

Au-delà d'une frontière qui sera rouverte «tôt ou tard»

## ***SIGNES DE NORMALISATION ENTRE ALGER ET RABAT***

P. 3

Sidi Bel-Abbès  
Nouvelles révélations  
dans l'affaire des neuf  
officiers de police

P. 4

**Le Quotidien**  
Edition Nationale d'Information  
D'ORAN

L'Europe va revoir sa copie

# **LA FIN DU VISA SCHENGEN ?**

P. 4



Ph.: AFP

Révision  
de la Constitution  
Le FFS  
dit non à la  
commission

P. 2



Ligue 2

## **LE NAHD, LE CAB ET L'USMBA GRANDS BÉNÉFICIAIRES**

P. 20



## Révision de la Constitution Le FFS dit non à la commission

Salim L.

Le FFS refuse de participer à la composante de la future commission qui sera chargée d'élaborer une mouture sur le projet de révision de la Constitution. C'est ce qu'a affirmé, hier, Karim Tabbou, premier secrétaire de ce parti d'opposition. Le président Abdelaziz Bouteflika avait invité tous les partis à siéger dans cette commission, lors de son discours du 15 avril dernier. «Le FFS ne cautionnera pas ces commissions bureaucratiques destinées à arranger les affaires internes au pouvoir», a argumenté M. Tabou qui était invité à une émission de la radio chaîne 3. Pour le FFS, la révision de la Constitution se fera sans le peuple algérien. «Nous avons eu la preuve, à maintes reprises, que le problème n'a jamais été le contenu d'une Constitution. Les problèmes sont ailleurs et le pouvoir use de la ruse. Tout le monde sait que dans les régimes arabes, le meilleur moyen de tuer un problème est de lui créer une commission», a encore critiqué ce responsable du FFS. «Notre parti avait déjà pris part en 1997 à une commission d'enquête parlementaire sur la fraude électorale. Au jour d'aujourd'hui, le rapport de cette commission n'a pas été rendu public. Pire, ce rapport a disparu de l'APN. Nous sommes dans un pays où les commissions se créent et meurent sans que les problèmes soient réglés», a déclaré le porte-parole du parti de Hocine Aït Ahmed. Pour le FFS, toutes les constitutions algériennes ont été élaborées par un groupe de personnes qui n'émane pas du peuple. «On n'a jamais donné la moindre chance aux Algériens d'élaborer eux-mêmes leur Constitution», a-t-il affirmé. L'invité de la radio a réitéré la revendication de son parti «d'organiser l'élection d'une Assemblée constituante qui élaborera une nouvelle Constitution qui sera l'émanation de la réelle volonté populaire». «Pour nous, la priorité est de consacrer une réelle démocratie en Algérie et ne pas se contenter d'une révision de la Constitution», a-t-il soutenu.

M. Tabou a considéré que «la mise en place d'institutions démocratiques qui rétabliront la confiance des Algériens doit être un préalable à l'élaboration d'une Constitution». Pour le premier secrétaire du FFS, les Algériens ont le droit à l'expres-



sion. Et ce dernier de s'interroger: «Aujourd'hui, qui représente le peuple algérien ? A-t-on offert aux Algériens le droit de choisir eux-mêmes leurs représentants?». Invité à donner les propositions de son parti sur le projet de révision de la loi électorale, M. Tabou a plaidé en faveur de l'abrogation préalable du code de la famille avant de se soucier de la représentativité des femmes dans les partis ou les instances élues tel qu'annoncé comme tel dans la future révision de la loi électorale. «Nous avons besoin d'élections démocratiques. Dans ce pays, nous avons besoin de vrais citoyens, de vrais députés, de vrais chefs d'Etat. Malheureusement, aujourd'hui, tout est faux. Tout ne découle pas d'une représentation démocratique légitime. La totalité du pouvoir s'exerce en dehors de tout contrôle et de toutes les institutions parfois cela existe même au niveau des APC. Des agents de l'administration ont plus de pouvoir et décident au lieu et place des élus. Cela est valable à tous les échelons des appareils de l'Etat», a estimé M. Tabou. Pour lui, les annonces du président Bouteflika sont destinées à réorganiser le pouvoir et pas à consacrer pour l'Algérie un réel changement. «Face aux contestations populaires, le pouvoir s'entête car il a peur du changement et fait tout pour ruser», a dit ce responsable du FFS. «Finalement, poursuit-il, le régime ne veut pas se mettre en phase avec l'Histoire. Il cherche un changement interne au pouvoir. Ce n'est pas le changement espéré par le peuple algérien qui aspire à la démocratie et exercer son droit d'avoir des droits.» Pour le premier secrétaire du FFS, «le pouvoir révisé les lois mais refuse la démocratie».

## Bordj Bou Arreridj L'autoroute Est-Ouest bloquée par des habitants

Des habitants de la localité de Lechbour, relevant de la commune d'El-Achir (10 km à l'ouest de Bordj Bou Arreridj), ont bloqué, hier, la circulation automobile sur l'autoroute Est-Ouest et la RN 5. Par cette action, ils réclament le raccordement de leurs foyers au réseau de gaz naturel, des postes d'emploi pour les

jeunes et la réhabilitation du chemin de wilaya menant à leur village. Paralisée depuis 7h00 heures du matin, la circulation routière l'était encore vers 12h00 sur ces deux axes, au moment où un dialogue a été établi entre les protestataires et le chef de la daïra de Medjana, 10 km du chef-lieu de wilaya de Bordj Bou Arreridj.

## Contrat d'insertion professionnelle Le wali de Boumerdès parle de fraudes

K. R.

A la faveur de la tenue de la 1<sup>ère</sup> session ordinaire de l'assemblée populaire de la wilaya de Boumerdès qui s'est tenue hier, le wali M. Kamel Abbès a fait état publiquement d'accusations de fraudes au niveau de certaines APC dans le cadre du contrat d'insertion professionnelle des jeunes chômeurs (CIP). «L'enquête actuelle menée par les services compétents de la wilaya n'a pas encore révélé

tous les tenants et aboutissants de cette affaire de trafic de listes de bénéficiaires de la prime du CIP», a indiqué le wali. Et d'ajouter: «Des jeunes chômeurs inscrits sur la liste des bénéficiaires de la prime du CIP équivalente à 12.000 DA n'assuraient pas leur travail comme stipulé dans le contrat et se limitaient simplement à recevoir de l'argent public».

D'autre part, le wali a indiqué que ces mêmes jeunes ont été poussés par certaines gens pour descendre dans la rue et blo-

quer notamment la RN 12 reliant Boumerdès à Tizi Ouzou et, plus grave encore, pour agresser parfois des usagers de cette route. Toujours selon le wali de Boumerdès, des listes à blanc ont été signées au niveau des APC sans que l'on sache exactement qui sont les vraies personnes qui sont concernées par le dispositif. Il a annoncé que toute la lumière sera faite dans cette affaire et que les résultats finaux seront connus lors de la prochaine session de l'APW.

## ANALYSE

Kharroubi Habib

**En se basant uniquement sur l'impression que lui ont laissée des images diffusées par la télévision, maître**

**Ali Yahia Abdenmour s'est fait au jugement que le chef de l'Etat ne serait plus en capacité d'exercer ses fonctions. Et c'est sur ce jugement qu'il a appuyé son appel à l'éviction de ce dernier.**

**Il serait tout de même consternant que l'avocat qu'il est n'ait pas eu conscience de la légèreté de l'argument dont il a usé. En tout cas, des confrères ne se sont pas fait faute de prendre leurs distances sur sa sortie en faisant valoir, comme l'a soutenu le spécialiste en droit constitutionnel et en droit international maître Madjid Bencheikh, « qu'il n'est pas rationnel et encore moins sérieux pour un juriste, en l'absence d'un bulletin de santé actualisé de Abdelaziz Bouteflika, de se baser uniquement sur des images diffusées par la télévision pour émettre un tel jugement ».**

**Nous ne ferons pas injure à maître Ali Yahia Abdenmour d'imputer sa sortie au naufrage de la vieillesse. Le vieux militant infatigable de la démocratie et des droits de l'homme qu'il est nous démontre depuis des semaines qu'il n'a rien perdu de ses facultés. Force donc est de s'interroger sur les raisons qui l'ont mené à faire son appel, dont il sait qu'il n'est pas étayé par des preuves irréfutables. D'autant que cet appel, maître Ali Yahia Abdenmour l'a adressé à l'armée, lui le légaliste et le pourfendeur acharné de l'implication des militaires dans la sphère politique.**

**C'est donc légitimement que l'on peut le soupçonner, sinon d'avoir été manipulé, du moins d'avoir été convaincu par des tiers que seule une intervention de l'armée peut faire amorcer le processus conduisant à la démocratisation du pays pour laquelle il se bat sans relâche.**

## Un appel qui fait des vagues

**Maître Mokrane Aït Larbi, qui partage avec Ali Yahia Abdenmour le même engagement pour la démocratie et la défense des droits de l'homme, s'est**

**lui interrogé sur la signification à donner pour le moment choisi par son confrère pour appeler à la destitution du président de la République. Pourquoi en effet cet appel intervient après que Bouteflika eut annoncé qu'il va prendre l'initiative d'une révision profonde de la Constitution et d'une batterie de réformes politiques ? Peut-être alors que les contenus de cette révision constitutionnelle et de ces réformes politiques n'agréent pas à certains cercles du pouvoir, ce qui les aurait poussés à envisager l'éviction de leur auteur.**

**Une éviction «sèche» sous la forme d'un coup d'Etat militaire étant exclue pour la raison que ce procédé risque de s'avérer périlleux pour ceux qui y auraient recours, peut-être que les adversaires de Bouteflika songent à la destitution pour raison de santé.**

**Dans ce cas, la sortie de maître Ali Yahia peut se décrypter comme ayant servi de ballon-sonde destiné à jauger des réactions nationales et internationales sur une telle éventualité. Se pose alors la question de savoir si maître Ali Yahia a agi en pleine conscience du rôle qu'on a voulu lui faire jouer. Si c'est le cas, alors il faut aux Algériens voir sous un autre angle l'effervescence politique déclenchée et entretenue depuis quelques mois par la Coordination nationale pour le changement démocratique, dont le vieil avocat est la figure emblématique.**

**L'Algérie, il est vrai, est une exception dans le monde arabe, non pas parce qu'elle n'est pas concernée par le changement et la démocratie, mais parce que tout ce qui se passe en surface chez elle cache la réalité des véritables enjeux qui font agir monde du pouvoir et monde de la politique.**

## Le Laboratoire national de contrôle des produits pharmaceutiques nous écrit

Suite à l'article à la une portant le titre «Des médicaments dangereux en circulation», signé par monsieur Salem Ferdi, j'ai l'honneur d'apporter une mise au point au sujet du rôle du Laboratoire national de contrôle des produits pharmaceutiques.

En date du 03 janvier 2011, le produit «Ceberyxine» sous forme de collyre a été récep-

tionné par nos services et déclaré conforme sur le plan de la qualité. Par ailleurs, en date du 27 mars 2011, les laboratoires «Chauvin» ont procédé au rappel volontaire de tous les lots de la spécialité par mesure de précaution et ceci, suite aux résultats qui ont été observés sur certains lots lors de l'étude de stabilité qui relève de la responsabilité du fabricant. C'est ce qui

a été fait. Nous souhaitons profiter de l'occasion qui nous est offerte pour rappeler à votre aimable attention le rôle du laboratoire dans la lutte contre la contrefaçon et la malfaçon afin d'assurer la sécurité et la qualité des produits pharmaceutiques. En outre, les questions liées au retrait des médicaments et aux effets secondaires ne sont pas du ressort du Laboratoire.

Tirage du N°4988  
120.033 exemp.

**Le Quotidien**  
D'ORAN

Edition Nationale d'Information  
Editée par la SPA  
**ORAN - PRESSE**  
au Capital de 195.923.000,00 DA

**Président**  
**Directeur Général**  
**Directeur**  
**de la Publication**  
Mohamed Abdou  
BENABBOU

**Direction - Administration**  
**Rédaction centrale**  
63, Ave de l'ANP - Oran  
B.P.N°110 - Oran  
Tél. 041.32.63.09  
32.72.78 / 32.91.34  
32.86.66 / 32.86.67 / 32.86.68

**Fax Pub:** 041.32.69.06  
**Fax et Rédaction**  
041.32.51.36 / 32.69.06

**Imp.: Oran:** imprimerie  
"Le Quotidien d'Oran"  
**Alger:** SIMPRAL  
**Constantine:** S.I.E.  
**Quargla:** S.I.A.

**INTERNET:** <http://www.lequotidien-oran.com>  
**E-mail:** [infos@lequotidien-oran.com](mailto:infos@lequotidien-oran.com)  
[publicite@lequotidien-oran.com](mailto:publicite@lequotidien-oran.com)  
[admin@lequotidien-oran.com](mailto:admin@lequotidien-oran.com)  
[lequotidiendoran@yahoo.fr](mailto:lequotidiendoran@yahoo.fr)

**Rédaction Algéroise** Tél.: 021. 74.96.39 - Fax : 021. 74.71.57  
**Rédaction Constantinoise** Tél.: 031.64.19.81 - Fax : 031.64.19.80

**Diffusion:** **Quest:** SEDOR Tél.: 041.41.94.31/41.65.31  
**Centre:** SEDOR - **Est:** SO.DI. PRESSE - **Sud:** TDS



## Au-delà d'une frontière qui sera rouverte «tôt ou tard» Signes de normalisation entre Alger et Rabat

Par Salem Ferdi

La frontière terrestre entre le Maroc et l'Algérie fermée par Alger en 1994, à la suite d'une accusation marocaine infondée contre les services algériens d'avoir organisé un attentat à Marrakech et l'instauration du visa, sera rouverte «tôt ou tard». Le ministre algérien de l'Agriculture, Rachid Benaïssa, en visite au Maroc où il a signé un mémorandum d'entente visant à renforcer la sécurité alimentaire entre les deux pays, n'avait pas beaucoup d'effort à faire pour énoncer une vérité de La Palice. Mais le président de la République, lors de l'ouverture de la manifestation «Tlemcen, capitale de la culture islamique», a esquissé un pas qui n'a pas été fait depuis longtemps en déclarant qu'il «n'existe pas de problème entre l'Algérie et le Maroc» et que le «problème du Sahara Occidental est un problème onusien. Le Maroc est un pays voisin et frère. Il faut coopérer et nous devons coopérer».

Ces derniers jours, le ministre des Affaires étrangères, Mourad Medelci, a évoqué le sujet sur la même tonalité. D'abord dans un entretien à la radio chaîne 3 où il expliquait que la frontière avait vocation à être ouverte mais qu'il serait «malhonnête» de fixer une date. Lundi, dans un entretien au journal Echourouk, M. Medelci a été un peu plus expansif. «Deux Etats comme l'Algérie et le Maroc avec des frontières fermées pour l'éternité, cela n'est pas raisonnable... Il faut ouvrir les frontières, mais il faut créer les conditions. Quand cela sera décidé, cela sera appliqué de manière honnête et équilibrée, dans l'intérêt des deux parties. Comment parvenir à ce résultat ? Par les consultations entre les responsables. Nous avons entamé cela depuis trois mois. On s'est entendu sur l'échange de visites dans des secteurs très sensibles. On peut y arriver en poursuivant les consultations entre les deux parties. Cela a été entamé il y a trois mois et nous nous sommes entendus sur l'échange de visites dans des secteurs sensibles. Nous poursuivons peut-être ces échanges de visites jusqu'à la fin de l'année. Il en sortira un programme de coopération dont les résultats peuvent inciter les deux à faire d'autres pas. Et pourquoi pas à ouvrir les frontières».

Ce discours, même s'il ne change rien sur le fond, est un progrès.

### FIN DE DISCORDANCE ?

Dans les relations orageuses entre Alger et Rabat, il y a eu toujours une «discordance» de positions ou de priorités qui ont rendu impossible un retour à la situation, déjà pas enviable, d'avant la calamiteuse année 94 avec l'empiètement marocain à accuser les services algériens

et à imposer le visa et la riposte en escalade de l'Algérie de fermer les frontières. Les historiens des relations entre les deux pays observeront que pendant de très longues années, le Maroc a estimé que la question du Sahara Occidental est au cœur des relations avec l'Algérie. Et qu'il ne peut accepter l'idée de séparer une «question nationale vitale» du reste des relations. C'était la réponse permanente en forme de préalable à l'idée défendue pendant des années par Alger d'un découplage entre les deux questions.

Pendant longtemps, Alger a soutenu que le conflit du Sahara Occidental relève de l'Onu et ne doit pas interférer sur les relations bilatérales ou sur le processus maghrébin. Quelques années plus tard, on s'est retrouvé dans une inversion. Alger estime qu'il faut avancer de manière globale y compris dans le dossier du Sahara Occidental alors que Rabat, découvrant la stérilité de son «linkage», s'est mis à demander la réouverture des frontières.

### RETOUR AU DÉCOUPLAGE

Les déclarations de Bouteflika à Tlemcen constituent clairement un retour à la position algérienne initiale qui consiste à découpler entre le dossier du Sahara Occidental et les relations bilatérales. A défaut de s'entendre sur tout, Alger et Rabat se retrouvent, pour la première fois depuis 1994, en accord sur la même démarche de découplage. Les visites ministérielles qui se déroulent depuis trois mois permettent, à un niveau sectoriel, de donner une consistance à ce découplage qui permet d'avancer et de sortir de la stérilité. Le mémorandum sur la coopération sur cinq ans «pour assurer la sécurité alimentaire» signé par le ministre algérien et son homologue marocain Abdelaziz Akhannouch est d'une grande importance. Il répond à des besoins réels et permet de créer les synergies pour avancer.

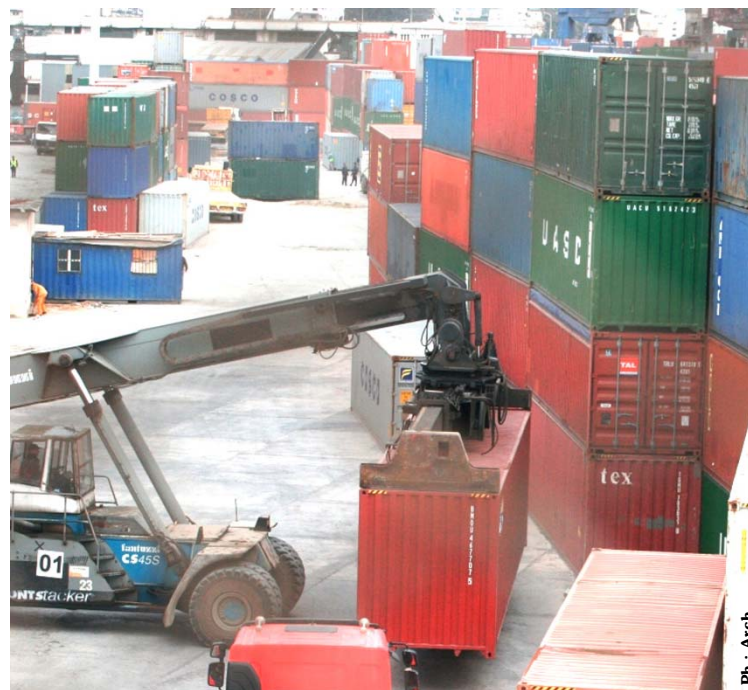
Selon ce document, les deux pays prévoient un renforcement de leur coopération en matière de recherche scientifique, de production végétale et d'élevage ainsi que la lutte contre la désertification. La signature de ce mémorandum prouve notre volonté commune pour développer notre coopération et le partenariat dans le domaine agricole (...) et pour améliorer la sécurité alimentaire», a déclaré Rachid Benaïssa. Il n'est jamais trop tard de sortir d'une approche stérile, les avis de chacune des deux parties sur la question du Sahara Occidental n'étant pas susceptible de changer. Il faut espérer que les deux parties s'en tiennent réellement à ce découplage entre le dossier du Sahara Occidental et les relations bilatérales pour sortir du surplace.

## Les importations en hausse au premier trimestre 2011

Houari Barti

La hausse des importations algériennes a poursuivi sa courbe ascendante durant le premier trimestre 2011 en frisant la barre des 10 % (précisément 9,94 %), ce qui représente une bagatelle de 10,75 milliards de dollars contre 9,78 milliards à la même période de l'année écoulée. La hausse la plus prononcée a concerné les biens d'équipement agricoles qui ont fait un bond de 44,44%, représentant un montant de pas moins de 104 millions de dollars, suivis des produits alimentaires (41,04%) qui ont culminé à hauteur 2,22 milliards de dollars. Les biens de consommation non alimentaires complètent le podium avec 27,66% de hausse, soit 1,59 milliard de dollars. Les produits bruts viennent en quatrième position avec 25,76%, totalisant 415 millions de dollars, selon les Douanes.

Allant dans le détail, la Douane algérienne note que la hausse la plus «remarquable» concerne les «laites et produits laitiers» (+89,06%) avec une valeur de 404,66 millions USD, suivis par les «céréales, semoules et farines» (+65,04%) avec 857,79 millions USD et les «viandes» (+51,85% - 42,38 millions USD). Le groupe du «café et thé» a augmenté de 11,67% pour atteindre 68,23 millions et celui des sucres et sucreries (10,22%) pour totaliser 273,8 millions de dollars. Le groupe des produits de consommation non alimentaires a connu également une hausse de 27,66%, à 346 millions USD par rapport au 1er trimestre 2010. Cette évolution a touché surtout les ouvrages en fer ou en acier (+162,68%) pour totaliser 53,56 millions USD, et les réfrigérateurs et congélateurs (+84,84%) pour 52,20 millions USD. D'autres produits ont également connu une hausse, il s'agit notamment des véhicules de tourisme (+51,19%), soit 478,78 millions USD, et les médicaments (+21,26%) et 398,51 millions USD, ajoute la même source. Pour le groupe des biens destinés au fon-



Ph.: Arch.

tionnement de l'outil de production, il est à relever essentiellement la hausse des huiles destinées aux industries alimentaires qui ont connu une hausse de 149,10% durant le 1er trimestre 2011 pour atteindre 200,7 millions USD contre 80,5 millions à la même période 2010. Les barres de fer et d'acier ont également augmenté de 21,35% pour une valeur de 270,19 millions USD, les constructions et parties de constructions de 18,11% pour 253,99 millions USD et les importations du bois avec 10,65 et 135,61 millions USD, relève encore le CNIS.

Cette tendance haussière a été entamée, selon la Douane, dès le quatrième trimestre 2010 après des baisses enregistrées durant les neuf premiers mois de 2010. Les importations algériennes ont en effet entamé, selon la même source, cette tendance haussière dès octobre, pour se poursuivre durant le dernier trimestre, bouclant l'année avec une hausse annuelle de (2,34%).

A contrario, deux groupes de produits sur les sept que contient la

structure des importations ont connu des baisses relativement importantes. Il s'agit du groupe énergie et lubrifiants qui a baissé de 37,28%, passant de 228 millions de dollars durant le 1er trimestre 2010 à 143 millions de dollars à la même période en 2011 et celui des demi-produits avec -9,19%, totalisant 2,32 MDS USD, selon les chiffres provisoires du Centre national de l'informatique et des statistiques des Douanes (CNIS).

D'autres groupes de la structure ont également connu des hausses, mais de moindre ampleur, comme les biens d'équipements industriels (4,85%) avec un montant de 3,95 mds usd, précise le CNIS. S'agissant du groupe des produits alimentaires, le Centre précise que les importations de ce groupe ont augmenté de 41% à 646 millions USD. A l'exception du groupe «légumes secs» qui a connu une légère baisse (0,21%) pour atteindre 93,58 millions USD, les cinq autres principaux produits ont enregistré des hausses «relativement importantes».

## Raïna Raïkoun

Kamel Daoud

### Dalila Touat jugée à Mostaganem

**La femme algérienne a fait la Révolution, puis le ménage, puis la vaisselle, puis des enfants, puis le parterre, puis la cuisine, le dîner, puis le café du matin, puis quelques élections, puis son permis de conduire, puis les courses et, enfin, elle fera de la prison. C'est le sort d'une jeune Algérienne du nom de Dalila Touat à Mostaganem. Chômeuse, elle a manifesté contre son sort de chômeuse, a distribué des tracts, a été arrêtée et inculpée pour tentative de révolution, 56 ans après la révolution. Parfois donc, il faut dire les choses simplement, sans détour par le style ou l'image plaisante : c'est une honte. Personne n'est au-dessus de la Loi quand c'est une loi pas un grillage. Le seul tort de Dalila Touat est qu'elle est seule. Avec dix ou cent ou dix mille autres chômeurs, on lui aurait parlé autrement, on l'aurait reçue pour lui promettre un pipeline et beaucoup d'argent. Car la liberté est un rapport de force en Algérie : nombreux et solidaires, les gens sont libres ou peuvent garder le peu de liberté qu'ils ont. Solitaires et non solidaires, les gens peuvent perdre leur liberté, aller en prison et se faire traîner devant les tribunaux. C'est donc ça la loi, la vraie, pas l'autre. Parce que si l'on reprend l'histoire par le début, il y a une perte de temps : des martyrs sont morts, les colons ont été chassés, Dalila Touat est née, elle a été éduquée, elle a fait son école dans un pays qui a dépensé de l'argent pour elle et, des années après,**

**elle sera mise en prison. Conclusion ? Il ne fallait pas prendre un si long détour pour rien : il ne fallait pas chasser les colons mais mettre Dalila et les gens**

**comme elle en prison, dès le début, sans perte de temps, ni d'argent, ni sacrifices de vie. Et puisque cela est absurde, cette femme a le droit, dans un pays libre, d'être libre et de marcher, manifester et distribuer des tracts pour dénoncer sa propre condition. Le Pouvoir distribue lui aussi des tracts, chaque jour, à 20 heures pile, par l'ENTV.**

**Il s'agit de donner du travail à Dalila et pas au procureur qui l'inculpe, au juge qui va la juger demain ni aux policiers qui l'ont arrêtée.**

**Dans le cas de cette femme, il y a une sorte de limite intime qui a été dépassée, un symbole qui vient de se réveiller, l'atteinte sourde à un respect profond. On ressent le malaise et la bêtise. On sait que la justice est aveugle, mais l'Algérie a des yeux. Elle voit, regarde, juge, ne se laisse pas tromper par les textes et les robes. L'Algérie juge elle aussi et condamne, et inculpe. Et elle sait qui sont les vrais coupables. Quand des hommes manifestent, on parle d'émeutes. Quand une femme les rejoint, cela devient la Révolution. Quand des harraga prennent la chaloupe, cela s'appelle une aventure. Quand une femme est parmi eux, c'est un peuple qui s'enfuit. Quand on en arrive à mettre les femmes dans les prisons parce qu'elles manifestent, cela veut dire, paradoxalement, que dans le pays, il n'y a plus d'hommes. Peut-être.**



L'Europe va revoir sa copie

## La fin du visa Schengen ?

**A défaut de parler de la fin de l'espace Schengen, l'Europe, sur fond de «mauvaises» interprétations des textes entre Paris et Rome, va redéfinir les «conditions exceptionnelles» permettant aux Etats membres de l'Espace de rétablir «temporairement» des contrôles à leurs frontières nationales.**

Moncef Wafi

Ainsi, la Commission européenne a entériné les propositions de la France qui avait pris la décision, vendredi dernier, de revoir les clauses de sauvegarde des accords de Schengen sur la libre circulation des personnes en Europe. Selon la version française, la sortie de l'Elysée a été conditionnée par l'octroi par les autorités italiennes à quelque 25.000 immigrés illégaux, arrivés sur le sol transalpin de Tunisie et de Libye, de titres temporaires de séjour leur ouvrant la porte des 23 autres pays de l'espace Schengen. Le ministre français de l'Intérieur, Claude Guéant, avait déclaré que la France refusait de «subir» cet afflux d'immigrants en bloquant notamment, le 17 avril, des trains venant de la gare italienne de Vintimille. Cette «réforme» souhaitée par Paris et Rome, à l'issue du 29e sommet franco-italien qui s'est tenu hier, sera dictée par des conditions qui seront proposées le 4 mai par la commissaire européenne en charge de la Sécurité, Cecilia Malmström, en vue d'un premier examen par les ministres de l'Intérieur de l'UE le 12 mai prochain. Nicolas Sarkozy et Silvio Berlusconi ont demandé ainsi à Bruxelles d'examiner la possibilité de rétablir temporairement le contrôle aux frontières intérieures des Etats-membres.

Si actuellement, des conditions existent déjà pour un rétablissement temporaire des contrôles aux frontières nationales, l'UE doit en étudier certainement d'autres à la lumière du contentieux franco-italien et de là à spéculer sur plus de restrictions à propos de la délivrance de visas, il n'y a qu'un pas à faire. Rappelons que le rétablissement des contrôles aux frontières a déjà été utilisé à de multiples reprises, lors de sommets du G8 et autres lieux de rassemblement du mouvement altermondialiste ou encore par l'Allemagne lors de la Coupe du monde de football de 2006, afin d'interdire l'entrée sur le territoire de



Ph.: AFP

présomés hooligans suivant des listes préétablies par les services de police. La France avait déjà eu recours à l'article 2.2. qui prévoit cette possibilité «pour une période limitée» et «lorsque l'ordre public ou la sécurité nationale l'exigent» suite à la vague d'attentats de l'été 1995. Paris rétablit alors tous les contrôles qu'elle finit par lever le 26 mars 1996, à l'exception des frontières avec la Belgique et le Luxembourg, en raison de la tolérance néerlandaise vis-à-vis de certaines drogues. Du côté algérien, cette refonte de l'Espace Schengen préoccupe au plus

haut niveau de décision puisque le ministre des Affaires étrangères, Mourad Medelci, l'avait évoqué la semaine dernière, en déclarant que «la partie algérienne est préoccupée par la question de la libre circulation des personnes» lors de son passage sur les ondes de la Chaîne III, vendredi dernier, en ajoutant, concernant cette question, «Nous sommes en train de la gérer bilatéralement. L'UE est en train de mettre en place un système européen et non pas un système porté par chaque pays, nous devons nous aussi porter notre voix».

Sidi Bel-Abbès

## Nouvelles révélations dans l'affaire des neuf officiers de police

Houari Saaïdia

L'acte II du procès des neuf officiers de police, impliqués dans une ténébreuse affaire de trafic de drogue, aura été riche en révélations. Tel un volcan en éruption, le prétoire du tribunal criminel du Palais de justice de Sidi Bel-Abbès a craché de son cratère -la barre- des vérités sulfureuses. Et dans un tel mélange magmatique, vérités et contrevérités se mélangeaient plutôt bien. Une chose est sûre néanmoins : le milieu policier qui avait comme trépidant Tlemcen-Maghnia-Ghazaouet à l'époque des faits, 2002-2005, n'était guère en odeur de sainteté. S'il est un sous-titre à donner à ce 2<sup>e</sup> épisode du procès, c'est : «Règlement de comptes, complots, coups fourrés.» En effet, ces mots, et bien d'autres synonymes, revenaient tel un leitmotiv de tous les anciens officiers de police qui se sont succédés au pied de la tribune. Et à maintes fois, le débat débordait du sujet officiel, c'est-à-dire les faits propres au dossier, pour s'empêtrer dans des dédales et des entrelacements peu claires. Le président d'audience a dû d'ailleurs user de sa pleine autorité pour recadrer la discussion. Si presque tous les accusés qui ont défilé à la barre, présumés trafiquants de kif comme supposés policiers complices, ont fait des déclarations troublantes, indépendamment de la véracité ou non des faits rapportés, c'est bien l'ex-commissaire D. Djillali, qui était aux commandes du commissariat de daïra de Maghnia au temps de l'ex-divisionnaire de Tlemcen, S. Mohamed, qui aura jeté un pavé dans la marre. Cet officier, qui a été rattrapé par cette affaire alors qu'il était au poste de chef de la sûreté de daïra de Gha-

zaouat, a évoqué un gros et non moins grave sujet à polémique lié à une affaire de restitution (la levée de la confiscation) par la police, d'un camion chargé de marchandises (des moteurs de voitures, de camions et autres engins) à son propriétaire, après que celui ait présenté à posteriori des factures de la marchandise, lesquels documents se sont avérés par la suite falsifiés, selon l'accusé D. Djillali, qui a pointé le doigt dans cette affaire vers le commissaire régional antistupéfiants de l'époque, qui «avait écopé d'un blâme pour faute professionnelle du 3<sup>e</sup> degré.» Un autre fait saillant de l'audience d'hier : acculés par les questions des avocats de la défense, les deux experts du Laboratoire régional de la police scientifique d'Oran qui ont eu pour mission de décrypter le fameux appel téléphonique volontairement caviardé par un officier de police du commissariat de Maghnia, fait déclencheur de toute cette affaire, se sont un peu déjugés cette fois-ci : «Les numéros figurant sur notre rapport d'expertise ne sont que des probabilités car, en fait, on ne pouvait déterminer, avec les moyens de l'époque, avec exactitude les chiffres biffés». Un (important) point pour la défense. La genèse de l'affaire remonte au 19 novembre 2005. Ce jour-là, à 9h15, un officier du commissariat de daïra de Maghnia reçoit un appel téléphonique faisant état de l'existence d'une voiture remplie de kif près du domicile d'un certain B.B., connu sous le sobriquet de «Ould El-Anzi» (le cabri), situé au fin fond de Maghnia. Munis d'un mandat de perquisition, des policiers investissent les lieux. Dans une Renault 25 rouge, garée près de la maison de B.B. et non fermée à clé, ils trouvent 275 kilos de kif dans le coffre.

Sous le frein à main, un extrait de naissance et une copie de la carte d'identité de B.B. étaient posés à portée de vue. Ce dernier est arrêté. Ni la R 25, ni le kif qui était à l'intérieur ne lui appartiennent, selon lui. Il nie tout et crie au complot. Or, des indices convergents, dont des témoignages de voisins ayant vu la veille deux hommes planter le décor de la R 25 bourrée de kif, seront enregistrés à la décharge d'alias «Cabri», qui ne devra répondre finalement que de la détention illégale d'un fusil de chasse saisi chez-lui. De qui provenait l'appel ? L'officier qui reçoit le coup de fil mentionne sur le registre des appels un numéro commençant par 071 et le nom de B.F. (faux nom). Mais il biffe ensuite au stylo ces indications. Selon ses dires, il l'a fait sur ordre et sous la pression de ses supérieurs, après que ceux-ci eurent identifié le titulaire de cette ligne téléphonique mobile, H.N., un gros bonnet de la drogue. Pour l'accusation, il y a de forts soupçons que c'est ce dernier qui, depuis sa cellule de prison, a tramé le coup de la R 25 pour régler son compte à B.B. Cette piste est confortée par la découverte, le 24 décembre 2005, de 25,4 quintaux de kif dissimulés dans l'ossature métallique d'une remorque de camion parquée dans un parking à Ghazaouet, véhicule appartenant, selon les investigations, à H.N. L'un des huit compartiments du plateau où était caché le kif était rempli de terre - pour ça sonne pas creux lors des contrôles de barrage -. Son volume coïncidait avec celui des 275 kilos de la R 25 rouge. Un échantillon de cette terre sera expertisé et comparé avec la terre de la propriété familiale, une ferme à Maghnia, de H.N. L'expertise, récusée par la défense, met en évidence des «similitudes».



Akram Belkaïd, Paris

## Déficit américain : un premier avertissement

Depuis le temps que l'on en parle, cela devait arriver un jour ou l'autre. Lundi 18 avril, l'agence de notation Standard & Poor's (S&P) a annoncé qu'elle abaissait la perspective de la note souveraine des Etats-Unis de «stable» à «négative». Notons qu'il ne s'agit que d'une perspective de notation et non pas d'une dégradation comme ce fut le cas ces derniers temps pour la Grèce, l'Irlande ou le Portugal. En effet, S&P a maintenu la note souveraine des Etats-Unis à AAA, c'est-à-dire le meilleur rang possible, celui qui fait référence dans le monde entier et qui signifie aux prêteurs qu'ils peuvent continuer à financer sans risque le train de vie de l'Amérique.

### LA DÉRIVE DES FINANCES PUBLIQUES AMÉRICAINES

Mais ce changement de perspective est tout de même un avertissement sans frais qui constitue un fait rare et majeur (Moody's l'avait déjà fait en 1996 alors que Clinton était au pouvoir). Pour la première fois depuis quinze ans, la possibilité d'une dégradation de la note souveraine des Etats-Unis devient donc possible à horizon de deux ou trois ans. Il s'agit d'un signal qui n'est pas neutre et qui devrait inciter tous les pays, dont l'Algérie, qui investissent leurs réserves de change en obligations d'Etat américaines à réfléchir sur des stratégies d'investissement alternatives. Bien entendu, on voit mal la première puissance économique - et militaire - mondiale faire faillite. Mais ce début de siècle n'a pas manqué de nous surprendre et l'idée d'une grave crise financière propre aux Etats-Unis ne relève plus uniquement de la finance-fiction.

Les motivations de Standard & Poor's sont claires. Pour l'agence de notation, le déficit budgétaire américain pose plusieurs problèmes. Il est d'abord abyssal puisqu'il devrait atteindre les 1600 milliards de dollars à la fin de l'année (11% du produit intérieur brut) ce qui, dit autrement, signifie que le Trésor américain devra emprunter plus de 4 milliards de dollars par jour pour assurer le fonctionnement de l'Etat fédéral. Ensuite, S&P comme d'ailleurs le Fonds monétaire international (FMI), n'est pas du tout convaincu par la volonté et la capacité de l'administration Obama de réduire ce déficit. Pourtant, le président américain a annoncé un plan d'économies drastiques de 4.000 milliards de dollars sur 12 ans, de manière à ramener le déficit autour de 2% d'ici 2020.

Confronté à l'opposition républicaine qui contrôle la Chambre des représentants, Obama a toutefois du mal à imposer ses plans d'autant qu'il veut s'attaquer aux niches fiscales concédées par Bush aux ménages les plus aisés. Rappelons à ce sujet que l'administration précédente est la première, dans l'histoire des Etats-Unis, à avoir engagé le pays dans un conflit majeur (Afghanistan puis Irak) tout en diminuant les impôts. C'est ce non-sens fiscal avec lequel doit se colleter Obama aujourd'hui et, le moins que l'on puisse dire, c'est qu'il est loin d'avoir gagné la partie. A moins que l'économie américaine ne redémarre enfin, ce qui reste le meilleur moyen pour réduire le déficit budgétaire.

### BEAUCOUP DE BRUIT POUR RIEN ?

On peut toutefois se demander pourquoi Standard & Poor's a mis aussi longtemps pour réagir et pourquoi ses concurrentes ne lui ont même pas emboîté le pas. Cela fait des années que les finances publiques américaines dérivent sans que les autorités politiques du pays ne s'en émeuvent. Il faut dire aussi que les principaux créanciers des Etats-Unis ne donnent pas l'impression de s'inquiéter outre mesure. Après la décision de S&P, la Chine a certes appelé Washington à prendre des «mesures responsables» pour freiner le déficit et donc empêcher la dépréciation de la dette américaine dont Pékin détient une bonne part. Mais, dans le même temps, on apprenait que le Trésor chinois avait acheté pour 260 milliards de dollars de bons du Trésor américain en 2010. «Business as usual» donc. Reste à savoir désormais quelles seront les conséquences de l'avertissement de S&P sur le financement de la dette américaine.



Libye

## Kadhafi attaque le port de Misrata

**La situation en Libye s'enlise inéluctablement, avec des combats toujours violents entre forces loyalistes et insurgés, au moment où la coalition internationale maintient la pression sur le régime de Mouammar Kadhafi.**

Yazid Alilat

En Libye, presque toutes les villes vivent en fait un état d'insurrection généralisé. Mardi, le fait saillant dans ce pays dorénavant déchiré entre pro et anti-Kadhafi aura été l'attaque brutale du port de la ville de Misrata à coups d'obus. Les forces pro-Kadhafi, repoussées de la ville rebelle de Misrata, attaquaient mardi son port, à 12 km à l'est, blessant des réfugiés africains et forçant un bateau humanitaire venu les évacuer à s'éloigner au large.

Depuis deux mois, les accès routiers à Misrata, grande ville côtière à 200 km à l'est de Tripoli, sont coupés par les forces pro-Kadhafi. Le port est le seul lien de la ville avec l'extérieur. L'aéroport, très endommagé, est en effet aux mains de l'armée libyenne, selon les rebelles. Aux environs de 14h30, plusieurs roquettes Grad ont touché le port, selon un photographe de l'AFP sur place.

Un bateau de l'Organisation internationale pour les migrations (OIM), venu poursuivre l'évacuation des milliers d'Africains qui cherchent à fuir la ville encerclée par les forces gouvernementales, s'est alors éloigné de 2 km au large par mesure de sécurité. Selon le docteur Khalid Abou Falra, du principal hôpital de la ville, «plusieurs réfugiés ont été blessés par le bombardement. Il y a peut-être des morts, nous n'avons pas de précisions pour le moment».

Devant cette attaque surprise des forces loyalistes, «l'Otan a demandé au bateau de l'OIM de quitter le port», ont déclaré des insurgés, affirmant qu'une vingtaine de véhicules» des forces gouvernementales approchaient du port vers 15h30. Un peu plus tôt dans la journée, les insurgés de Misrata avaient affirmé avoir chassé les pro-Kadhafi de la ville assiégée depuis deux mois tandis que l'Otan a mené de nouvelles frappes à Tripoli où le régime libyen a assuré que le colonel Kadhafi était en «lieu sûr» et avait «le moral».

A Misrata, plusieurs chefs de groupes de combattants ont déclaré que les forces gouvernementales, durement pilonnées depuis deux jours, s'étaient retirées de la ville et se trouvaient dans ses faubourgs. «Des affrontements ont lieu à la limite ouest de la ville, le reste est nettoyé. Il reste sans doute quelques soldats cachés dans la ville qui ont peur d'être tués, mais il n'y a plus de groupe de soldats», a précisé l'un d'eux. Cependant le porte-parole militaire du Conseil national de transition (CNT) de l'opposition à Benghazi (est), le colonel Ahmed Omar Bani, s'est montré nettement moins optimiste sur la situation de Misrata: «C'est un désastre là-bas, Kadhafi n'est pas en train de perdre». «Misrata est la clé de Tripoli. Si (Kadhafi) abandonne Misrata, il va abandonner Tripoli. Il n'est pas assez fou pour faire cela», a-t-il ajouté. Des combats se déroulent aux abords de la ville et le roulement continu d'explosions lointaines s'est fait entendre toute la soirée de lundi jusqu'à une heure avancée de la nuit. L'attaque du port par les troupes de Kadhafi serait une nouvelle tactique pour empêcher les

évacuations et les approvisionnements en vivres, médicaments et munitions de guerre des insurgés par mer.

### L'OTAN N'A PAS VISÉ KADHAFI

L'Otan a démenti mardi avoir cherché à prendre directement le colonel Mouammar Kadhafi pour cible quand elle a bombardé dimanche son bureau dans son immense résidence du secteur de Bab Al-Aziziya, dans la banlieue de Tripoli. «La mission de l'Otan en Libye est de protéger la population civile, pas d'imposer un changement de régime», a affirmé le commandant de la mission de l'Otan en Libye, le général canadien Charles Bouchard. Selon ce dernier, le raid de dimanche visait un centre de communications situé dans la résidence du colonel Kadhafi, utilisé pour coordonner les attaques contre des civils. Mouammar Kadhafi «n'était pas dans la salle lorsque la bombe est tombée sur le bâtiment, comme nous l'avons vu à la télévision le lendemain» du raid, a-t-il déclaré à la presse par vidéoconférence de son QG situé à Naples (Italie).

Le porte-parole du régime libyen, Moussa Ibrahim, a indiqué que le colonel Kadhafi est à Tripoli «en lieu sûr» et il «a le moral». Il a dénoncé le bombardement qui a détruit dans la nuit le bureau du dirigeant comme un «acte terroriste» et une «tentative d'assassinat», lors d'une conférence de presse devant le bâtiment détruit à Bab Al-Aziziya, résidence du colonel Kadhafi. Le colonel Kadhafi est «en lieu sûr (...), il travaille chaque jour, il mène la bataille pour fournir au peuple services, nourriture, médicaments et carburant», a ajouté M. Ibrahim, en présence d'une vingtaine d'ambassadeurs de pays africains et asiatiques.

### MOSCOU IRRITÉ

Sur le front diplomatique, Moscou maintient ses positions sur l'intervention militaire de la coalition internationale en Libye. Selon le ministre russe des Affaires étrangères, Sergueï Lavrov, la Russie ne soutiendra aucune nouvelle résolution de l'ONU sur la Libye, prévoyant un recours à la force. Si une nouvelle résolution du Conseil de sécurité de l'ONU mène à «une escalade de la guerre civile et prévoit un recours à la force, nous ne pourrions pas la soutenir», a déclaré M. Lavrov, cité par l'agence RIA Novosti. Par contre, si elle «prévoit la fin immédiate des violences et un appel aux parties en conflit à se mettre à la table des négociations, la Russie la soutiendra entièrement», a-t-il souligné.

La Russie, qui dispose d'un droit de veto au Conseil de sécurité de l'ONU, s'était abstenue le 17 mars lors du vote de la résolution 1973 qui a autorisé l'intervention d'une coalition internationale en Libye contre le régime du colonel Mouammar Kadhafi et le déclenchement de frappes aériennes.

Mais la Russie s'est montrée critique depuis sur la mise en œuvre de cette résolution, M. Lavrov estimant notamment que cette intervention risquait de prendre la forme d'une opération «terrestre», un acte «risqué et aux conséquences imprévisibles». De son côté, l'Union africaine a qualifié de «début encourageant» ses rencontres lundi avec des représentants des deux camps belligérants en Libye, à son siège à Addis-Abeba, pour tenter d'avancer vers un cessez-le-feu dans ce pays. Le président de la Commission de l'UA Jean Ping et le comité ministériel ad hoc de l'UA sur la Libye ont rencontré lundi en fin de journée tour à tour une délégation du gouvernement libyen puis une délégation des rebelles du Conseil national de la transition (CNT), qui faisait pour la première fois le déplacement à Addis-Abeba. «La présence pour la première fois (à Addis-Abeba) de membres du Conseil national est un début encourageant pour qu'on continue le dialogue et pour qu'on arrive à un cessez-le-feu» en Libye, a commenté le porte-parole de M. Ping, Nouredine Mezni.

Crise arabe

## Khadafi inspire Al-Assad

**La soudaine recrudescence de la violence en Syrie ressemble, à s'y méprendre, à l'idée du scénario libyen.**



### De notre bureau de Bruxelles: M'hammedi Bouzina Med

La réaction violente et insensée du colonel Kadhafi aux revendications sociales et politiques du peuple libyen semble faire des émules parmi les dirigeants arabes contestés par leurs peuples.

Le président yéménite Ali Saleh Abdallah est revenu sur sa promesse de quitter le pouvoir en fin de cette année et a annoncé, dimanche, aller jusqu'au bout de son mandat, soit fin 2013. Le président syrien Bachar Al-Assad, lui, a sorti la grosse artillerie (chars, canons) et intensifie la répression contre les manifestants. Il ne parle plus à son peuple que par les armes et la violence meurtrière. Les présidents yéménite et syrien ont compris que la communauté internationale - en particulier les Occidentaux - est enclue dans Libye pour un bout de temps, sans doute assez long pour qu'ils aient le temps et les moyens de s'occuper d'eux. Quant à la Ligue des Etats arabes (22 pays), la Conférence des pays islamiques (57 pays), le Conseil de coopération des pays du Golfe (6 pays) l'Union du Maghreb arabe (5 pays) et jusqu'à l'Union africaine, toutes ont déserté, soudainement, la scène diplomatique mondiale et se taisent honteusement sur les drames des peuples syrien, yéménite et libyen.

La crise arabe a révélé la vraie

nature des organisations politiques arabes et maghrébines : leur insignifiance politique, l'hypocrisie de leur fraternité et leur solidarité de façade. Dire qu'excepté l'UMA et le CCG, les autres organisations disposent d'un siège aux Nations unies ! C'est-à-dire qu'elles disposent d'une tribune mondiale où elles peuvent faire entendre leurs voix.

En l'état des choses, il faut bien admettre que l'entêtement du «guide» libyen donne des idées aux autres dictateurs arabes : ils prennent exemple sur sa «résistance». Comme aveuglés par des décennies de pouvoir absolu, ils ne voient pas le désastre dans lequel Kadhafi continue d'enfoncer son pays. Ils n'entendent pas les cris des suppliciés libyens et les larmes de leurs mères. Ils n'éprouvent aucune gêne face aux boat people des jeunesses libyenne, tunisienne et autres pourchassés par la marine de guerre européenne.

De quoi sont accusés les peuples arabes pour mériter tant de mépris et de violence de leurs gouvernants ? Du délit de demander un peu plus de respect, de dignité, de justice et de liberté. Malheureusement, les dictatures sont incompatibles avec le désir de liberté et de justice. Ce qui se passe en Libye aurait dû inspirer les régimes syrien et yéménite à plus de raison et à ouvrir le dialogue, à défaut de partis d'opposition, avec leurs jeunesses.

Imiter Kadhafi, c'est courir le risque de livrer, justement, leurs pays aux appétits occidentaux. Plus inquiétant pour la Syrie est son positionnement dans le jeu géostratégique au Proche-Orient. Zone tampon entre l'Irak, la Jordanie, le Liban, la Palestine et... Israël, avec lequel elle a un lourd contentieux territorial (le Golan), la Syrie n'a pas le droit de s'enfoncer dans une crise interne violente. Israël et ses alliés occidentaux sont aux aguets.

Par ailleurs, les Européens et les Américains, pris dans la tourmente de la crise financière et économique, ne pourront s'accommoder plus longtemps de la paralysie et de la fermeture des marchés arabes. Ils ouvriront les marchés arabes par la force des armes. C'est connu, la guerre est une autre façon pour les lobbies industriels et financiers de réaliser des affaires. Ce ne sont pas les Occidentaux qui sont en train de perdre en Libye ; au contraire, c'est la Libye qui est ruinée et chez laquelle les Occidentaux se présenteront, dès la fin de la guerre, comme les premiers bâtisseurs, entrepreneurs et amis, sans oublier de présenter la facture de la guerre, comme ils l'ont fait pour l'Irak.

Pourtant, les régimes arabes disposent d'un atout majeur pour s'ouvrir à la démocratie et au développement: une jeunesse prête à relever les défis de la modernité. Dommage de ne pas l'écouter.

Sonelgaz

## Les résultats des négociations collectives connus le 15 mai

Houari Barti

Des commissions paritaires de négociation sur la question salariale viennent d'être mises en place, a annoncé le groupe Sonelgaz dans un communiqué diffusé hier. Une démarche initiée, note le même document, à l'issue d'une réunion tenue le 21 avril dernier en présence des cadres dirigeants des sociétés du groupe Sonelgaz, des secrétaires généraux des syndicats des sociétés et du secrétaire général de la Fédération nationale des travailleurs des industries électriques et gazières. Une réunion dont l'objectif était de permettre la «concertation sur l'évolution du climat social et l'examen de l'état d'avancement

de la prise en charge des orientations et décisions prises lors de la première réunion tenue le 7 avril.»

Selon le communiqué, les dirigeants du groupe Sonelgaz ont rappelé, lors de cette réunion, «leur détermination à concrétiser tous les engagements pour répondre aux revendications salariales des travailleurs», annonçant dans ce cadre la mise en place de «commissions paritaires de négociation des sociétés concernées par les revendications».

La même source annonce, par ailleurs, la date du 15 mai 2011 pour faire connaître les résultats des travaux actuellement en cours pour mener à bien ces négociations collectives. Ces dernières, souligne la même source, «portent

sur une revalorisation significative des montants des indemnités en rapport avec la continuité et la qualité de service et en rapport avec les conditions de travail général et celles du Sud en particulier.» Ces revalorisations portent aussi, précise le même texte, «sur la revalorisation de la grille de salaires en complément des augmentations salariales décidées en 2010.»

Le communiqué du groupe Sonelgaz souligne, en outre, l'engagement des dirigeants des sociétés du groupe «à prendre en charge les revendications liées au parcours professionnel des travailleurs, notamment celles liées aux titulaires de titres et de diplômes, VAE, etc».

MÉDÉA

## Les détails sur le quinquennal

**La wilaya de Médéa vient de bénéficier, dans le cadre de son développement local et au titre du programme quinquennal 2010-2014, d'une enveloppe financière très conséquente de 280 milliards de dinars.**

**Rabah Benaouda**

Une somme répartie entre 86 milliards de dinars qui seront utilisés pour les projets qui restent à réaliser au titre du programme quinquennal 2005-2009 et 194 milliards de dinars au titre du nouveau programme dont 84,53%, soit 164,53 milliards de dinars, profiteront aux secteurs suivants et dans l'ordre financier : l'habitat et l'urbanisme, les travaux publics, l'agriculture et le développement rural, l'éducation et, enfin, l'énergie et les mines. Ainsi, avec une enveloppe financière de 71,78 milliards de dinars, le secteur de l'habitat et de l'urbanisme s'est vu inscrire un total de 32.850 unités d'habitat dont 18.350 logements sociaux localisés (LSL), 4.500 autres sociaux participatifs (LSP) et 10.000 logements ruraux pour arriver à une moyenne d'occupation de cinq personnes par unité d'habitat et résorber ainsi, dans une grande proportion, la crise aiguë du logement que connaît la wilaya de Médéa. Une enveloppe financière qui permettra également l'amélioration de l'aménagement urbain et la réhabilitation du tissu urbain à travers toute la wilaya de Médéa. Deuxième secteur à bénéficier d'une enveloppe financière conséquente de 60,58 milliards de dinars, celui des travaux publics à travers la modernisation des routes nationales, départementales et communales, ainsi que la réalisation de 11 ponts et 6 ouvrages d'art qui auront pour conséquen-

ce très positive l'amélioration de la circulation automobile, comme le transport, la diminution des accidents de la route et l'élimination de plusieurs des 58 points noirs qui existent aujourd'hui encore à travers le réseau routier de la wilaya de Médéa.

En troisième position, l'on trouve le secteur des forêts et du développement rural pour lequel une enveloppe financière de 13,78 milliards de dinars a été dégagée et sera utilisée pour augmenter la superficie des terres cultivables de plus de 3.200 hectares et celles irriguées de plus de 6.300 hectares. Ceci, en plus de la mise en valeur des terres, tendant ainsi à faire reculer la désertification à travers des opérations de reboisement, l'ouverture de pistes et de chemins pour un véritable désenclavement des populations vivant dans les zones isolées. Vient ensuite le secteur de l'éducation avec 9,36 milliards de dinars, qui bénéficiera de la réalisation de 23 groupements scolaires, 23 CEM et 27 lycées. Ce qui portera ainsi le taux de scolarisation à 95% avec la précision que toute commune dépassant les 7.000 habitants aura son propre lycée. Le secteur de l'énergie et des mines, enfin, avec une enveloppe financière de 9,10 milliards de dinars, verra un total de 3.740 foyers raccordés au réseau de l'électricité et plus de 52.000 autres à celui du gaz de ville, portant ainsi leurs taux respectifs à 93% et 86,5% à travers toute la wilaya de Médéa.

Des opérations et des projets qui touchent également

d'autres secteurs importants comme ceux de la santé, l'hydraulique et l'enseignement supérieur. Avec une enveloppe financière de 7,7 milliards de dinars, le secteur de la santé bénéficiera notamment de la réalisation d'un hôpital psychiatrique de 120 lits à Médéa, d'un complexe mère-enfant, d'un centre pour la lutte contre le cancer, de 04 polycliniques et de 18 salles de soins allant dans le sens d'une meilleure couverture médicale et d'un rapprochement effectif entre les citoyens et les services de santé. Le secteur de l'hydraulique, avec une enveloppe financière de 6,49 milliards de dinars, verra la réalisation de 18 forages, 03 stations d'épuration et l'extension des réseaux d'AEP et d'assainissement. Avec une enveloppe financière de 5,78 milliards de dinars, le secteur de l'enseignement supérieur se verra «enrichi» de 8.000 places pédagogiques et 6.000 lits. Alors que les autres secteurs, comme ceux de la jeunesse et des sports, la formation professionnelle et la culture, n'ont pas été oubliés avec des projets et opérations se résumant notamment dans la réalisation de complexes sportifs, d'aires de jeux et de loisirs, d'un centre et de deux instituts de formation professionnelle, d'une capacité d'accueil respective de 300 et 1.200 places pédagogiques, d'un théâtre régional, d'une bibliothèque principale, de 11 salles de lecture et la restauration et la réhabilitation de plusieurs salles de cinéma à Médéa, Berrouaghia, Ksar El-Boukhari...

GHARDAÏA

## Le paludisme fait débat

Le programme de lutte contre le paludisme initié au lendemain de l'indépendance par les pouvoirs publics en Algérie «est un exemple de réussite», a affirmé, lundi à Ghardaïa, le professeur Smail Mesbah, directeur de la prévention au ministère de la Santé, de la Population et de la Réforme hospitalière. «L'Algérie est passée de plus de mille cas par an en 1962 à 300 cas/an en 2010, dont 80% des cas importés», a précisé M. Mesbah, en marge de la journée mondiale de lutte contre le paludisme, placée sous le thème de «Progrès, réalités et impact», en présence d'une centaine de praticiens des wilayas de Ghardaïa, Ouargla, Laghouat, El Bayadh, Djelfa et El Oued.

«Ce défi ne peut néanmoins réduire notre vigilance contre le paludisme qui est un fléau mondial», a précisé le directeur de la prévention, en appelant les praticiens à prati-

quer le dépistage «rapide et fiable et signaler tous les foyers pour éradiquer ce fléau dans notre pays». Cette maladie est très répandue dans les pays subsahariens limitrophes de l'Algérie, pour cela «il faut être vigilant et sensibiliser les voyageurs vers ces pays sur la nécessité de prendre un traitement (prophylaxie) et se prémunir contre les piqures d'anophèles», a indiqué le Pr. Mesbah. Le responsable de la prévention au niveau du ministère a, en outre, annoncé la mise en place d'un plan de lutte anti-vectoriel (moustiques) en collaboration avec les ministères de l'Intérieur et de l'Environnement contre les menaces émergentes (paludisme, fièvres du Rift, dengue et autres). «Un séminaire national anti-vectoriel sera organisé en juin prochain à Alger avec l'appui technique de l'Union européenne», a-t-il signalé.

Organisée par le ministère de la Santé, de la Population

et de la Réforme hospitalière à Ghardaïa à l'occasion de la journée mondiale, cette rencontre vise à former et sensibiliser les praticiens sur l'importance d'un diagnostic précoce du paludisme pour la prise en charge du malade et l'élimination des foyers générateurs des vecteurs de transmission, ont souligné les organisateurs. Plusieurs thèmes portant sur le programme national de lutte contre le paludisme, le diagnostic et le traitement et chimio-prophylaxie ainsi que les facteurs environnementaux et climatiques du paludisme ont été animés durant cette journée par des spécialistes en médecine.

Auparavant, un responsable du ministère a lu le message du directeur régional de l'OMS pour l'Afrique où il réaffirme le progrès enregistré par les pays africains dans la lutte contre le paludisme tout en déclarant «qu'ensemble, nous pouvons faire plus».

ALGER

## Relogement annoncé de 600 familles de la Casbah

Le wali d'Alger, M. Mohamed Kebir Addou, a annoncé, lundi, le relogement prochainement de 600 familles de la Casbah, dans le cadre de l'application du plan permanent de sauvegarde de la Casbah d'Alger. Le wali d'Alger a indiqué, lors des travaux de la session ordinaire de l'Assemblée populaire de la wilaya d'Alger, que «615 familles recensées vivent dans des habitations précaires à la Casbah dont 600 seront relogées alors que les 15 autres ont été éliminées du programme de relogement car ayant déjà bénéficié de logements avec d'autres formules». M. Kebir Addou a précisé que ces mesures sont prises pour «éviter de faire de la Casbah une zone de transit» comme elle l'a été pendant ces dernières années qui ont vu le relogement de «plus de 1300 familles qui habitaient des bidonvilles au niveau de cette cité». Plus de «11 200 familles ont résidé dans la Casbah depuis les années quatre-vingt à ce jour», ajoutant que cette cité accueille actuellement 36.000 habitants. Il a également rappelé les réalisations effectuées dans cette cité, dont la rénovation de 5 palais et certaines bâtisses outre le lancement de travaux d'urgence en janvier 2008. De son côté, la direction des activités culturelles de la wilaya d'Alger a indiqué que l'application de la première étape du plan permanent de sauvegarde de la Casbah a été lancée en 2008. Un montant de 908.000.000 DA a été consacré aux études et travaux réalisés. Financés à 100% par l'Etat, les travaux d'urgence, qui touchent à leur fin, concernent les opérations de soutènement interne et externe des bâtisses, la préservation des bâtisses et espaces vides des eaux de pluie, la réparation des fuites d'eau, l'assainissement des puits, la collecte des déchets et la sécurisation des réseaux électriques. Dans le cadre de l'application de ces travaux d'urgence, il a été fait appel à 17 bureaux d'études pour prendre en charge les bâtisses concernées et deux autres bureaux pour les sites archéologiques dont les palais, outre plus de 150 entreprises impliquées dans ce projet. Par ailleurs, le président de la commission de la culture, du tourisme, de l'artisanat et de la préservation des sites historiques, M. Mohamed Tahar Delmi, a estimé nécessaire d'être à l'écoute des préoccupations des associations représentant les habitants de la Casbah, notamment en ce qui concerne la situation de

cette cité et les propositions avancées dans l'élaboration du plan permanent de sauvegarde de la Casbah. M. Delmi a indiqué que plusieurs secteurs ne disposaient pas de suffisamment de données relatives à l'élaboration d'un plan permanent de sauvegarde de la Casbah en raison «du manque de coordination en matière d'échange de données». Les experts ont affirmé, pour leur part, que le projet de plan de sauvegarde de la Casbah «est détaillé et complet et se caractérise par un traitement scientifique conforme aux normes internationales en vigueur». Pour les associations participantes, le plan en question répond aux préoccupations des habitants de la Casbah qui le soutiennent et appellent à sa mise en oeuvre dans les plus brefs délais, notamment après l'engagement des autorités publiques de financer le plan d'urgence dans ses deux premières phases. Les députés de l'APN ont appelé, lors du débat autour de ce plan, à accélérer sa mise en oeuvre, d'autant que «la volonté politique y est ainsi que les moyens financiers et les compétences».

Ils ont également appelé à «élaborer un budget spécial Casbah et à définir une autorité de décision et une force d'exécution» tout en définissant des délais d'application. Le plan permanent de sauvegarde de la Casbah, réalisé à l'issue de trois années d'études et soumis récemment au gouvernement pour approbation, requiert une enveloppe financière de 56 milliards de DA. Ce plan comprend trois étapes. La première porte sur la prise de mesures d'urgence concernant 394 habitations à travers la consolidation des parois pour éviter les infiltrations des eaux pluviales; la deuxième a trait à l'analyse historique et topographique du projet alors que la troisième est relative à la mise en place des cadres définitifs du plan.

2110 locaux commerciaux, dont le tiers est fermé, y sont recensés. Un local sur cinq est destiné aux prestations diverses, alors qu'un sur sept seulement est destiné à l'artisanat. Le plan prévoit également des mesures efficaces pour assurer la collecte et une gestion optimale des déchets ménagers ainsi que des mesures pour l'approvisionnement en eau potable et l'évacuation des eaux usées. S'agissant des eaux pluviales, il est prévu la ré-exploitation des anciens puits et la restauration des toitures des bâtisses pour empêcher les infiltrations des eaux.

BLIDA

## Au rythme de la musique Gnaouie

La ville des roses s'apprête à accueillir, du 1<sup>er</sup> au 3 mai prochain, les journées de la musique «Gnaouie», une manifestation qui entre dans le cadre de la célébration du printemps de Blida. Mise sur pied par le groupe «Diwan Gnaoua» dirigé par Mohamed Bahaz en collaboration avec l'association «Tahadi Bitala» de Blida, cette manifestation regroupera plusieurs groupes de musique «Gnaouie», en l'occurrence Diwane Gnawa (Blida), Africa Spirit (Alger), Diwane El-Bahia (Oran), Diwane Bechar, Noudjoum Diwane (Sidi-Bel-Abbès), Sidi Blad (Ghardaïa), Ousfane (Constantine) et autres diwanes issus des wilayas de Mostaganem, Mohammadia et Mascara.

Ainsi, trois jours durant, la salle de spectacles «Mohamed Touri» et la place mythique (Placet Ettout) vibreront aux sons des tambours, karkabou et gombri à la grande joie des amateurs de ce genre musical

qui est en passe de devenir un véritable phénomène de société. Cette musique populaire compte beaucoup d'adeptes à Blida grâce au groupe «Diwane Gnaoua» de Mohamed Bahaz qui, depuis son enfance, n'a cessé de sillonner les rues et ruelles de la ville des roses pour perpétuer cette sainte tradition. A chacun de ses passages, ce métis à la barbe blanche réussit, par sa vitalité, son énergie et ses pas de danse aux sons des tambours, gombri et castagnettes, à électriser la foule et à l'emmener dans un univers fantasmagorique, se laissant emporter par sa frénésie jusqu'à atteindre la transe finale. La musique gnaouie, où le rythme, le mystique et la transe s'entremêlent, se confond avec le sacré et a de tout temps été considérée comme une thérapie traditionnelle en raison de la sensation de liberté et de confort qu'elle apporte à ceux qui la pratiquent.

### Horaires des prières pour Alger et ses environs

El Fedjr  
04h24

Dohr  
12h46

23 jourmada el aouel 1432  
Assar  
16h31

Maghreb  
19h36

Icha  
21h02





## ANNABA

## Débrayage à l'Edima

A. Ouelaa

Les travailleurs de l'Edima (Entreprise de distribution et de maintenance du matériel agricole), au nombre de 48, dont le siège se trouve à la cité Seybouse dans la ville de Annaba, observent depuis la mi-mars passée une grève pour faire valoir essentiellement trois revendications

liées à la situation de l'entreprise, la convention collective de branche et le règlement intérieur de l'entreprise.

Selon le représentant syndical des travailleurs, tous les moyens légaux ont été utilisés pour une prise en charge des revendications précitées, mais la direction, représentée par son PDG, n'a pas satisfait leurs doléances.

En ce sens, un préavis de grève

datant du 15.03.2011 avait été déposé auprès de l'inspection du travail, l'UNPA, l'EGE, entre autres. «Pire encore, ajoute notre interlocuteur, une action en justice a été intentée par la direction mais le tribunal s'est prononcé pour son incompétence dans cette affaire». Enfin, les grévistes - dont un groupe assure le service minimum - sont sans salaire depuis deux mois.

## SKIKDA

## Un œil sur les monuments historiques

La restauration des monuments et l'ensemble de l'héritage matériel historique national et leur valorisation ont été soumis à débat, lundi à Skikda, au cours d'un colloque sur «Les projets de restauration du riche patrimoine en Algérie, réalités et perspectives».

Cette rencontre de deux jours, initiée par la direction de la culture de Skikda à l'occasion de la célébration du mois du patrimoine (18 avril-18 mai), rassemble des universitaires de Constantine, Skikda, Guelma et Alger. Elle vise, selon ses organisateurs, à dresser un «état des lieux» des chantiers de restauration des monuments et des

vestiges historiques lancés en Algérie, ainsi que des chantiers projetés pour l'avenir. Les travaux seront axés sur l'exploitation touristique du patrimoine restauré, ainsi que sur les textes de loi réglementant les opérations de restauration.

Mme Meriama Chaouch-Bencherif, professeur d'architecture à l'université de Constantine, a expliqué, dans une intervention intitulée «L'éternelle opposition entre l'archéologie et la planification», que le patrimoine archéologique de l'Algérie est «très dense» et d'une «richesse rare» qui fait du pays un «véritable musée à ciel ouvert». De son côté, Mme Zehioua Hecham,

professeur à l'université Mentouri de Constantine, a affirmé que l'héritage patrimonial séculaire de l'Algérie «connaît une importante dégradation», ce qui est hautement dommageable, selon elle, dès lors que le patrimoine constitue un héritage à transmettre aux générations futures.

En matière de reconstitution des sites, l'architecte Hocine Taoutaou, de l'université d'Oum El-Bouaghi, a indiqué que la «restitution» est une étape de l'opération de restauration par «reconstruction des monuments historiques qui consiste à représenter par le dessin ou par une maquette l'aspect présumé d'un édifice mutilé ou détruit».

## OUM EL-BOUAGHI

## Une caravane culturelle de Ouargla

Une semaine culturelle de la wilaya d'El-Oued s'est ouverte dimanche soir à la maison de la culture Nouar-Boubakeur d'Oum El-Bouaghi, offrant aux «haraktas» l'opportunité de découvrir la richesse du patrimoine musical de la cité aux mille coupoles. La troupe de la maison de la culture d'El-Oued a exécuté des morceaux qui ont ravi le public, également enchanté par la production sur

scène de chanteurs du Souf, comme Ahmed Toumi, Ahmed Khedhra, Faouzi Snigra et Abderahmane Ghazal.

Les visiteurs de l'exposition organisée pour l'occasion ont été conviés à siroter un thé à la menthe préparé à la manière soufie et à découvrir les divers plats et gâteaux traditionnels de cette wilaya du sud-est du pays. La manifestation présente également les sites et

monuments historiques de cette wilaya, ses figures emblématiques, ses traditions vestimentaires, en plus de photographies et d'œuvres de plasticiens.

Les troupes musicales participant à cette caravane culturelle sillonneront, tout au long de la semaine, plusieurs communes de daïras d'Oum El-Bouaghi et de Fkirina, selon les organisateurs.

## SÉTIF

## Portes ouvertes sur l'école de spécialisation sur les hélicoptères

Le Centre territorial d'information de l'Armée nationale populaire (ANP) de Sétif abrite, depuis lundi, des journées d'information sur l'Ecole militaire de spécialisation sur hélicoptères (ESH) de Aïn Arnat.

La manifestation, qui a attiré un nombreux public, des jeunes notamment, a été ouverte par le commandant de l'Air à la 5e Région militaire, le général Saïd Mammeri, en présence d'officiers de l'ANP et des autorités locales. D'une durée de trois jours, la manifestation

s'inscrit, selon ses organisateurs, dans le cadre de l'exécution du programme de communication approuvé par le Haut commandement militaire pour 2011, conçu pour permettre aux citoyens de découvrir les évolutions de l'institution militaire. Ces journées visent également à rapprocher l'ANP des médias et, à travers eux, les citoyens et la société civile, invités à s'impliquer dans des efforts d'équipement, de modernisation et de formation consentis par l'armée algérienne. Le commandant de

l'ESH, le colonel Zoubir Ourouabah, a rappelé, dans une allocution prononcée à cette occasion, les missions de cette école créée en 1987 pour former des pilotes d'hélicoptères et des encadreurs et dont la première promotion est sortie en 1989. L'école de Aïn Arnat dispose, selon cet officier, de moyens pédagogiques importants permettant une formation théorique et pratique de haute qualité ainsi que de nombreuses structures pour la détente et les activités sportives.

## BISKRA

## Un salon au féminin

Soixante-cinq femmes prennent part à la première édition du Salon national dédié à la jeune fille créative, sous le slogan «Pour toi mon pays, oui au développement durable», ouvert lundi à Biskra.

Cette rencontre, de quatre jours, est initiée par l'association locale «Hizia» pour le patrimoine et la promotion du tourisme, en collaboration avec le comité des fêtes. Son objectif est de «mettre en valeur la créativité de la femme» et de «faire connaî-

tre ses réalisations restées enfermées dans des ateliers», a indiqué la présidente de cette association au cours de la cérémonie d'ouverture.

L'exposition, organisée au siège de l'Office des établissements de jeunes (ODEJ), présente une gamme variée de produits réalisés par des femmes, dont des articles de prêt-à-porter, des produits cosmétiques, des œuvres plastiques, des plats cuisinés, des pâtisseries traditionnelles et des objets de dé-

coration intérieure, le meilleur stand devant être primé à l'issue de la manifestation. Des séances de lecture de poèmes et d'extraits de nouvelles seront animées par des écrivaines à la salle «Fikr oua Adab» de la ville, parallèlement à l'organisation de concerts de musique au théâtre de plein air. Des visites des oasis, des sites archéologiques et historiques, dont le musée du chahid Si El-Haouès, à M'chounèche, sont prévues en l'honneur des participantes.

## BISKRA

## Des cantines scolaires dans la majorité des écoles



Le taux des écoliers bénéficiant des services des cantines scolaires a atteint, cette année à Biskra, les 90%, soit 3% de plus que l'année précédente, a indiqué lundi le directeur de l'éducation de la wilaya.

Actuellement, 190 établissements scolaires disposent de cantines servant des repas chauds à 85.000 écoliers sur un total de 91.000 élèves, a précisé M. Brahim Serdouk, qui a attribué cette progression aux investissements consentis par les pouvoirs publics pour le développement de la restauration scolaire. Lors de la dernière rentrée scolaire, 18 cantines avaient été ouver-

tes, dont 5 avaient fait l'objet de travaux de réhabilitation, selon le même responsable, qui a souligné que 18 autres cantines sont actuellement en cours de réalisation.

Les crédits mobilisés dans cette wilaya pour l'alimentation scolaire s'élèvent à près de 456 millions de dinars, puisés des budgets de l'Etat et de la wilaya, a encore précisé M. Serdouk. Pour ce responsable, assurer la nourriture des écoliers au sein de leurs établissements «contribue à conforter l'égalité des chances entre les enfants résidant à proximité de leurs établissements et ceux qui habitent loin de leurs écoles».

## TAMANRASSET

## Sensibilisation des nomades sur la préservation du patrimoine

Des actions de sensibilisation des populations nomades sur la préservation du patrimoine matériel de la région de l'Ahaggar sont organisées actuellement à l'initiative de l'Office du parc national de l'Ahaggar (OPNA), a-t-on appris lundi auprès des responsables de cet organisme à Tamanrasset. Inscrite dans le cadre du mois du patrimoine, cette initiative s'articule autour de la mise en relief de l'importance de la préservation de la diversité biologique et géologique des régions où résident les populations nomades, classées parmi le patrimoine matériel de la région de l'Ahaggar, ont indiqué les responsables de l'OPNA.

De par leur importance historique et sociale, ces espaces naturels font partie de l'une des plus importantes composantes de la carte patrimoniale de l'Algérie et renferment des paysages fabuleux et des sites archéologiques séculaires, «doù l'importance de leur préservation», a-t-on souligné.

Selon un cadre de l'OPNA, l'opération s'insère au titre des missions dévolues à

cet organisme, dont la préservation du patrimoine matériel et immatériel de la région, à travers notamment l'implication de toutes les parties. «La préservation de cet inestimable patrimoine étant la responsabilité de tous».

Les agents de l'OPNA se rendront dans les zones humides de la région, dont celles d'Aflal, près de l'Assekrem, de Tanguet et d'Amenslan, pour la sensibilisation de leurs populations sur l'importante préservation des différents sites archéologiques qui s'y trouvent. Ils (les agents) devront également initier ces populations, en tant qu'éléments incontournables dans la préservation de ce patrimoine, sur les mécanismes à même de contribuer à la protection de ce legs, vu le passage de plusieurs civilisations à travers des millénaires, selon un cadre de l'OPNA.

La mobilisation des populations nomades dans la protection du patrimoine matériel constitue un objectif de l'OPNA et sera d'un apport dans l'élaboration de la carte patrimoniale de la région, a-t-on estimé de même source.

## ILLIZI

## L'environnement entre protection et investissement

La ville d'In Amenas abritera un séminaire régional sur «L'environnement, entre protection et investissement», prévu du 28 au 30 avril dans cette wilaya située à l'extrême sud-est du pays. La situation de l'environnement en Algérie et les facteurs de vulnérabilité, la stratégie nationale de l'environnement et les priorités socioéconomiques, le financement de la protection de l'environnement, seront les principaux axes soumis à débat lors de ce séminaire, initié par l'association locale de protection de l'environnement et des espaces verts.

La rencontre, qui sera animée par

des spécialistes de la question des universités de Blida, Laghouat, Constantine, Batna, Alger et Ghardaïa, est destinée aux cadres des collectivités locales, des institutions chargées de la gestion de l'environnement et aux responsables des associations écologiques des wilayas de Tamanrasset, Ouargla, El-Oued, Bechar, El-Tarf, Oran et Djelfa, selon les organisateurs.

Les participants auront également à débattre, en ateliers, de divers aspects, notamment juridique et institutionnel, liés à la problématique environnementale.

**Les habitants de la ville de Ain S'mara n'en reviennent pas que les travaux d'amélioration urbaine de leur ville, entamés en trombe depuis le début de cette année, soient subitement interrompus et les chantiers abandonnés en l'état.**

## Une grève et des chantiers à l'arrêt

A. El Abci

Ces habitants déplorent, ainsi, que les cités et quartiers qui faisaient l'objet de travaux menés pourtant sur les chapeaux de roues depuis près de trois mois, soient si facilement abandonnés sans crier gare. Ils se disent, d'autant plus déçus de l'interruption des travaux, qui d'après ce qu'ils croient savoir, faisaient partie d'un ambitieux programme qui visait de changer en mieux leur cadre de vie.

Selon nos interlocuteurs, «les travaux en question concernaient le goudronnage des rues et ruelles, l'aménagement de trottoirs, d'ava-loirs, de réfection de réseaux d'assai-nissement, de comblement de nids de poule et de crevasses des chaussées et d'éclairage public». Et de regretter que les rues qui devaient être reta-pées dans le sens d'une meilleure qualité de vie, se soient transformées en des endroits «quasi impraticables».

Selon eux, «ces rues abandonnées à l'état de chantiers ouverts sont à l'origine de beaucoup de gêne aux ré-sidents». Et pour cause, font-ils remar-quer, «en temps d'éclaircie ces rues se retrouvent noyées dans des nuées de poussière, et en temps de pluies

elles sont transformées en de vérita-bles bourbiers rendant difficile tout déplacement des piétons comme ce-lui des automobilistes.

Questionné sur ce sujet, le président de l'APC de Ain S'mara, Rabah Zbi-leh, tient à expliquer que d'abord il ne s'agit pas d'abandon des travaux rentrant dans le cadre de l'améliora-tion urbaine, mais de perturbations ralentissant le rythme de leur exécu-tion, du fait de la grève des person-nels techniques et des employés de la direction de l'urbanisme et de la construction, déclenché au début de ce mois d'avril. Et de rassurer que, «sitôt ce problème réglé, dont il y a lieu de noter qu'il ne relève pas de la mairie, les travaux en question re-prendront et le programme d'amé-lioration urbaine poursuivi.

Programme ambitieux, s'il en est, puisqu'il a été dégagé pour sa réali-sation une enveloppe financière de plus de 40 milliards de centimes». Et notre vis-à-vis, d'indiquer que «les ac-tions d'amélioration du cadre de vie des citoyens, ne concernent pas seu-lement le chef-lieu Ain S'mara, com-me la cité des 1.650 logements, mais touche également des cités d'autres villes de la commune à l'instar de Herricha Amar et d'El Mansourah.

## La caisse pour l'investissement fait ses premiers pas

Pour vulgariser les nouveaux ins-truments de financement des in-vestissements mis en place à la suite des décisions prises par le Conseil des ministres du 22 février 2011, notam-ment celle concernant la création au niveau de chaque wilaya d'une cai-se pour l'investissement, la direction de la PME et de la promotion de l'in-vestissement de la wilaya de Constan-tine a organisé hier mardi 26 avril, au palais de la culture Malek Haddad de Constantine, une journée d'étude et de sensibilisation.

Celle-ci a eu lieu avec la participa-tion des directions des PME de 6 wi-layate de l'Est, en l'occurrence Souk-Ahras, Tébessa, Khenchela, Guelma, Annaba et Constantine, ainsi que les représentants des ban-ques, des chambres de commerce et des opérateurs économiques. Le directeur de wilaya de Constantine de la PME, M. Achouri, au sujet de cette journée d'étude dira «que c'est une rencontre dont l'objectif est de vulgariser la procédure à suivre par l'opérateur économique pour béné-ficier des prestations de cette nou-velle caisse d'investissement en pré-sentant son dossier au niveau des banques actionnaires dans «Algérie Investissement», qui sont la Banque de développement rural (BADR) pour 70 % et la Cnep pour 30 %».

La journée a été animée par le di-recteur général de cette nouvelle en-

treprise publique (SPA), M. Lachab Youcef, et les représentants de ces deux banques. Faisant la présenta-tion de la société qu'il préside, M. Lachab, après avoir tracé le cadre réglementaire dans lequel elle a été créée, a déclaré que «c'est la pre-mière rencontre de notre entreprise au niveau national et elle vient d'avoir lieu à Constantine pour an-noncer le nouveau produit qui est un instrument nécessaire aux PME pour combler leurs insuffisances sur le plan du financement».

Aussi, il a défini ensuite, en quatre points, les objectifs visés par le finan-cement de «Algérie Investissement» : la mise à disposition des PME d'un produit financier pour combler leurs insuffisances en la matière, l'encou-ragement des promoteurs pour la création de nouvelles entreprises, la contribution au financement des pro-grammes de développement et à la mise à niveau des PME et enfin la participation à la dynamisation du marché financier (Bourse).

Le DG d'Algérie Investissement a tenu ensuite à préciser que le capi-tal de la nouvelle caisse d'investis-sement de la wilaya de Constantine se monte à un milliard de dinars et celui-ci pourra être renouvelé dans le cas où il est complètement épuisé par l'octroi des sommes allouées aux jeunes investisseurs.

A. M.

### Horaires des prières pour Constantine et ses environs

23 jomada el aouel 1432

El Fedjr 04h11	Dohr 12h32	Assar 16h17	Maghreb 19h21	Icha 20h47
-------------------	---------------	----------------	------------------	---------------



### Trois courts métrages à Malek Haddad

Le ciné-club constantinois et le club des merveilles du cinéma, or-ganisent samedi prochain, une projection de trois courts métra-ges, titrés «El Barrani» «Juste une rencontre» et «je rap donc j'exis-te» du jeune réalisateur oranais Aboubakr Hamzi, qui par ses réalisations veut mettre en exer-gue le rap, le théâtre, l'art et la hargha, sujets qui touchent de près la jeunesse algérienne.

Selon le communiqué, ces pro-jections seront suivies d'un dé-bat avec le réalisateur ancien étudiant en informatique à l'uni-versité d'Oran qui a ensuite sui-vi une longue aventure théâtra-le, puis élève en formation audio-visuelle et musicale.

La manifestation se déroule-ra donc samedi prochain à par-tir de 15 heures dans la salle des conférences du palais de la culture Malek Haddad.

### Aux couleurs de son équipe

Le derby constantinois CSC-MOC, programmé en fin d'après-midi d'hier, a été l'occasion pour de nombreux vendeurs illicites de sortir de leurs stocks des centai-nes de parapluies, de bonnets et d'écharpes aux couleurs des deux équipes en compétition.

Et les affaires marchaient bien en cette journée froide et pluvieu-se. Le centre-ville notamment était envahi par des jeunes, vendeurs et acheteurs qui s'arrachaient les «couleurs de leur équipe favorite».

### Il était une fois la rue Didouche Mourad

Encore une fois, les riverains de la rue Didouche Mourad, mé-decins, dentistes, professions li-bérales, commerçants ou tout simplement habitants, s'insur-gent contre «cette rue autrefois agréable, transformée en dépo-toir par les vendeurs informels». A la fin de la journée, disent cer-tains d'entre eux, des tas de car-tons vides, de sachets en plasti-que multicolores vides ou pleins de déchets, des morceaux de tis-sus et d'autres choses encore, jonchent la rue et ses recoins. «On a même constaté que cer-tains de ces vendeurs utilisent les couloirs d'entrée des immeubles comme lieux d'essayage des vê-tements. Et les ordures s'amon-cellent car le passage des servi-ces de la voirie est plus que ré-duit, est-il soutenu.

### Les personnes âgées à l'honneur

A l'occasion de la journée natio-nale des personnes âgées, la di-rection de l'action sociale et la di-rection du centre d'accueil des personnes âgées de Hamma Bou-ziane, organisent pendant une se-maine, soit jusqu'au 27 du mois d'avril, des festivités et des jour-nées portes ouvertes sur le fon-ctionnement de ce centre et des conditions d'accueil des pension-naires. Durant toute cette période donc, des repas améliorés et des cadeaux seront distribués aux vieilles personnes.

A. C.

## Le directeur du CHU terrassé par une crise cardiaque

A. Mallem

La tragique nouvelle à L vite fait le tour de la vil-le des rochers, hier matin, provoquant la consternation chez beaucoup de citoyens : le professeur Hocine Ben-khadri, spécialiste en ORL et directeur du CHU de Cons-tantine, est décédé hier mardi, aux environs de 11heures, terrassé par une crise cardiaque (infarctus du myocarde).

Après avoir appris la nouvelle, nous avons con-tacté le docteur Aziz Ka-bouche, directeur de la communication du CHU qui nous a confirmé la tris-te nouvelle en nous traçant un portrait sommaire et le parcours du disparu .

Agé d'un peu plus de 58 ans (il est né le 7 novem-bre 1952), natif de Oued-Seguen, près de la ville de Télihgma dans la wilaya de Mila, le professeur Hocine Benkhadri a obtenu son doctorat de médecine en 1980, celui de spécialité ORL en 1987 et le titre de professeur de médecine en

1997. Il a été désigné le 7 novembre 2010 directeur du centre hospitalo-universitaire (CHU) de Constantine.

Cette personnalité, très connue au niveau local et national, était également très active au niveau du mouvement associatif de la ville des ponts où il avait créé et animé le fameux «Club de Réflexion et d'Ini-tiative» (CRI).

Selon le directeur de la communication du CHUC, la cour de l'hôpital Benba-dis, face à la stèle que le professeur Benkhadri a dressé tout dernièrement à la mémoire des hospitaliers morts au champ d'honneur durant la guerre de libéra-tion nationale, accueillera ce matin la dépouille du dé-funt, et ce afin de permettre au personnel de l'établis-sement hospitalier, ainsi qu'au public en général, de se re-cueillir devant son cercueil et de lui rendre un dernier hommage. Le défunt sera inhumé aujourd'hui, mer-credi 27 avril, après la priè-re du «Dhor» au cimetière central de Constantine.

## La sculpture sur bois fait recette

Les stands réservés à la sculpture et au travail du bois, dressés pour agré-menter le 1er Salon de la distillation de plantes aro-matiques à Constantine, suscitent un vif intérêt auprès des visiteurs, nom-breux à se déplacer en fa-mille, constate-t-on.

Cette manifestation «an-nexe» organisée par l'asso-ciation El Borhane pour l'artisanat et les métiers tra-ditionnels, en collaboration avec l'Assemblée popula-laire communale (APC) et le palais de la culture Malek Haddad, constitue une op-portunité pour découvrir les métiers liés au travail du bois. Une activité «très an-cienne qui n'est plus exercée que par de rares profession-nels constantinois», regret-te Abdelaziz Harchouche, maître-artisan.

Sculpteur depuis une tren-taine d'années, M. Harchou-che a hérité cet art de son père qui s'était reconverti à la sculpture dans les années 60. Aujourd'hui, dans son atelier, il produit et restaure de vieux meubles, sur com-mande. Plusieurs des portes massives qu'il a finement sculptées et restaurées agré-mentent actuellement le pa-lais du Bey, récemment rou-vert au grand public.

Cette activité connaît ces dernières années une baisse d'intérêt constante de la part des artisans de la région en raison de la cherté de la matière première, comme le souligne ce même artis-te qui reconnaît aussi que

les prix de revient et de vente d'un article de ce type «n'est pas à la portée des bourses moyennes».

«Nos jeunes doivent s'in-téresser davantage à ce mé-tier traditionnel pour qu'il ne disparaisse pas totalement», soutient-il, se félicitant de la tenue de telles manifesta-tions qui peuvent, estime-t-il, «contribuer à le sauvegar-der». Les meubles massifs, les salons garnis de velours, les tables et les bibliothèques attirent particulièrement l'at-tention des visiteurs que l'on surprend quelquefois, écar-quillant les yeux d'admira-tion devant la qualité du tra-vail des quelques ébénistes encore en activité et qui ré-sistent à la concurrence du mobilier importé de pays asiatiques. Quelque 400 ar-tisans-menuisiers activent dans la wilaya de Constan-tine, selon les dernières sta-tistiques de la chambre de l'artisanat et des métiers, mais les authentiques artis-tes du bois se comptent sur les doigts d'une seule main.

Le salon, dédié avant tout à l'art de la distillation de l'eau de rose et de fleur d'oranger, est conçu, en fait, pour répondre aux goûts les plus éclectiques. Il re-groupe 80 artisans venus, outre de Constantine, des wilayas de Tougourt, de Tizi Ouzou et de Jijel, pour faire découvrir d'autres chefs-d'oeuvre du patrimoine ar-tisanal algérien, à l'image de la céramique, de la bijoute-rie, de l'habillement et de la pâtisserie traditionnels.



# Proxi mité

## El-Bayadh: la santé sans directeur de wilaya

Mais où est donc passé le directeur de la santé de wilaya qui, sans même crier gare, a fait ses valises sans même faire ses adieux au premier responsable de la wilaya qui n'a pas été tenu informé du départ furtif et sur la pointe des pieds, depuis plus d'une quinzaine de jours, de l'un des membres de son exécutif par le ministère de la Santé ? S'agit-il d'une omission, s'interrogent des citoyens ? De telles pratiques, qui mettent le plus souvent les responsables locaux dans l'embarras lorsqu'il s'agit d'assurer l'intérim des partants, semblent se généraliser dans l'Algérie profonde et dont on ne se souvient qu'épisodiquement et occasionnellement, selon un malade rencontré dans l'un des pavillons de cet hôpital. Ce D.S.P., qui s'est embrouillé avec le directeur de l'APHP «Med Boudiaf» durant son bref passage de quatre mois à la tête de son secteur, a laissé derrière lui des structures sanitaires et médicales moribondes, pour ne citer que le scanner et les équipements de mammographie qui sont à l'arrêt depuis belle lurette et tout le monde s'interroge sur son remplacement. Pour l'heure, des établissements de santé, situés aussi bien dans les grandes agglomérations que dans la zone rurale, font les frais de ce départ précipité.

Hadj Mostefaoui

**Le Quotidien**  
Edition Nationale d'Information

**ORAN**

P. 12 & 13

**CONSEILLERS PRINCIPAUX  
D'ORIENTATION SCOLAIRE**

**Les lauréats  
du concours  
attendent  
depuis 2009**

**CONTRÔLE DE LA QUALITÉ  
ET DES PRATIQUES  
COMMERCIALES**

**Plus de 100.000  
interventions  
depuis 2010**

**AXE TAFRAOUI-EL HAMOUL**

**La circulation  
automobile  
perturbée**

Selon la direction régionale de l'ONDA  
**30 millions de CD piratés  
sur le marché** P. 12



Ph.: B. H. Karim

## Tranche de Vie

**Aïn Témouchent**

P. 14

**La pluie, les chiens  
errants  
et les ordures  
ménagères**

**Tlemcen**

**Les travailleurs  
de la DLEP  
et la DUC en grève**

**Sidi Bel Abbès**

**Les usagers  
réclament  
le taximètre**

Par El-Guellil

**A faire**



**L**e matin déjà, il a eu un avant-goût. En prenant son petit déjeuner, il renverse sur son pantalon neuf la tasse de café. Obligé donc de se changer à la va-vite... En allant travailler, il loupe le bus. Le second ne marque même pas l'arrêt. Depuis la nouvelle organisation des transports... par ceux qui ne circulent que dans des voitures... bonjour la pagaille.

Arrivé au boulot, une heure en retard, il rate une marche et le voilà étalé de tout son long... ça n'arrive qu'à moi, dit-il. En se relevant, c'est tout le secrétariat qui... Bref, ce n'est pas sa journée! Et s'il ne s'agissait pas de loi du hasard, mais de langage du corps ? Car ces petits accidents peuvent parfaitement s'expliquer par un manque d'attention, une baisse de concentration... Ceux-ci peuvent, par exemple, être liés à une trop grande fatigue accumulée qui se traduit

immanquablement par des problèmes de vigilance. Sur tout, ne négligez pas ces petits détails qui se manifestent

de mille et une façons et qui peuvent vous alerter sur votre état de santé. Voilà le conseil avisé du docteur. Mais comment y arriver quand la quotidienneté n'arrête pas de nous faire violence. Quand les journaux n'arrêtent pas de nous rapporter les affaires des gros pontes et leurs milliards d'insultes en dinars et en devises, qu'ils nous lancent en pleine gueule. Tel détournement, telle autre malversation, du banal jusqu'au sérieux, tout est rien devant l'affaire mère, celle qui a enfanté des monstres cachés. Qui se rappelle de khalifa ?

Khalifa et ses clones. C'est un feuilleton qui risque de durer des années. Pour passer peut-être aux oubliettes. Peut-être. Pourquoi ne pas leur pardonner à tous. Les laisser blanchir l'argent. Le remettre en circulation. Nous donner le temps d'oublier l'origine de leurs fortunes. Ça c'est bien fait pour d'autres qui, en plus d'avoir volé, ont tué.





شركة الترقية العقارية  
SOCIETE DE PROMOTION IMMOBILIERE  
Société par Actions au capital de 330.000.000 DA  
Siège Social: 07 Avenue des frères Bouaddou B.P n° 127 Bir Mourad Rais- Alger.

**Délégation Régionale Ouest**  
**Programme National de 65000 logements**  
**Location- Vente / CNEP-Banque**

## Avis de prorogation de la date Limite de dépôt des offres

Il est porté à la connaissance de l'ensemble des entreprises de réalisation intéressées par l'avis d'appel d'offres National et International N° 09/DRO/DPO/2011 relatif à la réalisation des travaux de T.C.E. sauf VRD du projet:

**360 logements Misserghine - Oran,**

publié dans les journaux: L'Echo d'Oran le 23/03/2011, Echaab le 24/03/2011, Le Quotidien d'Oran et El Moudjahid le 26/03/2011, que la date limite de dépôt des offres est prorogée au: Jeudi 19 Mai 2011 à 12 h 00 mn.

L'ouverture des plis aura lieu le même jour à 13 heures 00 mn.



شركة الترقية العقارية  
SOCIETE DE PROMOTION IMMOBILIERE  
Société par Actions au capital de 330.000.000 DA  
Siège Social: 07 Avenue des frères Bouaddou B.P n° 127 Bir Mourad Rais- Alger.

**Délégation Régionale Ouest**  
**Programme National de 65000 logements**  
**Location- Vente / CNEP-Banque**

## Avis de prorogation de la date Limite de dépôt des offres

Il est porté à la connaissance de l'ensemble des entreprises de réalisation intéressées par l'avis d'appel d'offres National et International N° 10/DRO/DPO/2011 relatif à la réalisation des travaux de T.C.E. sauf VRD aux projets:

**324 logements Gdyl**

**228 logements Sidi Benyebka**

publié dans les journaux: L'Echo d'Oran le 23/03/2011, Echaab le 24/03/2011, Le Quotidien d'Oran et El Moudjahid le 26/03/2011, que la date limite de dépôt des offres est prorogée au: Mercredi 18 Mai 2011 à 12 h 00 mn.

L'ouverture des plis aura lieu le même jour à 13 heures 00 mn.



شركة الترقية العقارية  
SOCIETE DE PROMOTION IMMOBILIERE  
Société par Actions au capital de 330.000.000 DA  
Siège Social: 07 Avenue des frères Bouaddou B.P n° 127 Bir Mourad Rais- Alger.

**Délégation Régionale Ouest**  
**Programme National de 65000 logements**  
**Location- Vente / CNEP-Banque**

## Avis de prorogation de la date Limite de dépôt des offres

Il est porté à la connaissance de l'ensemble des entreprises de réalisation intéressées par l'avis d'appel d'offres National et International N° 01/DRO/DPT/2011 relatif à la réalisation des travaux de T.C.E. sauf VRD du projet:

**917 logements Aïn Témouchent**

publié dans les journaux: L'Echo d'Oran et Le Quotidien d'Oran le 23/03/2011, Echaab le 24/03/2011 et El Moudjahid le 26/03/2011, que la date limite de dépôt des offres est prorogée au:

Lundi 16 Mai 2011 à 12 h 00 mn.

L'ouverture des plis aura lieu le même jour à 13 heures 00 mn.



شركة الترقية العقارية  
SOCIETE DE PROMOTION IMMOBILIERE  
Société par Actions au capital de 330.000.000 DA  
Siège Social: 07 Avenue des frères Bouaddou B.P n° 127 Bir Mourad Rais- Alger.

**Délégation Régionale Ouest**  
**Programme National de 65000 logements**  
**Location- Vente / CNEP-Banque**

## Avis de prorogation de la date Limite de dépôt des offres

Il est porté à la connaissance de l'ensemble des entreprises de réalisation intéressées par l'avis d'appel d'offres National et International N° 11/DRO/DPO/2011 relatif à la réalisation des travaux de T.C.E. sauf VRD aux projets:

**324 logements Aïn Tedlès**

**444 logements Sidi Ali**

publié dans les journaux: L'Echo d'Oran le 23/03/2011, Echaab le 24/03/2011, Le Quotidien d'Oran et El Moudjahid le 26/03/2011, que la date limite de dépôt des offres est prorogée au: Mardi 17 Mai 2011 à 12 h 00 min.

L'ouverture des plis aura lieu le même jour à 13 heures 00 mn.



**CEMA**  
CENTRE D'ETUDES MAGHRÉBINES EN ALGERIE

**GRASC**  
مركز الدراسات الاجتماعية والثقافية  
Centre National de Recherche en Anthropologie Sociale et Culturelle

**Conférence**

**Les élections des assemblées populaires et la négociation entre l'Etat et la société en Grande Kabylie pendant les premières années de l'indépendance (1962-1978)**

Animée par **Dr. Hugh ROBERTS**, Anthropologue, Politologue, Fondateur et Président de la Society for Algerian Studies

Organisée par le CEMA et le GRASC

**AU SIEGE DU CEMA**

Mercredi **27** Avril **2011** à 10h00

Technopôle de l'USTO-Bx El Djip - Oran  
El Mhacur 31000 Oran - Algérie  
Antenne GRASC : Université Mentouri Constantine

www.crasc-dz.org

**CEMA** **Centre Culturel Français Oran** **جامعة وهران** **Université d'Oran**

Le Centre Culturel Français d'Oran, la Faculté des Sciences Sociales de l'Université d'Oran Es-sénia et le Centre d'Etudes Maghrébines en Algérie présentent :

**« La conférence d'Oran »**

**Le football comme enjeu social**

**Stéphane Beaud**  
Professeur de sociologie à l'Ecole normale supérieure (Ulm)  
Responsable de l'équipe ETT du Centre Maurice Halbwachs (CNRS/EHESS/ENS)

**TRAÎTRES A LA NATION ?**  
en 10 volumes  
Un autre regard sur la grève des Blics en Afrique du Sud

Jeudi 28 avril à 10h au CCF  
Centre Culturel Français

**CEMA** **UNIVERSITÉ D'ORAN ES-SÉNIA**  
UNIVERSITY OF ORAN EL MINACOUR  
ORAN, ALGERIE  
WWW.CEMA.NORTHAFRICA.ORG

**IDRH-Ecole de management et le Centre d'Etudes Maghrébines en Algérie**

présentent :

**« Union Générale des Etudiants Musulmans Algériens (1955-1962) »**

Pr. Clement Moore Henry  
politologue  
University of Texas at Austin

conférence modérée par Dr. Saddek Benkada, historien

**Union Générale des Etudiants Musulmans Algériens (1955-1962) »**

Dernier Comité exécutif de l'UGEMA.  
De g. à d. : Mohamed REZZOUQ, Assif MAHFOUD, Djamel BOUHOU, Messoud AIT CHALAL, Mokheir BOUARDALAH, Djelloul BAGHIL, Tahar BOUMEDJETT.

Conférence suivie d'une vente-dédicace de l'ouvrage : **UGEMA (1955-1962) témoignages**

**Le samedi 30 avril à 15h00**  
Salle des conférences Mahmoud Darwish 18A, rue Ziahou Youcef

## Centres Culturels Français Mainstream

► **Jeudi 28 avril à 18h au CCF Annaba**  
**Par Frédéric Martel**

L'expression «culture mainstream» peut avoir une connotation positive, au sens de «culture pour tous», ou négative, au sens de «culture hégémonique». L'auteur évoquera l'enquête qu'il a menée dans son dernier ouvrage sur cette culture qui plaît à tout le monde Frédéric Martel est écrivain et journaliste.

Docteur en sociologie, il a été attaché culturel aux Etats-Unis (2001-2005). Il est chercheur associé à l'Institut National de l'Audiovisuel (INA) et anime sur France Culture l'émission Masse Critique.



### Histoire, mutations et avenir du dictionnaire



► **Aujourd'hui à l'université**  
**Mentouri par Christophe Rey**

Ainsi que l'attestent les ouvrages toujours de plus en plus nombreux qui se revendiquent de son genre et portent donc le titre «dictionnaire de...», le dictionnaire, objet de savoir et de culture, occupe une place irremplaçable dans la plupart des sociétés. L'exposé que nous proposons constitue une brève histoire du dictionnaire et permet d'envisager ce dernier non seulement sous les facettes de son émergence et de sa typologisation (dictionnaires de langues, dictionnaires encyclopédiques, dictionnaires spécialisés, etc.), mais aussi sous l'angle de ses développements, qu'ils soient passés, présents ou futurs.

### Musique du monde : Concert d'Odaliq

► **Aujourd'hui à 18h00**  
**au CCF Annaba**

Le projet ODALIQ a été fondé à Annaba en Algérie en Juillet 2009 formé initialement par deux membres actifs Mina (au chant) et Walid (musique). Alliant leurs influences musicales ils ont fait place à leur propre univers, explorant le langage des musiques traditionnelles algériennes celles du Maghreb et de l'Orient sur un air de world music...



### L'Impérial Kikiristan



► **Vendredi 29 avril à 16h00**  
**Au parc d'attraction Lalla Setti.**  
**Fanfare en collaboration avec l'APC de Tlemcen**

► **Dimanche 1er mai à Santa Cruz**  
Si on retrouve les fanfares aux quatre coins du monde, de la Nouvelle Orléans au sous continent indien en passant par la Bavière, on peut prêter à l'Impérial Kikiristan la capacité particulière de jouer un répertoire qui ne saurait être habituellement interprété par des cuivres.

En mêlant les influences musicales de nombreuses contrées, l'Impérial Kikiristan se distingue par la capacité à fusionner les genres sous une esthétique propre.

AVEC L'AIMABLE COLLABORATION DE L'APC D'ORAN  
L'Ecole Pigier Oran et Espace Lotus sont heureux de vous inviter au vernissage de l'artiste-peintre **SAÏD CHENDER**



**Espace Lotus**

Jeudi 28 avril à 17h00

**PIGIER**



3, rue Ramier - Tél. 0555 141 515 - Site : www.espace.lotus.sitew.com

**GRAS** **Laboratoire d'Anthropologie de la Santé**  
LABORATOIRE DE RECHERCHE EN ANTHROPOLOGIE DE LA SANTÉ  
مركز الأبحاث في علم الإنسان والصحة

**JOURNÉE D'ETUDE**

**PRISE EN CHARGE DU CANCER:**  
Expérience des professionnels de la santé


**LE LUNDI 02 MAI 2011, À 09H30**

A la salle de conférence du GRAS  
Université d'Oran, Cité du Chercheur, Route de L'aéroport, (Ex-I.A.P.) Es-Sénia

**CEMA** **LE CENTRE NATIONAL DE RECHERCHE EN ANTHROPOLOGIE SOCIALE ET CULTURELLE** **ET LE CENTRE D'ETUDES MAGHRÉBINES EN ALGERIE** **GRASC**

présentent :

**« l'énigme du royaume de koukou »**



Dr. Hugh Roberts, politologue  
directeur, North Africa project, international crisis group

**Jeudi 28 avril à 14h00**  
CRASC, technopôle de l'USTO

## THÉÂTRE RÉGIONAL D'ORAN

► **Aujourd'hui à 18h**  
**Concert de musique**

Avec: Mokhtar Achouri  
Kamel Bourdib – Kamel Kobi - Riad Berradjet et Mohamed Sergouia  
(T.R.O.)

► **Jeudi 28 avril à 18h**  
**«Lahla-izid Aktar»**

Auteur: Bouziane Benachour  
Mise en scène: Azzedine Abbare  
Résumé: Kadda Boudjellal, un homme ordinaire qui rêve de toucher la lune à partir d'une chaise qui lui tient compagnie à défaut de servir à mieux. Kadda Boudjellal, une moisson d'espérances qui ne trouvent pas toujours preneur. (T.R.O.)

► **Vendredi 29 avril à 19h**  
**«Jeu du mariage»**

Auteur: Mourad Senouci  
Mise en scène: Ghaouti Azri  
Résumé: Un mariage de convenance que le père a préparé avec un gentilhomme inconnu. Silvia, la fille, prend le rôle et l'habit de sa servante Lisette pour observer son futur époux. (T.R.O. à Biskra)

► **Vendredi 29 avril à 10h**  
**«Moussibet El Himar»**

Auteur: Abdelkhalek Houari  
Mise en scène: Abdelkhalek Houari  
(Coop/Arous Wahan)

► **Samedi 30 avril à 15h**  
**«Malik El Hairan»**

Auteur: Abdelkhalek Houari  
Mise en scène: Abdelkhalek Houari  
(Coop/Arous Wahan)

► **Samedi 30 avril à 19h**  
**«Jeu du mariage»**

Auteur: Mourad Senouci  
Mise en scène: Ghaouti Azri  
Résumé: Un mariage de convenance que le père a préparé avec un gentilhomme inconnu. Silvia, la fille, prend le rôle et l'habit de sa servante Lisette pour observer son futur époux. (T.R.O. à Batna)



## Selon la direction régionale de l'ONDA 30 millions de CD piratés sur le marché

**Plus de 30 millions de CD et autres supports gravés  
piratés circulent sur le marché.**

K. Assia

Un constat désolant qui renseigne sur l'ampleur de la contrefaçon et la piraterie artistique, malgré les contrôles renforcés des services de la direction régionale de l'Office national des droits d'auteur de l'Ouest. C'est ce qu'a déclaré, hier, M. Belhachemi, premier responsable de cette direction régionale qui, rappelons-le, couvre 17 wilayas. La célébration de la journée mondiale de la propriété intellectuelle, à laquelle ont pris part des chercheurs universitaires, des artistes, des conseillers juridiques et des responsables locaux, a été l'occasion de rappeler encore une fois la nécessité de coordonner les efforts entre les différents organismes pour combattre ce fléau dont les préjudices s'élèvent à plus de 50 milliards de centimes uniquement pour l'ONDA. «On ne veut pas dresser l'acte de décès de cet Office », a indiqué le responsable, avant d'ajouter que l'Algérie est

le premier pays en Afrique à avoir mis en place en 1973 sa société des droits d'auteur. Les chiffres communiqués hier à l'occasion mettent en exergue ce manque d'engouement de la part de certains éditeurs, de sorte que le nombre de CD, DVD et tous supports confondus autorisés par la direction régionale de l'Office de l'Ouest est passé de 10.275.000 à un million entre 2000 et 2010. Idem pour le nombre d'éditeurs qui, à son tour, est passé de 85 éditeurs à 4 en 2010. Les 75 restants ont préféré mettre la clé sous le paillason pour changer carrément d'activité. Tout en soulignant les efforts consentis pour minimiser les pertes, le responsable a précisé que l'opération de contrôle lancée durant ces quatre premiers mois a donné lieu à la saisie de 9.503 CD, DVD et autres supports confondus dont 8.413 ont été opérés par les services de la police. En 2010, ce sont 72.910 CD et autres supports qui ont été confisqués dont 16.308 ont été effectués par

les policiers. A cela, la direction concernée a transmis 673 dossiers à la justice. Des dossiers qui sont en cours de traitement, comme l'a souligné l'intervenant, précisant que 356 d'entre eux concernent l'agence d'Oran, 111 pour Tlemcen, 86 pour Saïda et 39 pour l'agence de Mostaganem. Par ailleurs, cette journée a été marquée par l'intervention de l'universitaire, Mme Salhi, qui a axé son intervention sur les différentes atteintes aux droits de propriété en citant dans ce cadre les sanctions encourues. Rappelons également que des brigades spécialisées relevant des brigades économiques et financières ont été affectées à tous les postes de police. Outre ces agents de l'ordre, l'Office a fait appel à des huissiers de justice pour inciter l'ensemble des opérateurs clandestins à s'insérer légalement dans l'activité. Une autre formule pour obliger les contrevenants à s'acquitter des droits de l'Office et à déclarer l'activité aux services concernés.

## Les enseignants non logés reviennent à la charge

Salah C.

Avant attendu presque une année une quelconque initiative aussi bien de leur tutelle que de la wilaya, des dizaines d'enseignants universitaires non logés des établissements d'Oran ont observé hier un sit-in devant le siège de la wilaya pour exprimer leur mécontentement devant la lenteur, voire le laxisme des services concernés, pour la réalisation de quatre programmes d'un total de 510 logements qui leur sont destinés. La raison évoquée par les enseignants et qui a été à l'origine de la tenue d'une assemblée générale suivie de ce sit-in a été le désistement il y a 15 jours de l'entreprise retenue pour les 250 logements du programme de 2008. Pourtant, les concernés ont estimé qu'après la désignation des sites devant abriter ces ensembles

immobiliers, une question qui a constitué l'un des obstacles majeurs, le démarrage effectif des travaux était acquis. Selon un participant à ce regroupement, le second du genre, une délégation a été reçue par le chef de cabinet de la wilaya et ce, pour absence du wali et du secrétaire général. Lors de cette entrevue, un dossier a été remis au fonctionnaire de la wilaya afin qu'il le soumette au wali dès son retour. Notre source précise qu'il a été signifié clairement au chef de cabinet que si une rencontre avec le wali ne se tiendra pas au courant de la semaine prochaine afin de prendre des mesures concrètes pour débloquent une situation qui n'a que trop duré, les enseignants universitaires non logés, estimés à un millier, reviendront à la charge avec éventuellement un autre sit-in public. Pour la genèse, les enseignants

universitaires de l'université d'Es Senia, l'ENSET et l'USTO ont décidé de défendre cet acquis et bénéficier de ce qu'ils qualifient de droit inaliénable au même titre que leurs collègues des autres wilayas. Le premier projet portant sur 250 logements devait être livré pour l'année universitaire 2008/2009 et les 100 autres programmés une année après.

Selon les concernés, toutes les conditions étaient réunies, notamment après l'aval le 31 juillet 2007 du ministère des Finances qui a instruit la wilaya d'Oran de la notification de la décision programmée au profit de la wilaya d'Oran au titre de la loi de finances complémentaire 2007 qui a retenu 200 logements de fonction incessibles destinés aux enseignants de l'enseignement supérieur, auxquels ont été ajoutés 50 autres par la suite.

## Des élèves du CEM «Sebâa Chioukh» de Remchi rendent visite au Quotidien d'Oran



Ph.: B. H. Karim

Des élèves du CEM «Sebâa Chioukh», dans la daïra de Remchi, wilaya de Tlemcen, ont rendu, hier, visite au Quotidien d'Oran. Les élèves de 1<sup>ère</sup>, 2<sup>ème</sup>, 3<sup>ème</sup> et 4<sup>ème</sup> années moyennes étaient accompagnés du directeur de l'établissement et de plusieurs enseignants. Tous se sont intéressés aux ex-

plications qui leur ont été fournies sur le processus d'élaboration de notre journal, depuis l'écriture des articles jusqu'à l'impression du journal. Des questions très pertinentes ont été posées par des élèves et des enseignants sur différents aspects du métier de journaliste, la technique, entre autres. **M. M.**

## L'affaire des cadres de Sonatrach jugée aujourd'hui

Houari Saaïdia

Reporté il y a deux semaines, le procès des transactions douteuses conclues entre le groupe Sonatrach et la coentreprise algéro-française d'engineering et de réalisation Safir SPA, impliquant l'ex-n°2 de la compagnie pétrolière nationale et ex-PDG de sa filiale «Aval», Feghouli Abdelhafid, est prévu aujourd'hui devant le pôle spécialisé d'Oran.

A priori, le contretemps lié à la défaillance des témoins cités dans l'affaire, fait qui a servi la fois passée de motif pour l'ajournement, a peu de chances de se reproduire, les treize témoins ayant été convoqués à nouveau via le greffe judiciaire par voie postale dès la levée d'audience du mercredi 13 avril, confirme-t-on de source judiciaire. Il s'agit de fonctionnaires de Sonatrach Aval et du joint-venture Safir, proches des dossiers à l'épicentre de cette affaire. Sauf imprévu donc, l'affaire devra être jugée dès aujourd'hui. Les compagnons de box de M. Feghouli, ancien vice-président de Sonatrach-Aval et PDG par intérim du groupe Sonatrach sont : Henni Mekki, ex-directeur des études et du développement de l'activité Aval, M. Nechnech, ex-DG de Safir SPA et M. Benamar, cadre à la retraite. Leur cinquième co-prévenu n'est autre que l'ancien PDG du groupe Sonatrach, Meziane Mohamed, le seul des cinq accusés en liberté sous contrôle judiciaire. M. Feghouli, l'ex-vice-président du groupe Sonatrach, qui avait occupé transitoirement le poste de PDG du groupe par intérim suite à l'inculpation de Mohamed Meziane en janvier 2010, au niveau de la Cour d'Alger, et qui cumulait un temps les deux fonctions de PDG de Sonatrach-Aval et Tassili Airlines, avait été placé sous mandat de dépôt, le 20 décembre 2010, en compagnie de M. Henni, M. Nechnech, M. Benamar, et ce, sur ordre du juge d'instruction près la 2<sup>ème</sup> chambre du tribunal d'Arzew, dans le cadre d'une

enquête sur une série de transactions suspectes, entre 2007 et 2008. Au centre de cette affaire, le fameux mode du «gré à gré», comme mode en raccourci qu'offrait la circulaire A 408 R-15, avec à la clé le motif d'urgence pour passer outre au code des marchés publics. L'un des marchés «irréguliers», selon l'accusation, est celui de la réalisation d'une station de stockage d'azote au complexe pétrochimique d'Arzew pour un montant de 10 millions d'euros. Un autre marché non moins important, d'une enveloppe de près de 16,8 millions d'euros, a été attribué à Safir sans le recours à l'appel d'offres par le biais de conventions signées entre Sonatrach et cette société algéro-française créée en 1992 entre Sonatrach, Sonelgaz et Gaz de France à travers sa filiale Sofregaz. La même année 2008, Safir, dont l'État algérien détient 51% (Sonatrach 36% et Sonelgaz 15%) contre 49% pour l'entreprise française Marais Contracting, décrochait un autre marché d'un montant de 27 milliards de centimes pour des prestations d'engineering et de services de projets. Les raisons de ces contrats de plusieurs milliards passés de gré à gré, sans solliciter des appels d'offres et les publier dans le BAOSEM, le bulletin d'offres du secteur de l'énergie et des mines, comme le stipule la réglementation en vigueur, restent inexplicables. Installée depuis le départ de Gaz de France en 2003, Marais Contracting a pris le relais dans Safir SPA, en 2004. Mais, en 2005, ses employés ont entamé des sit-in et une grève pour dénoncer l'incompatibilité et l'inutilité de cette partie française qui n'a rien apporté au groupe Safir SPA. Après avoir frôlé le dépôt de bilan faute de commandes, Safir avait obtenu son premier gros contrat de gré à gré avec Sonatrach, en 2007. Il s'agissait de la construction d'un nouveau centre de stockage et de conditionnement d'azote au niveau de la zone industrielle d'Arzew.

## Conseillers principaux d'orientation scolaire Les lauréats du concours attendent depuis 2009

Salah C.

Les dix lauréats du concours auquel ont pris part 250 candidats pour le recrutement de conseillers principaux d'orientation scolaire, organisé en mars 2009, reviennent à la charge en adressant pour la seconde fois une lettre détaillée au président de la République, et ce à la lumière de ses orientations relatives à la lutte contre la bureaucratie contenues dans son dernier discours à la Nation. Les concernés demandent au chef de l'Etat, en tant que premier magistrat du pays, d'exiger de la direction générale de la Fonction publique (DGFP) de valider ces résultats et d'instruire l'inspection de la wilaya d'Oran pour ouvrir les postes budgétaires prévus. Ils rappellent à ce sujet que cette dernière ne peut intervenir que si sa tutelle valide les résultats et qu'à l'origine, ce concours avait fait chou blanc en raison, selon l'inspection de la Fonction publique de la wilaya d'Oran, de la non-réception des convocations dans les délais

prévus de deux candidats sur les 250. A l'époque, le directeur de l'éducation a démenti cette thèse en affirmant que l'ensemble des candidats ont reçu leur convocation dans les temps impartis et les cachets de date d'envoi de la poste en sont la preuve tangible. Considérant que cette pratique est une pure injustice, cinq des lauréats ont décidé de se constituer partie civile en introduisant l'affaire en référé devant les instances judiciaires. Toutefois, cette démarche n'a pas abouti du fait que le tribunal s'est déclaré incompétent, d'où la nécessité de saisir le tribunal administratif. Ils précisent, par ailleurs, que deux années après, les résultats de cette épreuve restent dans l'inconnu étant donné qu'ils n'ont été ni confirmés ni annulés. Ayant trop attendu le dénouement de cette affaire qu'ils qualifient de «scandaleuse» du fait qu'elle relève d'un pur blocage administratif, les 10 lauréats estiment que leurs efforts et leur mérite ont été bafoués au moment où la demande pour ces postes est une réalité incontournable.

### ILS NOUS ONT QUITTES HIER

**Benamara Kheïra**, 77 ans, 6238, terrain Pasteur  
**Lagra Meriem**, 97 ans, Coop. Saâda, cité Djamel  
**Dida Nadia**, 93 ans, 56, rue Daïfallah Hadj Frih, Maraval

### Horaires des prières pour Oran et ses environs

23 jomada el aouel 1432				
El Fedjr 04h43	Dohr 13h01	Assar 16h45	Maghreb 19h50	Icha 21h15





## Contrôle de la qualité et des pratiques commerciales Plus de 100.000 interventions depuis 2010



J. Boukraâ

Plus de 4.451 interventions destinées au contrôle des prix des produits subventionnés par l'Etat ont été effectuées l'année dernière par les services de la direction du commerce, a déclaré, avant-hier, le directeur régional M. Benhzil, invité au forum hebdomadaire de la radio locale. Ces interventions ont pour objectif de veiller sur l'application des mesures prises par le gouvernement concernant les prix de quelques produits de large consommation, tels le lait, le pain, le sucre, l'huile, entre autres. Plusieurs infractions liées au défaut de facturation et non affichage des prix ont été relevées par les agents de contrôle à l'issue de ces interventions.

La fraude fiscale (non facturation, système de prête-noms, facturation fictive et autres manœuvres) est un phénomène très répandu et constitue en fait une menace pour l'économie nationale, puisqu'il engendre un important manque à gagner pour

le budget de l'Etat algérien. Le défaut de facturation risque de rendre difficile l'opération de l'application des prix fixés pour le sucre et l'huile lors de la compensation des grossistes et détaillants du différentiel entre les prix d'achat et de vente désormais fixés par les pouvoirs publics. En effet, cette compensation se fera sur la présentation des factures d'achat. Aujourd'hui, un même produit est proposé au consommateur avec deux prix différents, celui avec facture et l'autre sans facture. En l'absence de celles-ci, l'infraction sera de fait constatée.

Durant la même période, quelque 97.000 interventions destinées au contrôle de la qualité et des pratiques commerciales ont été effectuées, alors que 20.000 infractions ont été relevées. Concernant la lutte contre le commerce informel, le directeur du commerce a souligné que des commissions de wilaya ont été mises en place pour recenser l'ensemble des commerçants informels pour étudier les possibilités de les intégrer dans un cadre légal. Ces

commerçants seront dans la mesure du possible intégrés au niveau des marchés de proximité qui existent déjà ou dans de nouvelles structures. La wilaya d'Oran a déjà lancé cette expérience auparavant avec la réalisation de huit marchés de proximité d'une capacité de 30 à 50 boxes chacun.

Rappelons dans ce cadre que, l'année dernière, des correspondances ont été adressées par la direction régionale du commerce d'Oran à l'ensemble des présidents des assemblées populaires communales pour déterminer et exprimer leurs besoins en marchés et en structures commerciales. Entrant dans le cadre d'un programme national, cette démarche a pour objectif de lutter contre l'informel, de renforcer les structures commerciales, d'assainir la voie publique et d'insérer certains commerçants ambulants dans le circuit légal de l'activité. L'objectif est aussi de préserver la santé du consommateur et répondre à ses besoins par la création de point de vente répondant aux normes d'hygiène.

## De l'argent pour les associations

Djamel B.

Dans le cadre du soutien accordé aux associations actives pour la mise en application de leurs programmes d'action, la wilaya d'Oran vient de débloquer une enveloppe de 6 milliards de centimes qui sera répartie entre plus de 150 associations à caractère culturel, sportif, social, entre autres. Selon des sources proches de la wilaya d'Oran, ces associations bénéficieront d'une subvention variant entre 20 et 50 millions de centimes chacune. Nos sources indiquent que plus de 200 associations ont déjà déposé leurs demandes de subventions qui sont actuellement à l'étude.

Par ailleurs et à l'instar de l'année précédente, aucune subvention ne

sera accordée aux associations culturelles, scientifiques, sociales... par l'APC d'Oran, sans présenter au préalable un contrat programme et un bilan détaillé de ses activités durant le précédent exercice. Selon un membre de la commission socioculturelle de l'APC d'Oran, cette décision a été prise par la commission pour encourager les associations actives à persévérer, mais aussi et surtout à écarter les associations «fictives» qui n'existent que sur le papier. Dans ce contexte, notre source signale qu'il a été décidé d'accorder la priorité aux associations les plus actives, et qui présentent un bilan d'activités réel (concrétisé effectivement sur le terrain) et un contrat programme. «Bon nombre d'associations pré-

sentent effectivement un programme d'action et bénéficient de subventions de la part de la commune, mais sur le terrain ce programme n'est jamais concrétisé», affirme notre source, qui précise que chaque centime qui sera octroyé fera l'objet d'un suivi de la part de la commission qui veillera à l'application stricte du contrat programme présenté par chaque association bénéficiaire. Chaque année, quelque 400 millions de centimes sont octroyés par l'APC aux associations culturelles et quelque 300 millions de centimes aux autres associations, alors que les associations sportives bénéficient de 7% du budget communal, en plus des subventions accordées par le fonds de wilaya.

Aïn El-Turck

## Sept milliards pour la réalisation d'un centre pour handicapés

Rachid Boulélis

Une enveloppe budgétaire d'un montant de 7 milliards de centimes vient d'être dégagée par la wilaya d'Oran pour financer le projet de réalisation d'un centre psychopédagogique pour handicapés moteurs dans la commune de Aïn El-Turck, apprend-on auprès de la daïra. L'ex-château, situé sur l'Allée des Villas à Aïn El-Turck, qui abritait un centre de colonie de vacances avant d'être

squatté par des familles sinistrées, relogées quelques mois auparavant, a été désigné pour accueillir cette louable initiative, inédite dans la wilaya d'Oran, en faveur de cette frange de la population. Une école et un internat avec toutes les commodités nécessaires pour handicapés moteurs seront aménagés dans ce château, longtemps convoité, qui s'étend sur une superficie de près de 2 hectares, à un jet de pierre de la plage Beau-Séjour. Les lieux qui surplombent

la mer offrent un cadre agréable de séjour pour cette frange de la population. Le chef de daïra a fait remarquer «que les arbres et les espaces verts en état d'abandon dans les jardins de ce château seront au préalable ciblés par une opération pour leur sauvegarde et leur réhabilitation». Les futurs locataires du centre pourront également bénéficier de journées au bord de la mer, qui se trouve à moins de 100 mètres de leur lieu d'hébergement.

## Regards sur le cinéma en Méditerranée

T. Lakhal

Dans le cadre de ses multiples activités, l'Institut Cervantès d'Oran a organisé samedi dernier une rencontre consacrée au cinéma de la Méditerranée, animée par Mohamed Bensalah. Il faut rappeler que l'essai consacré au sujet et qui est intitulé «Cinéma en Méditerranée» a été traduit, entre autres, en langue espagnole dans le cadre de l'encyclopédie de la Méditerranée qui traite de divers sujets liés à cet espace, d'où l'intérêt de l'institut en question pour ce livre. Devant un parterre tout attentionné, le conférencier a rappelé son parcours d'homme qui ne s'est jamais éloigné du cinéma qu'il juge comme le parfait moyen de communication, de dialogue et de compréhension mutuelle dans les temps qui distillent encore des discours qu'on croyait à tout jamais bannis. Un parcours fait, pour l'homme engagé, de volonté, mais également de désenchantement pour les multiples écueils que seule la bureaucratie en a les secrets.

Il évoquera également ses expériences inachevées. Quelque 50 longs métrages scientifiques, courts et longs métrages, trois au total entre 1968 et 1972, pério-

de durant laquelle tous les rêves étaient permis, les uns charcutés, les autres censurés, sans oublier un feuilleton télévisuel de six épisodes, deux dramatiques théâtraux et trois longs métrages. Par-delà cet expérience, contrariée pour l'auteur, il récidiva tout naturellement après une petite éclipse forcée dans la collaboration, dans la recherche et l'enseignement universitaire naturellement. Pour revenir à sa conférence, il évoque cette Méditerranée, berceau des civilisations et zone de tensions et turbulences que tout le monde connaît (Libye, Palestine, Syrie, etc.).

Cette mer, qui a pourtant suscité tant d'inspirations artistiques et littéraires, se doit d'être éclairée dans ses zones d'ombre par le cinéma passerelle qui peut transcender les frontières et bannir les préjugés. Le cinéma dans les différentes régions de la Méditerranée garde une spécificité, mais tous ces cinémas se ressemblent ; la mer, l'éclat du soleil, le bleu azur du ciel, l'exiguïté des lieux, le bagou gestuel de ses habitants, ses longs dialogues et son autodérision. Un cinéma passerelle tout de même pour abolir ce grand malentendu en renvoyant par l'image ce que l'on peut reconnaître en nous le trait de l'autre.

Axe Tafraoui-El Hamoul

## La circulation automobile perturbée

Djamel B.

Les pluies qui se sont abattues ces derniers jours sur Oran et les wilayas de l'Ouest ont été à l'origine de nombreux désagréments causés aux centaines d'automobilistes, au niveau de certains axes routiers connus pour être très fréquentés. Hier, des transporteurs qui se sont déplacés au siège de notre rédaction ont tenu à dénoncer la situation de l'axe routier reliant El Hamoul depuis le branchement de Tafraoui. Selon nos interlocuteurs, cet axe (RN 18), qui est emprunté quotidiennement par des centaines d'automobilistes et de transporteurs à partir de Hammam Bouhadjar, Aïn El-Arba, Tamazougha, Oued Sabbah, a fait l'objet d'un revêtement total il y a environ deux mois, sur instruction du wali. «Malgré ces travaux, la route est très bosselée», assurent les mêmes transporteurs.

Mais le plus grave, ajoutent les mêmes interlocuteurs, c'est la situation des petits ponts situés en dessous de la route pour permettre le passage des eaux pluviales.

## Condamné pour avoir enlevé son propre enfant

Une peine de deux mois de prison avec sursis a été prononcée, hier, par le tribunal correctionnel de Aïn El-Turck à l'encontre d'un accusé, R.T., âgé de 30 ans, et ce pour avoir kidnappé son propre bébé et l'avoir exposé à un danger de mort. Selon les faits consignés dans l'arrêt de renvoi, la genèse de cette affaire remonte à une dizaine de jours et a eu pour théâtre la localité côtière Akid Abbès. L'attention d'une patrouille de police nocturne a été attirée par les pleurs d'un bébé, qui était au bras du mis en cause, en état d'ébriété. Conduit

«Ces ponts, conçus spécialement pour éviter l'inondation de la route nationale, ne sont pas entretenus. Dimanche, cet axe a été coupé à la circulation près du douar de Saadallah après le débordement des eaux. A certains endroits, l'eau a atteint plus de 50 centimètres, obligeant les automobilistes à opter pour une déviation sur Tafraoui, vers El Hamoul puis El Kerma. Il était pratiquement impossible pour les automobilistes de prendre le risque et de tenter un passage forcé», affirment les mêmes interlocuteurs. Ces derniers s'interrogent, d'ailleurs, sur ce que serait le sort d'un malade qui nécessiterait une évacuation d'urgence.

Pour éviter de tels désagréments en cas d'autres précipitations, les habitués de cet axe lancent un appel aux responsables concernés pour l'envoi d'équipes chargées de l'entretien des ponts dans les plus brefs délais. «Il est impératif de procéder régulièrement au nettoyage de ces petits ponts pour permettre l'évacuation des eaux pluviales et de revoir les travaux de bitumage», concluent les mêmes sources.

au poste de police, l'interpellé, originaire de l'oasis de Ouargla, a finalement avoué que c'était son propre enfant, qu'il a reconnu l'avoir enlevé à sa mère, qui détenait sa garde depuis le divorce, du domicile de ses grands-parents maternels, sis dans la ville de Sidi Bel-Abbès.

A la barre, il a argumenté sa défense à travers le fait qu'il était sous l'effet de l'alcool au moment de son acte. Au terme des délibérations, le prévenu a bénéficié des circonstances atténuantes. Le nourrisson devra être incessamment rendu à sa mère. **R. B.**



**AÏN TÉMOUCHENT****La pluie, les chiens errants et les ordures ménagères**

**Durant la nuit du dimanche au lundi à 8 heures, la pluviosité enregistrée à Aïn Témoüchent a atteint 75 mm soit environ le double de la quantité d'eau tombée pendant tout le mois d'avril de l'année passée.**

**Belhadri Boualem**

Jugées quelque peu en retard par des céréaliers, les précipitations n'ont pas causé des dégâts aux biens et infrastructures divers mais ont engendré des débordements lesquels ont mobilisé une partie du parc de l'ONA et du service de l'APC selon l'ingénieur qui supervisait l'opération de débouchage des regards au niveau de l'aire de stationnement des camions et engins à louer. Cependant dans une récente requête des habitants (coopérative) de Abderahman Ibn Aouf il était question de caves nécessitant un curage. Le problème des vides sanitaires inondés est à répétition au niveau de la cité des 1000 logements. Bien que le dispositif de l'APC à charge d'évacuer les eaux usées intervient chaque fois, le problème demeure posé et la solution préconisée est d'opérer un transfert des colonnes montantes, une opération qui a ciblé quelques blocs de la même cité au milieu des années 90 du siècle dernier. Intervenant depuis peu sur les ondes de la radio locale, le maire avait reconnu quelques insuffisances en matière d'enlèvement régulier des ordures dans quelques quartiers. Les pétitions parlent de poubelles pleines et éventrées faute de ramassages quotidiens au niveau des cités Hay Zitoune, Bouânani Abdenour, les 312 logements, cité 18 février, Akid Abbès et Lamoricière. Interrogés plusieurs plaignants reconnaissent que leur quartier n'est pas ou très peu représenté par des comités en mesure d'élever leurs doléances aux autorités locales.



D'ailleurs la notion de volontariat ou d'entraide est quasiment supprimée des mœurs des habitants. L'opération lancée par le département de Chérif Rahmani, ministre de l'Environnement et de l'Aménagement du territoire en rapport avec le choix de quartiers pilotes, n'a pas eu l'engouement nécessaire.

Cependant si l'année passée plusieurs campagnes ont été effectuées et ont permis l'abattage de pas moins de 150 chiens errants selon le bilan présenté lors de la visite du représentant du ministère de l'Intérieur et des collectivités locales. Cette année l'opération s'avère assez timide non pas uniquement au niveau du chef-lieu de wilaya mais à travers l'ensemble des communes. Les premiers à réagir sont les éboueurs et les fidèles qui se rendent tôt le matin pour la prière du Fedjr. Le problème a été évoqué à la cité

Abderrahman Ibn Aouf, St Rock, Hay Zitoune et autres lieux. Un professionnel est allé proposer la collecte des ordures pendant le jour exclusivement pour éviter selon lui l'attroupement de chiens errants qui font un véritable désordre au niveau des points de collecte. Certains du dispositif ont fait remarquer que la campagne antilarvaire (février-mars) a été menée timidement et en retard. Ils craignent un été avec beaucoup de désagréments d'autant plus qu'il est urgent de mener des opérations au niveau des cités où les caves nécessitent une évacuation des eaux et un entretien. Les cités St Rock et des mille logements constituent-elles des points noirs? Doter la commune de moyens est ce qui est attendu et ce que prévoit le nouveau code communal qui a fait approbation par la Chambre basse des députés avant-hier.

**TLEMCEM****Les travailleurs de la DLEP et la DUC en grève**

**Khaled Boumediene**

La DLEP et la DUC de la wilaya de Tlemcen étaient toujours fermées au public hier en raison d'une grève des personnels (depuis le 11 avril 2011) qui revendiquent notamment la révision du statut particulier des travailleurs du secteur de l'habitat et de l'urbanisme, la revalorisation du régime indemnitaire des corps communs et techniques, la révision des procédures des promotions professionnelles aux postes supérieurs, la permanisation des contractuels, va-

cataires et pré emploi ainsi que l'amélioration des conditions de travail et la formation de l'encadrement de ces deux directions qui emploient plus de 400 travailleurs. Plusieurs dizaines de personnes quotidiennement devant les sièges de ces directions en réaction à l'appel de la fédération nationale des fonctionnaires du secteur de l'habitat et de l'urbanisme qui a décidé, à l'issue d'une réunion tenue dernièrement à Alger de poursuivre sa grève illimitée jusqu'à satisfaction de ses revendications et ce, en présence des 48 représentants des tra-

vailleurs des 48 directions de wilaya des DUC et des DLEP du pays. «Cette grève est illimitée et tant que nos revendications ne sont pas satisfaites nous allons persister», expliquent les contestataires à notre journal. Et d'ajouter: «Le ministère est en train de faire une grave erreur en laissant pourrir la situation. Mais nous combattons pour que nos revendications socioprofessionnelles soient prises en considération par la tutelle». Pour la plupart des grévistes, la seule chose qui fera arrêter leur grève, c'est d'obtenir ce qu'ils demandent.

**TIARET****Une caravane pour sensibiliser sur les dangers du gaz butane**

**El-Houari Dilmi**

La caravane nationale de sensibilisation sur les risques liés à l'utilisation du gaz butane est arrivée lundi à Tiaret où elle doit stationner pendant trois jours a-t-on appris auprès du directeur du District GPL de Tiaret, M. Damage Méd. En effet, et selon ce même responsable, la caravane, chapeautée par le directeur de la branche GPL, des cadres de la direction hygiène, sécurité et environnement et d'animateurs de la direction de la communication au niveau de la direction générale de Naftal doit notamment organiser mardi des démonstrations grandeur nature sur les risques liés à

l'utilisation du gaz butane sous ses différents emballages au niveau de l'ex-place Carnot, en plein centre de la ville de Tiaret avant de jeter son dévolu dans un collège, implanté au sud de la ville. Des dépliants et autres tee-shirts liés au même thème seront également distribués au public.

Mercredi, la caravane doit se rendre dans la wilaya voisine de Tissemsilt où elle doit procéder à une large campagne de prévention sur les risques encourus par les utilisateurs de gaz butane, une matière énergétique certes indispensables pour de nombreux foyers mais qui peut se transformer facilement en une véritable «bombe» si l'on ne maîtrise pas son utilisation.

**EL-BAYADH****Premières assises locales sur le commerce**

**Hadj Mostefaoui**

Quelque 160 participants, entres cadres commerciaux, managers, économistes et universitaires ont pris part ce lundi dernier aux premières assises locales sur le commerce qui se sont déroulées au siège de la wilaya. Ces assises qui ont eu le mérite de mettre en exergue la situation du commerce intérieur sous ses différents aspects, locaux et régionaux ainsi que sur les exportations hors hydrocarbures. Les initiateurs de cette formule, ont mis le cap sur les opportunités offertes aux commerçants,

détail et gros, en matière de promotion de certains produits locaux très compétitifs plus particulièrement en qualité, qu'il faut impérativement promouvoir et relancer. Quatre thèmes principaux, animés chacun par de brillants inspecteurs de la direction du commerce de la wilaya, dont Mr. Abdelkader Mahi, ont été longuement débattus par les participants, lois et textes des marchés, l'impact du commerce extérieur sur l'économie nationale, le contrôle économique, notamment sur les produits de large consommation et contrefaits, le marché parallèle et enfin la gestion des res-

sources humaines impliquées dans le monde si complexe du commerce local. A l'issue de cette rencontre, des recommandations très intéressantes et significatives ont été émises par les animateurs des quatre ateliers. Celles-ci mettent en avant la mise en place d'une véritable politique de commerce plus rationnelle afin de donner un véritable coup de fouet à l'économie nationale, comment? En réorganisant les méthodes actuelles et en modernisant les moyens de gestion afin de les adapter avec l'actuel mode de gestion en vigueur dans les pays émergents.

**SIDI BEL ABBÈS****Les usagers réclament le taximètre**

**Kadiri M.**

Le taximètre est l'une des demandes formulées par de nombreux usagers des taxis de la ville de Sidi Bel Abbès, qui fut ces derniers jours, théâtre d'une vive polémique, alors qu'officiellement, les pouvoirs publics par le biais de la commission compétente n'ont pas encore tranché, bien que par voix de radio, il a été annoncé une future réunion autour de l'usage des taxis à Sidi Bel Abbès, où est évoqué le relèvement du prix forfaitaire.

Un rassemblement s'est même déroulé en plein centre ville belabbésien, dans l'axe le plus palpitant, à savoir l'ex-boulevard Verdun, aujourd'hui Didouche Mourad, coïncidant avec des heureuses conditions climatiques, mais n'a pas manqué de créer des désagréments relevait-on lors de notre passage. La majoration revendiquée par ces taxieurs, est sur les bouches, alors que l'érosion du pouvoir d'achat du citoyen, est là, incontournable rétorquent des citoyens, voire des usagers.

Néanmoins, et si cela n'est point un sondage, disons à titre indicatif, que l'usage du taximètre est pour de nombreux citoyens souhaité, car les distances d'un point à un autre, ne sont pas les mêmes dans une ville qui a connu une extension fulgurante, et aller du boulevard Mascara au centre ville n'est pas identique, à aller du CHU Hassni Aek au Rocher. Ainsi la pose des compteurs, dits taximètres, comme il est d'usage dans les grands centres urbains où la tarification s'effectue au kilomètre parcouru, monopolise certaines discussions. Pour ce qui est de la direction de transport, avec qui on a pris attache ce jour: rien n'a été décidé en matière de relèvement de la majoration des courses, qui sont fixées à 40 DA. Les services de cette direction de wilaya étaient préoccupés par les préparatifs de l'inauguration de la nouvelle gare routière, que nous avons déjà abordée. Notons qu'à Sidi Bel Abbès, il y a plus de 4000 taxis et que 60 sont à l'arrêt, et que toute décision doit avoir l'aval d'une commission, car cela relève du politique.

**BÉCHAR****Un hôpital en perspective**

**Roukbi-A**

Le professeur Mohammed Boubekur spécialiste en chirurgie générale au CHU de Sidi Bel Abbès a plaidé pour la création d'un CHU à Béchar hier lors de l'ouverture des travaux des troisièmes journées médicochirurgicales organisées conjointement du 25 au 28 avril 2011 par la DSP de Béchar, l'EPH Tourabi Boudjemaa de Béchar et l'EHU Oran. Mr Boubekur en marge de cette rencontre, dira à l'endroit des représentants de la presse présents que cette importante structure (CHU) est indispensable si l'on veut réellement prendre en charge les différentes pathologies des malades. Créer un CHU à Béchar concernera aussi bien les populations des wilayas du Sud-ouest à savoir Béchar, Adrar et Tindouf mais aussi profitera également à celles de Naama et El-Bayadh pour ce qui est de la prise en charge médicale ainsi que la formation du personnel médical et paramédical. Le wali

de la wilaya de Béchar pour sa part confortera lors de son intervention cette idée mais dira-t-il elle doit auparavant mûrir au niveau des différents services compétents relevant du secteur de la santé pour ensuite trouver le chemin naturel pour ce qui est de son adoption par les autorités locales car il s'agit alors d'un objectif impérieux à atteindre dans le cadre des missions normales de l'exécutif concernant l'amélioration du cadre de vie du citoyen. Pas moins de 53 spécialistes composent le staff du professeur Boubekur venant d'Alger, Oran, Mascara, Aïn Témoüchent, Saïda et Sidi Bel Abbès qui dispenseront à cette occasion des soins et interventions chirurgicales à 90 malades environ. L'université de Béchar abritera 23 conférences portant sur différents thèmes liés à la santé qui seront données par les professeurs Messieurs Boubekur, Chafi, Mansouri, Manouni, Maghroui, Benaarouf, Addad et bien d'autres spécialistes.

**SAÏDA****La société civile se structure**

L'idée de créer des conseils consultatifs inter-quartiers ayant fait son bonhomme de chemin, c'est à Daoudi Moussa, l'ex-village nègre de Doui Thabet, populaire et populaire quartier de la ville des eaux qu'est revenue la palme de la primauté. En effet, l'ex-Graba-El-oued, a constitué son CCP (conseil consultatif de proximité) de citoyens, élus et intellectuels du quartier pour une meilleure gestion de leur environnement, et des conditions de vie. Le CCP doit donner son avis sur toutes les questions intéressant le développement et les préoccupations, de l'heure et futures. Cette première, née d'une suggestion du wali de Saïda, «compte tenu de la passivité des assemblées locales» fut-il noté, sera suivi par d'autres initiatives tendant à redonner à la ville des eaux son aura et fouetter l'essor escompté.

**Les victimes du terrorisme contestent**

Les victimes du terrorisme ont protesté, en fin de semaine écoulée, devant le siège de la DAS et revendiqué, outre le relèvement des pensions octroyées, la prise en charge des «enfants des victimes de terrorisme» (EVT) qui comptent se constituer en association. Les protestataires exigent la suppression de l'article 99, de la loi de février99, «dispositions contraires à leurs intérêts» et demandent le paiement des indemnités dictées par voie judiciaire, «des dommages et intérêts dus» notent-ils dans la plate-forme rédigée et remise aux autorités. En outre, le climat interne qui secoue l'association «conduite par des opportunistes» connaîtra son dénouement lors du congrès national prévu dans quelques semaines.

**Ali Kherbache**





شركة الترقية العقارية  
SOCIETE DE PROMOTION IMMOBILIERE  
Société par Actions au capital de 330.000.000 DA  
Siège Social: 07 Avenue des frères Bouaddou B.P n° 127 Bir Mourad Rais- Alger.

DELEGATION REGIONALE OUEST

## Décision de résiliation

N° 05/31/2011

Vu les statuts de la Société Assure-Immo (Ex-CNEP-IMMO),  
Vu la procédure de passation des marchés en vigueur à la Société,  
Vu le marché n° 15.31.2010 du 05.12.2010, relatif à la réalisation du projet 18 logements Arzew, en promotion immobilière directe signé avec l'entreprise BENASID Fouad,  
Vu l'ordre de service de démarrage des travaux notifié en date du 05.12.2010,  
Vu le procès-verbal d'installation du 19.10.2010,  
Vu les différentes lettres transmises par la Délégation,  
Vu les engagements de l'entreprise,  
Vu la mise en demeure n° 626/DRO/2011 du 24.03.2011,  
Vu que l'entreprise n'a pas procédé à l'installation réelle du chantier,  
Vu la lenteur extrême affichée par l'entreprise,  
Vu le taux d'avancement insignifiant des travaux de fouilles,  
Vu que l'entreprise n'a pas déposé la caution de bonne exécution,  
Vu la réunion du C.M.D. du 07.04.2011

Il est décidé ce qui suit:

Le marché susvisé est résilié aux torts exclusifs de l'entreprise BENASID Fouad, et une action en justice sera intentée pour le préjudice subi.

LE DELEGUE REGIONAL OUEST P/  
S.M. BOUHENNA



الشركة الوطنية للتبغ والكبريت

snta spa

COMPLEXE DE SIG

## Avis d'appel d'offres restreint

N° 004/2011

- La SNTA, Complexe de SIG lance un Avis d'Appel d'Offres Restreint pour la location de moyens de transport du personnel pour la période allant du 01 Juillet 2011 au 30 Juin 2012.

1. La location d'un bus, transport du personnel SNTA de SIG ville vers le Complexe SNTA, Zone Industrielle de SIG pour Cinq (05) rotations par jour.
2. La location d'un bus, transport du personnel SNTA de SIG ville vers le Complexe SNTA, Zone Industrielle de SIG pour Trois (03) rotations par jour.
3. La location d'un KARSAN, transport du personnel SNTA de SIG ville vers le Complexe SNTA, Zone Industrielle de SIG pour Deux (02) rotations par jour.
4. La location d'un minibus, transport du personnel SNTA de MOHAMMADIA vers le Complexe SNTA, Zone Industrielle pour Deux (02) rotations par jour.

- Les offres dûment établies et accompagnées par les documents (indiqués ci-dessous) exigés par la réglementation en vigueur, doivent être envoyées par voie postale ou déposées auprès du secrétariat des marchés sous double pli fermé et anonyme.

- Registre de commerce.
- Carte fiscale.
- Déclaration de probité (arabe & française).
- Soumission.
- Déclarations à souscrire.
- Cartes grises des véhicules proposés.
- Assurance des véhicules proposés.
- Procès-verbal de contrôle technique.
- Permis d'exploitation de transport des voyageurs.

L'enveloppe extérieure ne devra comporter que la mention suivante:

**"Avis d'Appel d'Offres à la concurrence restreint  
Location Transport du personnel n° 004/2011"  
A l'adresse suivante: SNTA Complexe de SIG  
B.P. 167 SIG Zone Industrielle  
SIG 29300 W. Mascara  
Tél: 045.84.07.04/05**

- Le cachet de la Poste fait foi de la date d'envoi.
- Le cachet du Secrétariat des Marchés fait foi de la date de dépôt.
- Les offres non accompagnées des pièces réglementaires obligatoires indiquées ci-dessus seront considérées comme nulles et rejetées.
- La date limite de dépôt des offres est fixée à 20 Jours à compter de la première parution du présent avis dans la presse nationale.
- Les soumissionnaires resteront engagés par leurs offres pour une durée de 120 jours à compter de la date d'ouverture des plis.

الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية  
RÉPUBLIQUE ALGÉRIENNE DÉMOCRATIQUE ET POPULAIRE

MINISTÈRE DE LA SANTÉ  
ET DE LA POPULATION  
PHARMACIE CENTRALE  
DES HÔPITAUX

PC7

وزارة الصحة والسكان  
الصيدلية المركزية  
للمستشفيات

## AVIS D'INFRUCTUOSITE

La Pharmacie Centrale des Hôpitaux, Direction Régionale d'Oran, informe l'ensemble des soumissionnaires à l'Appel d'Offres N° 01/2011 pour la construction d'un mur de clôture, d'une guérite et d'une séparation en grillage Zimmerman, paru dans les journaux nationaux: El Jamhouria, le Carrefour le 03/02/2011 et le BOMOP du 13 au 19/02/2011, est déclaré infructueux.

Le Directeur Régional d'Oran

REPUBLIQUE ALGERIENNE DEMOCRATIQUE ET POPULAIRE  
Ministère de l'Aménagement du Territoire et de l'Environnement  
Wilaya d'Aïn Témouchent  
Direction de l'Environnement

## APPEL AUX ENTREPRISES PUBLIQUES ET PRIVEES

A l'occasion du séminaire international sur la "Gestion et Valorisation des Déchets Ménagers et Assimilés" GEVADE 2011, qui aura lieu les 05 et 06 Juin 2011 au Centre Universitaire de Aïn Témouchent, les entreprises publiques et privées concernées par le thème, sont invitées à participer à cette occasion en exposant leurs matériels et documentations. Prière de confirmer votre participation en envoyant vos propositions aux adresses suivantes:

E-mail : [gevade2011@yahoo.fr](mailto:gevade2011@yahoo.fr)  
contact@environnement-aintemouchent.com  
Fax : 00 213 (0) 43 60 13 52  
Tél : 00 213 (0) 43 60 43 27

Le Directeur de l'Environnement  
de la Wilaya de Aïn Témouchent



DELEGATION REGIONALE  
DES TELECOMMUNICATIONS TLEMCEEN  
DIRECTION OPERATIONNELLE DES  
TELECOMMUNICATIONS SIDI BEL ABBES

## Avis d'Appel d'Offres Restreint National

N° 03/DOT SBA/SRB/2011

La Direction Opérationnelle des Télécommunications de Sidi Bel Abbès, lance un avis d'appel d'offres restreint national en vue de réaliser des travaux de Génie civil et Pose de câble à fibre optique à travers la wilaya de Sidi Bel Abbès, répartis comme suit:

**LIAISON N°1 :** ONU Sidi Djillali SBA - RSS Tessala sur une distance de 16120 ML (répartis en 02 tronçons)

**LIAISON N°2 :** URAD Telagh - RSS Dhaya - RSS Si/Chaïb sur une distance 27460 ML (répartis en 05 tronçons)

**LIAISON N°3 :** URAD Telagh - RSS Merine sur une distance de 12570 ML (répartis en 02 tronçons)

Les représentants des entreprises de réalisation intéressées, peuvent consulter et retirer le cahier des charges sur présentation du certificat de classification "catégorie 3 et plus" en cours de validité copie conforme certifiée légalisée, auprès de la Direction Opérationnelle des Télécommunications, sise Route de Tenira (face l'ONALAIT) Sidi Bel Abbès. Pour retirer le dossier nécessaire à la présentation de leurs offres, contre paiement de 2000 DA pour chaque cahier des charges en espèce qui se fera auprès du Service de Comptabilité de la Direction Opérationnelle des Télécoms Sidi Bel Abbès.

1 - Offres Techniques insérées dans une enveloppe fermée ne comportant que la mention: Offre Technique, doivent être composées:

- \* La déclaration à souscrire datée, visée et signée;
- \* Attestation de probité signée et légalisée;
- \* Registre de commerce;
- \* Carte d'immatriculation fiscale;
- \* Extrait de rôle apuré en cours de validité;
- \* Le certificat de qualification et classification professionnelle catégorie 3 et plus;
- \* Affiliation et mise à jour (CNAS, CASNOS et CACOBATH);
- \* Casier judiciaire (moins de 03 mois);
- \* Planning de réalisation des travaux;
- \* Liste des moyens matériels;
- \* Liste des moyens humains;
- \* Bilan financier des trois dernières années.

\* Liste des projets réalisés avec références des Maîtres d'ouvrages, (Attestation de bonne exécution).

2 - Offres Financières insérées dans une enveloppe fermée ne comportant que la mention: Offre Financière, doivent être composées:

- \* La soumission;
- \* Le présent cahier des charges;
- \* Le bordereau de prix unitaires (en chiffres et en lettres) signé;
- \* Le devis quantitatif et estimatif. Signé.

3 - Une caution de soumission bancaire dans une enveloppe fermée ne comportant que la mention "Caution de soumission soit 1%".

Les deux offres technique et financière doivent être insérées dans une enveloppe anonyme et devra porter uniquement la mention suivante:

**Soumission à ne pas ouvrir  
A Monsieur le Directeur Opérationnel des Télécommunications de Sidi Bel Abbès  
Travaux de Génie Civil et Pose de câble à fibre optique Liaison : .....**

Le soumissionnaire doit obligatoirement fournir l'ensemble des pièces réglementaires en cours de validité copie conforme certifiée légalisée citées dans le cahier des charges sous peine de rejet.

La date limite des offres est fixée à 21 jours à compter de la Première parution du présent avis sur les quotidiens nationaux et BOMOP à 12 h 00 mn. Les soumissions qui parviennent après la date et heure limite de dépôt des plis ne seront pas prises en considération.

Les soumissionnaires sont conviés à assister à l'ouverture des plis des offres techniques, qui aura lieu en séance publique, le même jour correspondant à la date limite du dépôt des plis à 14 h 00 à l'adresse précitée.

Les candidats restent tenus par leurs offres pendant une période de 180 jours à compter de la date limite de dépôt des plis.



## Santé

**Les anti-inflammatoires réduisent l'efficacité des antidépresseurs**

Les anti-inflammatoires tels que l'aspirine ou l'Advil réduisent l'efficacité des antidépresseurs les plus souvent prescrits comme le Prozac, selon une étude publiée lundi aux Etats-Unis. Ces résultats «surprenants» pourraient expliquer pourquoi autant de personnes traitées avec des antidépresseurs à base de fluoxétine ne réagissent pas aux traitements, relèvent les auteurs de ces travaux parus dans les Annales de l'académie nationale américaine des sciences (PNAS) datées du 25-29 avril. Une recherche menée d'abord sur des souris traitées avec des antidépresseurs et des anti-inflammatoires a montré que les animaux étaient nettement moins sensibles aux traitements contre la

dépression et l'anxiété que ceux à qui ont avaient uniquement prescrit des antidépresseurs.

Les réponses comportementales aux antidépresseurs «ont été inhibées par la combinaison de ces traitements à des anti-inflammatoires» et ces effets ont été confirmés dans des populations humaines, indiquent les docteurs Paul Greengard et Jennifer Warner-Schmidt, du Fisher Center pour la recherche sur la maladie d'Alzheimer à la Rockefeller University de New York et co-auteurs de cette communication.

La différence dans l'efficacité des antidépresseurs chez les patients ne prenant pas d'anti-inflammatoires est «plutôt spectaculaire», selon ces chercheurs précisant que

54% ont bien répondu à ces traitements. Mais ce taux de réussite tombe à environ 40% chez les dépressifs traités avec des anti-inflammatoires en plus des antidépresseurs.

«Le mécanisme responsable des effets minimisant l'efficacité des antidépresseurs n'est pas clair», note le Dr Warner-Schmidt. Selon elle, «les résultats de cette recherche pourraient avoir d'importantes implications pour le traitement des dépressifs étant donné les taux très élevés de résistance à ces antidépresseurs chez les déprimés». Le Prozac, un neuromédiateur cérébral, augmente la concentration de sérotonine dans les neurones. Cette substance, un acide aminé joue un rôle clé dans la régulation de l'humeur.

**Un art martial bon pour les malades souffrant de défaillance cardiaque**

La pratique d'une gymnastique inspirée du Tai-Chi, un art martial chinois, contribuerait à améliorer la qualité de vie, l'humeur et l'efficacité de l'exercice chez des patients souffrant de défaillance cardiaque chronique, révèlent des travaux publiés lundi. «Le Tai-Chi est sans danger (...) et pourrait améliorer la qualité de vie et l'humeur de malades frères souffrant de défaillance cardiaque», explique le Dr Gloria Yeh, du Beth Israel Dea-

coness Medical Center et professeur adjointe à la faculté de médecine de l'Université de Harvard, l'une des auteurs de cette étude parue dans les Archives of Internal Medicine datées du 25 avril.

Historiquement, les personnes atteintes de défaillance cardiaque chronique étaient considérées comme trop fragiles pour faire de l'exercice. Jusqu'à la fin des années 80, la recommandation standard de la médecine était d'éviter des efforts

physiques, note l'étude. «Les résultats préliminaires de cette étude laissent penser que le Tai-Chi pourrait avoir des bienfaits chez de tels malades mais ils n'ont pas été vérifiés lors d'essais cliniques étendus», observent ces chercheurs. Pour cette recherche, ils ont assigné cinquante personnes souffrant de défaillance cardiaque chronique à une heure de Tai-Chi deux fois par semaine pendant douze semaines. Un autre groupe de cinquante participants souffrant de la même affection, d'âge comparable, ont suivi les exercices généralement recommandés consistant notamment à une marche de six minutes bi-hebdomadaires. A la fin de l'étude, aucune différence n'était mesurable en termes d'oxygénation mais les participants soumis au Tai-Chi ont connu une plus grande amélioration de leur qualité de vie et de leur bien-être.

Ces derniers ont aussi montré davantage de confiance à pratiquer eux-mêmes certains exercices associés au Tai-Chi, selon ces chercheurs.

**Un pasteur met en doute son lieu de naissance****Obama occuperait-il indûment son poste ?**

La Maison Blanche a rejeté lundi des déclarations du pasteur Franklin Graham mettant en doute le lieu de naissance du président Barack Obama, les qualifiant d'«accusations absurdes», dernier épisode en date d'une controverse nourrie par la droite dure américaine.

M. Graham, fils de l'influent prédicateur Billy Graham, confident des présidents américains depuis des décennies, a qualifié dimanche M. Obama d'«homme très bien» mais a semblé souscrire à l'idée que le président serait né à l'étranger et occuperait donc indûment son poste. «Le président, je le sais, a quelques problèmes à régler de ce côté.

Il peut résoudre cette question de l'acte de naissance très rapi-



dement», a affirmé M. Graham. Seules les personnes nées sur le sol américain peuvent briguer la fonction présidentielle aux Etats-Unis. M. Obama est né, selon son acte de naissance, en 1961 à Hawaii, Etat américain du Pacifique, mais plus du tiers des républicains, selon un son-



dage publié l'année dernière, sont persuadés qu'il s'agit d'un mensonge. «Je pense qu'il est dommage qu'un dignitaire religieux choisisse le dimanche de Pâques pour lancer des accusations absurdes», a affirmé lundi le porte-parole de la Maison Blanche, Jay Carney.

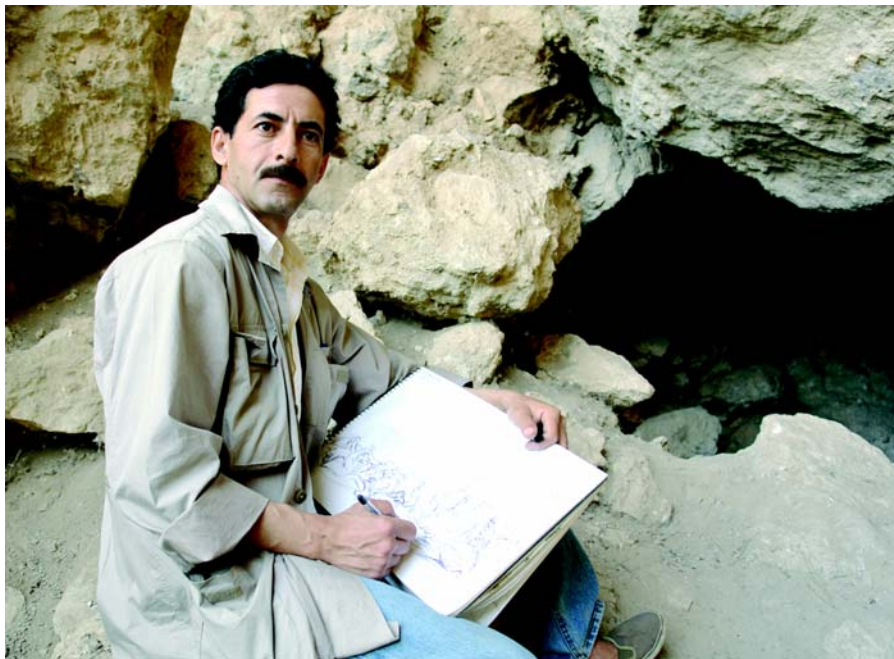
## Escroquerie

**Un réseau de faux généraux du FSB démantelé en Russie**

Un réseau d'escrocs se faisant passer pour des généraux des services spéciaux russes, qui a tenté d'extorquer un million d'euros à un homme d'affaires contre un haut poste dans l'administration, a été démantelé à Moscou, a indiqué mardi le ministère russe de l'Intérieur. «Les membres du réseau qui se faisaient passer pour des responsables des services spéciaux ont tenté d'extorquer un million d'euros à un homme d'affaires, en promettant de l'aider à obtenir un poste de dirigeant dans une structure publique», a indiqué le ministère dans un communiqué.

«Trois membres de ce réseau ont été arrêtés

en flagrant délit, alors qu'ils recevaient 3 millions de roubles (environ 73.900 euros), soit la première partie de la somme qu'ils voulaient extorquer», a précisé cette même source. Leur chef, âgé de 53 ans, a également été arrêté, a ajouté le ministère, sans préciser néanmoins le nombre de personnes affiliées à ce réseau. En novembre 2009, la police russe avait déjà arrêté un escroc se faisant passer pour un général des services spéciaux russes (FSB) et qui extorquait des centaines de milliers d'euros à ses clients, en leur promettant en échange des postes importants dans les hautes sphères de l'Etat.

**Il expose à partir du 28 avril dans l'Espace Lotus Chender et la mise en scène des couleurs**

Baba Fodil

Soixante-treize expositions pour un artiste peintre qui n'a que 48 ans, c'est honorable. Honorable aussi, fut la mention couronnant l'obtention de son DESA à l'Ecole supérieure des beaux-arts d'Alger. Natif d'Oran, Chender Saïd enseigne actuellement à l'Ecole des beaux-arts de Mostaganem.

La contemplation de l'oeuvre de Saïd Chender donne une satisfaction égale à celle de la lecture d'une belle poésie. Peintre poète, il peint pour dire ! Et ce qu'il dit, avec discrétion et tendresse, est émouvant et beau.

Guidé par sa propre lumière intérieure, Chender semble refuser la copie de la réalité pour faire de son travail une entité indépendante résultant de la lecture de cette même réalité. En somme, une incitation à l'introspection.

Réaliste ? Hyperréaliste ? Abstrait ? Expressionniste ? Peintre figuratif ? Non ! Rien de tout cela. C'est un metteur en scène de la couleur. La couleur du réel, les teintes du rêve, un rêve de réel. Sa peinture a le charme du silence dans un univers où tout s'atténue comme

une mélodie venue de très loin.

Talent poignant, immédiat, la virtuosité technique de Chender est mise au service de la tendresse, de la pudeur d'une discrétion étrangement voilée. Le voile comme truchement, non comme obstacle. Le voile qui invite à connaître. A découvrir. Au fait, il révèle en voilant.

De chacune de ses toiles émane une magie immobile, des lignes jamais lourdes, ni épaisses. L'équilibre et l'harmonie dominant, constituant un ensemble à l'esthétique sûre et recherchée. Ses couleurs - personnages chuchotent une invite à entrer dans une sphère artistique où la difficulté semble bannie. Nul besoin d'être spécialiste. Chacun peut à sa guise admirer ce qui lui est familier et ce qui lui parle le plus. Des tableaux plaisants, plutôt que savants. Ils font appel à la sensibilité du public en centrant les propos sur la forme, et répondent à ses attentes en peignant des sujets dans lesquels il se retrouve.

N'est-ce pas de la mise en scène ? Mise en scène des couleurs. On regarde son travail pour ce qu'il est et non pour ce qu'il semble représenter. Nul besoin de savoir ce que racon-

tent ses toiles. C'est avant tout la sensualité de la touche. Comme celle de ses silhouettes féminines figées dans un «instant», mouvantes et pourtant immobiles et, pour tout dire, imprégnées d'une nostalgie de monde perdu. L'amour de la femme s'allie toujours à une distance un peu mélancolique, à une tendresse marquée de respect et parfois d'une discrète compassion.

A travers quelques intitulés, il installe la femme «Au pays des merveilles», dans la «Consolation», autour d'«El gassaa» dans une «M'hajia». Il nous raconte les douleurs de «Ghaza» et nous dévoile la fraîcheur d'une «Gitane» avant de «La mariée» et c'est toute une oeuvre qui entre en «Transe». Mais que vient faire «Icare» entre la cinquantaine d'oeuvres qu'il accroche sous les spots de l'Espace Lotus ? Est-ce l'image de l'âme qui prétend s'élever vers les ciels sur les ailes des faux amours, ou l'image des ambitions démesurées de l'esprit ? Est-ce Icare, homme oiseau, symbole de l'intellect devenu insensé ? Vous le saurez le jour du vernissage. Ce jeudi 28 avril à l'Ecole Pigier Oran, dans l'Espace Lotus.

**Les Coréens vendent leurs dents en or**

Les Sud-coréens vendent leurs dents en or pour profiter de l'envolée des cours du métal jaune, mais les fiancés n'offrent plus qu'un seul bijou à leur promise, contre trois selon la coutume, tandis que l'anneau d'or donné traditionnellement aux bébés est plus léger qu'auparavant.

«Nous recevons beaucoup plus de dents d'or que par le passé, à cause de la forte hausse des prix» du métal, a indiqué à l'AFP Nam Seung-Woo, directeur de la maison de négoce Gold Seven. Au cours des quatre dernières semaines, le négociant a acheté des dents ou des couronnes en or auprès de plus d'une centaine de clients et il reçoit chaque jour une dizaine de demande d'évaluation, a-t-il précisé. Les clients ne se font sans doute pas arracher leurs dents en or dans le but de les vendre, a estimé Nam Seung-Woo. Mais les patients qui jusqu'à présent laissaient ces bouts de métal chez le dentiste, lorsque ces dents devaient être remplacées, les emportent désormais pour les vendre, a-t-il ajouté. Une couronne en or se négocie 40.000 wons (25,20 euros) et peut même aller jusqu'à



100.000 wons, a précisé le négociant. Mais l'envolée des cours de l'or rend moins généreux les futurs maris. «Avant, il était de règle de préparer trois parures, avec colliers, boucles d'oreilles et bracelets: une en or simple, une en or et diamants, une en or et perles», a indiqué Kim Ki-Joon, bijoutier à Séoul. «Mais maintenant les couples ne prennent qu'une seule parure, en or simple», a-t-il dit au

quotidien JoongAng Daily. Quant au bracelet en or qu'il est de coutume d'offrir au premier anniversaire d'un enfant, les bijoutiers en proposent désormais une version «light», d'un gramme, contre 3,75 grammes auparavant. Le cours de l'once d'or a encore progressé en début de semaine pour atteindre un nouveau sommet historique, à près de 1.520 dollars.



Ligue des champions  
**Real Madrid - FC Barcelone -  
Le jugement final**

*Après avoir réglé leurs comptes en Liga et en Coupe du Roi, le Real Madrid et le FC Barcelone s'affrontent à partir de ce soir sur le ring européen, avec en jeu la finale de la prestigieuse Ligue des champions et le titre symbolique de meilleur club espagnol.*

Premier round, ce soir soir au stade Santiago-Bernabeu de Madrid (19 h45). Suite et fin du combat, le mardi 3 mai au Camp Nou de Barcelone. «Et maintenant se profile la demi-finale de la Ligue des champions, le duel, en match aller-retour, qui décidera quel est, des deux grands d'Espagne, le véritable champion.

La Ligue des champions décide-ra du règne espagnol», écrivait le Néerlandais Johan Cruyff au lendemain de la victoire du Real en Coupe du Roi. Ancien joueur, ancien entraîneur et «penseur» du Barça, Cruyff, vice-champion du monde en 1974 avec les Pays-Bas, ne perd pas une miette de la série historique des quatre «clasicos» en 18 jours.Chroniqueur pour le quotidien catalan El Periodico, Cruyff distribue les bons et les mauvais points. Forcément pro-Barça, il a néanmoins fait «l'éloge» du Real Madrid de Mourinho après sa vic-

toire en Coupe. Tout en reconnaissant que la Liga, promise depuis longtemps au Barça de Guardiola, était un titre plus significatif que la Coupe du Roi...Mais ce sera bien la Ligue des champions, la plus grande compétition européenne de clubs, qui tranchera entre les deux géants du football espagnol. Sans oublier qu'il y aura une finale à jouer, le 28 mai à Wembley, face au Schalke 04 de Raul ou au Manchester United de Rooney. Indéniablement, le Real Madrid arrive au rendez-vous européen dans de meilleures conditions que le Barça: le moral gonflé à bloc après un premier titre et un effectif pratiquement au complet avec d'anciens blessés totalement opérationnels, comme Benzema, Kaka et Higuain.

Seul manque à l'appel le milieu allemand Sami Khedira. Blessé, il devrait être remplacé par le Français Lassana Diarra pour composer avec Pepe et Xabi Alonso le

milieu de terrain «destructeur» du Real Madrid. Devant, Mourinho pourrait encore faire confiance à une attaque sans avant-centre: Di Maria, Özil et Cristiano Ronaldo, l'auteur du but en finale de la Coupe. En face, le Barça, touché moralement par son échec en Coupe du Roi, se présente affaibli, surtout en défense. Ses trois arrières gauches sont forfaités: le Français Eric Abidal et les Brésiliens Maxwell et Adriano. Rétabli, le capitaine Carles Puyol devrait occuper le couloir gauche, laissant sa place au centre de la défense au milieu de terrain Javier Mascherano. En attaque, Pep Guardiola est toujours privé de son avant-centre «joker», le jeune Espagnol Bojan Krkic. Le Barça sait qu'il peut compter sur Messi, buteur samedi en Liga, tout comme David Villa, qui a retrouvé le chemin du but après 11 matches sans marquer avec le Barça.

**Football - Ligue 1  
L'ESS décroche, l'USMA s'enfonce**



M. Benboua

Au regard des résultats enregistrés au terme de la vingtième journée du championnat de Ligue 1, l'ASO, forcée au repos ce lundi, a fait un grand pas vers le titre après la nette baisse de régime de son poursuivant immédiat, l'ES Sétif qui traverse un passage à vide inquiétant. L'Entente, où règne une grande confusion aussi bien sur le plan administratif que technique, a été contrainte de céder deux points à domicile lundi en début de soirée devant l'USMB qui, il faut le dire, a réalisé une bonne opération. Toutefois, les coéquipiers de Djabou ont eu le mérite de revenir dans le match en remettant les pendules à l'heure à une minute de la fin, même si leur prestation n'a guère suscité l'optimisme des supporters présents. Quoi qu'il en soit, avec 12 points de retard par rapport au leader, l'ESS n'a certainement plus la force ni les moyens de concourir pour le titre et devra se contenter d'une place sur le podium. Au cours de la même soirée, l'USMA a également été tenue en échec par le

voisin et finaliste de la Coupe d'Algérie 2011, l'USMH en l'occurrence. Un match ouvert et marqué par une incroyable maladresse des attaquants des deux équipes, qui ont gâché des occasions nettes de scorer. A l'inverse de l'USMH qui joue les premiers rôles cette saison, l'USMA n'a plus droit à l'erreur au risque de rétrograder. L'autre formation en difficulté n'est autre que le WA Tlemcen qui n'a pas gagné depuis la 14<sup>e</sup> journée. Avant-hier, les hommes de Amrani ont concédé le nul face à la JSMB, ce qui est très contrariant pour cette équipe qui se trouve en pleine zone des turbulences. Par ailleurs, le MCO et le CRB, qui ont fait désormais du podium leur principal objectif, ont été tenus en respect par le MCEE et l'ASK, lesquels auraient pu prétendre à mieux. Des équipes concernées par le maintien, seule l'USM Annaba a tiré son épingle du jeu lors de cette journée en s'imposant à domicile devant le MCS. Un seul but inscrit à huit minutes de la fin a suffi au bonheur des Annabis qui s'éloignent provisoirement de la zone dangereuse.

LIGUE 1				
CRB	1	ASK	1	
WAT	1	JSMB	1	
USMA	0	USMH	0	
USMA n	1	MCS	0	
ESS	2	USMB	2	
MCO	1	MCEE	1	
CLASSEMENT				
Equipes	Pts	J		
1 - ASO	43	19		
2 - ESS	31	18		
3 - JSMB	30	19		
4 - USMH	30	20		
5 - MCO	30	19		
6 - JSK	29	17		
7 - CRB	29	19		
8 - MCS	29	20		
9 - USMA n	23	20		
10- MCEE	23	20		
11- USMB	21	20		
12- MCA	20	18		
13- USMA	20	19		
14- WAT	19	20		
15- ASK	18	19		
16- CABBA	17	19		

**Equipe nationale - Départ au Maroc le 2 juin  
Benchikha  
affine le programme  
de préparation en Espagne**

Kamel Mohamed

L'entraîneur national Abdelhak Benchikha s'est réuni lundi dernier avec les membres du staff technique afin de peaufiner les préparatifs du stage de l'équipe nationale. Celle-ci affrontera son homologue du Maroc, le 4 juin prochain à Casablanca, pour le compte de la 4<sup>e</sup> journée des qualifications à la CAN-2012. Benchikha a tenu cette réunion avec les membres de son staff après avoir effectué une tournée en Europe pour prospecter le lieu du stage. En définitive, il a opté pour l'Espagne où il a supervisé les installations du centre où doit se préparer l'équipe nationale. Le stage débutera à Alger le 20 mai avec le regroupement des joueurs locaux, avant que l'équipe ne rejoigne la ville de Murcie, située au sud de l'Espagne. Benchikha a informé ses collaborateurs des «bonnes conditions» d'accueil et de travail et s'attelle d'ores et déjà à préparer le programme du stage qui sera présenté par la suite aux responsables de la FAF. Selon les premières informations, le sélectionneur national s'est dit «satisfait» du lieu où se déroulera le stage bloqué de l'équipe nationale, laquelle y sera en regroupement pendant une dizaine de jours. Le centre de préparation dispose de toutes les commodités nécessaires pour la réussite du stage, a-t-il rassuré. La délégation algérienne, qui sera conduite par le président de la FAF au Maroc, devrait rejoindre la ville de Casablanca le 2 juin prochain, soit 48 heures avant la rencontre. Benchikha



a préféré que l'équipe se déplace deux jours à l'avance au Maroc afin que les joueurs puissent s'imprégner de l'ambiance qui y régnera. Pour ce qui est de l'effectif à retenir pour cette rencontre, Benchikha a convenu avec ses collaborateurs qui suivent de très près l'évolution des internationaux algériens dans les différents championnats, qu'il fera appel aux internationaux qui étaient blessés et qui viennent de reprendre la compétition. Allusion faite certainement à Adlene Guedioura et Fouad Kadir, notamment, alors que Mourad Meghni manque toujours de compétition. Le sélectionneur national a également informé ses collaborateurs de sa volonté de sélectionner Feghouli pour le match contre le Maroc.

**WA Tlemcen  
L'opération sauvetage  
est entamée**

Saïd B.

En concédant le nul face à l'équipe de la JSM Bejaia, le Widad de Tlemcen voit sa situation se compliquer et devra puiser dans ses réserves pour échapper au purgatoire. Il est vrai qu'il reste trente points en jeu et l'espoir est permis pour peu que les protégés de Amrani jouent leurs chances à fond pour assurer leur place parmi l'élite. Mais d'aucuns affirment que le calendrier n'arrange guère les affaires des camarades de Boudjakdji, à commencer par les trois prochaines sorties où ils croiseront le fer avec l'USMB, la JSK et le MCA. A l'issue de la rencontre de ce lundi, en toute objectivité, vu l'état du terrain à la limite du praticable, on ne peut se prononcer quant à la prestation des deux équipes, notamment le WAT qui est à revoir dans un autre contexte, d'autant que le referee Abid Charef était à deux doigts de reporter cette rencontre. Pour revenir à cette rencontre, disons que le Widad a raté une excellente occasion d'améliorer son capital points et il lui faudra désormais bien négocier tous ses matches, soit à domicile ou à l'exté-

rieur, pour sauver sa peau. Le coach Amrani et ses poulains n'ont d'autre alternative que de jeter toutes leurs forces dans la bataille pour échapper à la relégation. Lors d'une rencontre avec le staff technique et le groupe, le président Yahla Abdelkrim n'est pas allé de main morte avec les joueurs, les exhortant à redoubler d'efforts pour redresser la situation. «Je sais que vous êtes capables de renverser la vapeur en votre faveur. C'est toute une population qui est derrière vous. Et il ne faut surtout pas la décevoir», soulignera le président Yahla qui a tenu à booster ses joueurs et les pousser à appréhender la suite de la compétition avec plus de détermination. Du côté financier, le premier responsable du club a reçu des assurances de la part des autorités de la wilaya pour que tout le monde soit régularisé. «Tous les moyens financiers seront mobilisés pour que chaque joueur ait son dû. Mais, de leur côté, les joueurs sont tenus de se surpasser afin de sauver le club de la situation dans laquelle il se se trouve depuis le coup d'envoi du championnat», conclura Yahla d'un ton rassurant et plein d'optimisme.

**Handball - Nationale 1, poule Play-Down  
Aïn Touta et Barika dans leur jardin**

Ali Sadji

A la lecture du programme de cette journée, les deux co-leaders qui évolueront sur leurs terres et ce, face à deux équipes qui ferment la marche au classement, sont bien lotis pour marquer leur territoire. Aïn Touta et Barika abriteront les chocs des extrêmes entre l'ESAT et

le CRBEE d'une part l'ABB et la JSK d'autre part. Une chose est sûre, la mission de la formation d'Alger Centre et des Kabyles s'annoncent périlleuses. Le reste des rencontres devrait revenir aux formations locales, à savoir le REA El Harrouch qui accueille le TR Sétif et le C.Chelghoum Laïd qui en fera de même face au TRB Bab El Oued.

**Vendredi à 15h30**

El-Harrouch: .....	REA .....	- .....	TRS
Chelghoum Laïd: .....	CCL .....	- .....	TRBB
Aïn Touta: .....	ESAT .....	- .....	CRBEE
Barika: .....	ABB .....	- .....	JSK





■Vends F4, C + SDB + loggia, 12ème étage avec ascenseur Groupe De Lattre - Tél: 041.50.27.10 - Port: 0798.77.78.98 - Visite après 18 h

■Vends F3, 1er étage, 2 façades, cité clôturée de 30 logements, rond-point des Castors, appartement totalement payé. Acte non encore établi - Intéressé. Tél: 0777.10.40.18 - 041.45.16.94

■A vendre Appart F3, 90 m², 2 façades, 1er étage, 2 parkings, refait à neuf 100%. USTO HLM en face clinique Benmassouf. Prix après visite. Libre de suite - Tél: 0551.77.55.86

■A louer F2 meublé, toutes commodités + une terrasse dans un immeuble de 2 appartements, nouvelle construction à Choupot - ORAN - N° 0553.58.37.14

■Vends à MOSTAGANEM: F4 - 84 m². 1er étage, calme - Idéal pour profession libérale ou Siège de société - Tél.: 0557.52.75.77

■Vends Logt. 80 m², 4 P. + C. + SDB, 2ème étage - Imama TLEMCCEN - 043.27.37.01 - 043.21.48.72

■A vendre ou échange F3. Acté. 3ème étage. Sup.: 100 m². Ensoleillé - situé centre-ville ORAN près du Consulat français - Peut convenir à une profession libérale - Tél: 0557.98.06.63

■A louer Appt. F3, 2 chambres, un salon, SDB, toilettes, terrasse - Eau froide et chaude 24H/24 - Surf. 125 m², au 3ème étage avec interphone - Tél: 0553.01.26.30

■A vendre F3 (salon + 2 chambres + Cuis. + SDB) ensoleillé, bon voisinage, rez-de-chaussée, à Hai Khemisti Seddikia, Bt N° 01 - Visites les Jeudi - Vendredi - Samedi à partir de 15 h - Tél: 0665.97.94.63

■A vendre Appart F2 - Acté - à Glycines ORAN. 4ème étage. Bien situé - N° 0663.54.00.86

■Loue bel Appart. Tout confort. 1 chambre, 1 séjour, cuisine, SDB - garage - Eau chaude - chauffage cour - A visiter - Tél. 0771.78.10.40

■Particulier loue F3 situé à Hai Es-Sabah ORAN à côté Commissariat de police, 2ème étage, très bon voisinage - libre de suite - Visite après RDV. Location 12 mois d'avance + 2 mois de cautionnement - Tél: 0770.37.86.06

■Vends F3. Acté. 2ème étage. Rue des Moulins (angle Bd Marceau) - Contactez: 0794.16.57.88

■MOSTAGANEM - Cherche 1 ou 2 appartements à louer pour 2 frères - nouveaux mariés - Durée 3 ans ou plus. Payable 1 année d'avance - Tél. 0771.93.60.09 - MEHDI

■Vends F3 aménagé en F4 avec Acte. 14ème étage Monte-Carlo ORAN - et Loue en RDC 4 P. pour Cabinet ou Bureau Société... etc. à Gambetta ORAN - Tél. au 0558.14.35.93 - Appeler de 12 H - 13 H et de 17 H - 21 H

■Locat. Apparts meublés F3 Plaza + F3 Courbet + F5 Bel Air + F5, F3 à F. de Mer + F3 Gl. Bedeau + F3 Seddikia + F4, F3 USTO + F5 Hosn El Djwar - AG. BENSAlD - 04, Rue Med Khemisti - Oran - www.immobilierbensaid.com - Tél: 041.29.26.03 / 041.29.26.02

■Cause départ: Vends F3, 3ème étage, situé à la Rue Lamartine angle Front de Mer, très ensoleillé, entièrement rénové, dalle de sol, faïence, chauffe-eau, chauffage, téléphone, immeuble fermé le soir. Prix 780 U nég. - Contact: 0560.35.17.82 - 0771.38.71.48

■AG. cherche pour des clients sérieux des locations et achats des Apparts de tout type de F1 jusqu'à F6 (Prix raisonnable). Meublés et non meublés - Tél: 0561.58.57.02 / 0561.58.57.03

■Particulier cherche à l'achat appartement type F2. Acté. 1er ou 2ème étage centre-ville d'Oran - bon voisinage - Contact avec l'intéressé Tél: 0557.48.36.88 - à partir de 17 h

■A vendre appartement F3, acté, 4ème étage avec deux façades et deux balcons, très bien fini dans une belle cité avec parking et gardiennage Hai El Yasmine - Tél: 0771.33.02.73

■Vends vrai studio composé: Gde pièce, cuisine, couloir, SDB, WC, terrasse. Etc.5ème - Sup. 45 m². Bien ensoleillé. Centre-ville - Tél: 041.33.46.68 / 0772.22.86.92 - Agence LOUNI

■A vendre F4 super Stand. 124 m². 3ème étg. Rue Larbi Ben M'hidi. 4 Pcs, Gde cuisine, SDB, WC + un couloir de 9 mètres qui sépare les pièces, avec 2 Gds balcons un qui donne sur le Bd. Prix Off. 965 U. Prix Dem. 1 Milliard 100 - Contacter le 0771.38.07.74

■A vendre Appart F2 bien aménagé en F3 (Refait à neuf) au RDC avec 1 petit jardin, dans un immeuble de 2 étages à Seddikia, vue sur Sheraton, Oran - Contacter: 0560.34.58.16 - 0771.57.37.21 - 0560.34.56.86

■Loue 2 logements Type F2 standing, dans une nouvelle résidence pour profession libérale ou habitation, situés à Bir El-Djir en face de la Mairie, 1 et 2 étages. Intermédiaire ou agence s'abstenir - Tél: 0777.06.79.18

■V. / F2 - 1er étage - Front de Mer - Désistement - AG: 0771.54.59.96

■A vendre appart F3 acté, rond-point El Bahia (près du lycée Hai Zitoune), ensoleillé. Entrée Bloc indépendante. Parking. Pas de vis-à-vis - Tél: 0773.99.40.72

■Vends F6, grand standing. 02 cours + 01 garage, Cité CNEP KARMA - Tél: 0550.28.13.01

■Vds Appart F3 Cité Zabana - Arzew - 1er étage, refait à neuf. Prix après visite. Intermédiaire et curieux s'abstenir - Tél: 0551.96.41.25 - 0791.64.60.27

■A vendre Appart F4 refait à neuf, bien aménagé (3 pièces, 1 salon, SDB, WC, couloir, un grand hall, cuisine équipée + climatiseur, chauff.-bain, citerne 2000 L) situé à Cité Benboulaid, 2ème étage Arzew - Veuillez me contacter au: 0773.67.64.06

■ORAN - Seddikia - A vendre F3 de 80 m², 3e étage Bât. Vert en face la CNEP, vue jardin, calme et libre de suite - Tél: 0665.97.91.40

■Vends F3. Bien fini, 2e étage, cité Lobet 150 Logts Castors - Tél: 0661.21.21.17

■Loue appartement F3 avec un grand hall, équipé de tout (meublé), situé à Cité Lamur en face Station d'essence El Bahia ORAN - Tél: 0772.26.75.90 -027.64.81.97 - 0797.45.50.66

■Vends ou échange (Reprise) appartement F4, 1er étage, acté, belle cité fermée, parking à l'intérieur, 3 façades, Hai Es-Sabah + local 21 m² + extension 20 m² bâti Hai Es-Sabah contre villa à Oran - Tél: 0772.20.59.58 - 0795.99.36.34

■A vendre appartement F3. Acté. Sup. 73 m². 7ème étage Cité Grande Terre, Hai Dar El Baïda - 0794.54.85.82

■Loue/ F4 Duplex Hai Yasmine 1er/2ème (2,5 U) - F4 Duplex Bd Maata 1er/2ème (4 U) - F4 meublé Yaghmoracène 4ème (4 U) - F5 rue Larbi Ben M'hidi 2ème (4 U) - Villa R+1 / 104 m² (F3 + lavage des voitures) à St-Pierre (7 U) - AG. "ABDALLAH" - 44 Cavaignac - 041.33.56.40 / 0770.40.87.48

■ORAN. Loue bel F3 RDC (Usage Bur. - Habitation) - Loue bel F4, 1er étage (Usage Bur. - Habitation) - Loue bel F5, 2ème étage (Usage Bur. - Habitation) - Loue belle villa R+1 + garage + jardin. T.B. prix - N° Tél: 0796.55.79.30 - Sur Gd Bd

■ORAN - A vendre Appart F3, cuisine, 3ème étage, 4 balcons, double façade, acté - à Saint Antoine (avec Docteur Bensmaïne). Curieux s'abstenir S.V.P. - Tél: 041.32.39.21

■Location appartement à SOUSSE (TUNISIE) Juin - Juillet et Août - Tél: 031.62.72.11 - 0797.27.01.79 - www.mondial-tours.net

■A vendre Appart F3. Acté + livret foncier. RDC, 3 façades, toutes commodités, Maraval, quartier calme, résidentiel. Conv. Prof. Lib., Burx ou habitation - Curieux s'abst. - Tél: 0790.51.10.78

■Vends Appart 2 pièces cuisine et sanitaire, 3 façades, ensoleillé, 64 m². Acté. 2 étages avec balcon, équipé de climatiseur et toutes commodités. Park. assuré - Adresse: Cité Yaghmoracen Oran - Tél: 0556.65.15.64 - Prix après visite - Curieux s'abstenir merci

■Vends F2, acté + Haouche au rez-de-chaussée à 20 m à l'ouest de Place des Victoires - Oran - Tél: 0791.58.54.91

■Loue F4 Akid Lotfi immeuble privé avec interphone, meuble de luxe, avec toutes commodités - gardien jour et nuit - 0799.00.84.26

■Vends F3 + F4, 1er et dernier étage Larbi Ben M'hidi immeuble très propre + F3, 3ème Protin sur Bd Albert Premier + F5, 1er Karguentah immeuble bien propre - Tél. 0661.27.69.36

■F4, 1er Dar Beïda cité clôturée, neuf + 1 F4 160 m² immeuble neuf à côté de Djezzy Front de Mer + F5, 4ème avec ascenseur neuf Front de Mer immeuble propre porte fermée + F4, 4ème neuf Bd des Chasseurs + 01 Appart de 100 m² vue sur mer Michelet Antinée avec bon prix - Tél: 0661.27.69.36

■Vends F3, 1er angle Bd des Chasseurs et Rue Khemisti + F5, 4ème Rond-Point Castors Rt Vert + F3, 3ème les Falaises vue sur mer + F5 RDC avec cour Seddikia neuf + F2, 4ème Yaghmoracen - Tél: 0661.27.69.36

■Loue Apparts pour Bur. 200 m² Open Space à Front de Mer + 260 m² Bd Cité Djamel + F5, 1er Point du Jour côté Terminus B + F5, 1er ENAVA, côté Sénia-Douar + 100 m² RDC côté RTA + RDC 200 m² en parallèle Djezzy Ft de Mer + Space Rue de Nancy + F5, 2ème 300 m² à bon prix Boulanger + 200 m² R+1 vue sur mer Front de Mer - Tél: 0661.27.69.36

■Location d'un Appart Triplex vue sur mer, meublé au Front de Mer + F5, 3ème Rue Khemisti - Tél.: 0661.20.08.90

■Loue des Apparts pour bureaux: F5, 1er Karguentah très propre + F4, F6 Bd la Soummam + F4, 2ème Adda Benaouda + 200 m² 1er en face Marché Michelet + 1 Appart. F3, 4ème bon prix Point du Jour + Open Space de 140 m² + 240 m² 1er étage Rond Point Karguentah + F5 RDC + cour Seddikia + F4 RDC niveau villa Gambetta Général Ferradou - Tél. 0661.27.69.36

■Vends F5, 5ème avec garage Promotion Atallah Albert 1er 220 m² + F4, 1er côté pâtisserie Kraouti (Rue de Mostaganem) + F2, 4ème Bd Marceau 2 façades, la deuxième Rue de Mostaganem - Tél: 0661.27.69.36

■Vends Apparts: F2 vue sur mer Front de Mer meublé, très propre avec ascenseur + F2, 2ème Rue Khemisti + F6, 1er Larbi Ben M'hidi + vends F6, 1er Rue Khemisti + F4, 1er étage avec parking Avenue d'Arcole - Tél: 0661.27.69.36

■Vends F4 aménagé en F5 acté avec réservoir 03 Pcs, 02 Mag., avec sanitaire, cuisine, une cave refaite à neuf, rez-de-chaussée - Stade la Radieuse, Cité les Oliviers - Tél: 0795.60.21.27

■Vente appartement luxe F3 au 3ème étage Cité les Amandiers - toutes commodités - Climat + Chauff. + chauffe-bain + ... - Tél: 0663.53.39.95

■Loue Apparts bon prix: F6 Duplex Bel Air + F4 Rue de Mostaganem + F4, 2ème Résidence Jabari Bahia + F3, 1er Cité Jourdain Castors + F3 neuf Jean La Fontaine Gambetta + F3, 4ème Gambetta Gl Ferradou + F4 Duplex Hai Sabah + F3, 4ème Rue Mostaganem Sémiramis + F3, 3ème Bel Air - Tél: 0661.27.69.36

■Loue Apparts usage de bureaux: F4, 1er Bd Charlemagne + F3, 1er Courbet niveau villa + 200 m² F6 Rue Khemisti Boulevard des Chasseurs + 200 m² usage de bureaux F. de Mer côté Djezzy + 02 magasins RDC de 100 m² usage bureaux Promotion Plaza Seddikia + F3, 1er Rue de Nancy immeuble propre + F2 en face lycée Lotfi + F5, 2ème Larbi Ben M'hidi - Tél: 0661.27.69.36

■Vends F5 Duplex à Plaza vue sur mer + F3, 1er en face Palais Justice, neuf + F3 RDC Cité des Enseignants, Plaza Seddikia + F5 côté Clinique Ste-Anne, bon prix + F4, 4ème Grande Poste C/Ville + F3, 2ème Plateau - Tél: 0661.27.69.36

■A louer des Apparts. Bon prix: F2, 1er niveau villa Delmonte + F3, 1er USTO en face Nekkache + Duplex F5 Kerma + F3, 1er Rue de Nancy + F2 Lycée Lotfi + F3, 3ème Hai Zitoune Bâtiment CNEP Bahia + F5, 2ème L.B. M'hidi neuf - Tél: 0661.27.69.36

■Location 02 Apparts meublés de luxe, immeuble privé centre-ville pour Société + 2 Apparts F4 meublés, vue sur mer la nouvelle Tour de Chérif Promotion Bel-Air + 2 Apparts Mobil-Art meublés vue sur mer + 02 Apparts meublés à Plaza - Tél: 0661.20.08.90

■Loue des Apparts meublés: F2, 2ème Front de Mer vue sur mer + F3 côté lycée Lotfi + F5, 3ème Rue Khemisti + F5, 2ème Seddikia + F2, 2ème Choupot niveau de villa + F4, 1er USTO HLM + beau F3 RDC Cité Lobet + F3, 5ème en face Palais des Congrès + F4, 4ème Grande Terre + F3 Akid Lotfi - Tél: 0661.27.69.36

■Duplex F5 Résidence Nour Nvlle Tour, Rond-Point des Amandiers + F5, 1er Rue Khemisti + F4 de 120 m² Bt EPLF Ave, Sidi Chahmi + F3 Duplex Hai Chouhada - Hai Sabah - Tél: 0661.27.69.36

■Vds Apparts F4, F5, 1er R/Point Karguentah + F4 RDC en face immeuble Plaza Seddikia neuf + F3 pour Bur. RDC côté cinéma Coislée + F5 Plaza, 1er avec magasin RDC de 250 m² sur Boulevard Emir Abdelkader centre-ville - la totalité convient pour Showroom - Tél: 0661.27.69.36

■Loue Apparts meublés bon prix: F2, 3ème en face hôtel Méridien + F4, 2ème USTO + F5, 1er côté Clinique Benmansour + F3, Cité Bahia Sonatrach + F5, 3ème en face hôtel Méridien + F3, 3ème en face Méridien + F3, 4ème en face Palais justice Seddikia + F2, 2ème cité clôturée, côté Rond-Point 10ème Castors avec parking - Tél: 0661.27.69.36

■Vends F2 + F5 RDC usage de bureaux Bd de la Soummam + F3, 3ème en face P. de justice Seddikia avec parking + F6, 1er Bd de la Soummam - Tél: 0661.27.69.36

■A vendre Appart F3, 78 m², D. façade. T. bien situé. 2ème étage avec 2 salons + 2 chambres avec placard + salle de bain + WC + loggia avec cuisine. Avec désistement 1er main ou acté, à Cité 1180 Logts Maraval - Tél. 0669.65.93.41 - pas d'intermédiaire SVP. Prix D 660 U - A. 760 U

■Vends F5 à USTO HLM, 1er étage, 3 façades, refait à neuf. Acté et libre de suite - Tél. 0661.21.13.37

■Vends bel appartement F03, cuisine, à Cité Mimosas Bt. D1 N° 05, 2ème étage - ensoleillé, double façade - visite à partir de 13 h 00 - Contacter: 0664.33.72.02

■A vendre appartement F4 situé dans une cité calme en face Méridien (les Cerisiers). Bon voisinage. 2ème étage 6 Oran - Tél: 0772.78.73.63 - 0550.57.48.16

■Vends très bel appartement F3, RDC surélevé USTO HLM à 100 clinique Benmassouf / Tribunal USTO - Appeler 0559.04.19.76 - 0771.17.86.03 pour visite



■Vends: M. de maître 450 m². R+1 - 18 m F. RDC: 1 Sal + 2 Pcs C.SDB + 2 sanitaires + local 100 m² + G. 2 V. + puits + B. à eau + + Gd jardin. 1er étg.: 2 Sal. + 5 Pcs + C.SDB + 2 Sanit. + Gde véranda: "Environ's" Grossistes Alimentation Rue Soufi Zoubida - Maraval - ORAN - Tél: 0771.32.70.92

■Particulier vend Maison de Maître, 02 façades, superficie de 100 m². RC: salon, 2 chambres, cuisine, salle de bain, garage. Etage en clôture - à Hassi Mefsoukh - Tél: 0771.31.93.94 - Prix après visite

■A vendre: Maison R+1. Superficie 100 m². Acté, bien aménagée - dans une impasse à Cité Petit. ORAN - Contacter 0797.24.31.96

■A louer villa à Canastel. 260 m². Convient Foncton libérale ou Ecole de formation - Tél: 0778.05.13.36

■BOUISEVILLE - A vendre villa 230 m². R+1. Composée de 4 appartement moyens. Coopérative Sahel Elouahrani - plus Cafétéria à louer, matériel + matériels + papiers à ORAN - Tél: 0773.41.74.77

■Vends villa + 500 m² Cité Djamel. Toutes commodités + A louer Gd local + 150 m² à Maraval - Tél: 0556.05.21.37 - ORAN

■Centre Bouisseville Ain El Turck - A vendre propriété exceptionnelle avec terrain de 2.500 m² - Acté - Piscine - palmier - pelouse - puits - garage élect. - garage 6 voitures, parking 15 voitures. 800 m² habitable sur trois villas de colon - climatisée - Prix après visite - Tél: 0561.71.61.50 - 0560.80.83.00

■A vendre Maison de Maître à Oran St Eugène. Sup. 450 m². R+1. Grands locaux au RDC + commodités (Bâche d'eau - Chauffage central - Climatiseurs) - Contacter: 041.45.23.76 - 0773.51.92.72 - 0773.17.57.08

■Vends / Ech. villa à Bousfer-village. Actée. 182 m². Bâtie 90 m² sur 3 niveaux. Niv. I: garage 3 V. + jardin, cour. Niv. II: salon, séjour, Cuis., SDB, hall. Niv. III: chambre + Plac., SDB, hall. Terrasse Access. Vue panoramique sur mer, montagne. Quartier calme - Tél: 0555.82.39.83

■A vendre: Villa CNEP, Fleurus. 144 m². Rez-de-chaussée + 1er étage - P.O. 510 - Eau - Elect. - Gaz - 0558.67.12.64

■A vendre villa actée R+1 - 200 m². 7 pièces, salon, une grande cuisine, SDB + 2 garages, 2 toilettes. Const. neuve. Toutes commodités - située à Galita Sidi-Maarouf - Oran - Tél: 0772.53.97.95

■Location: villa 500 m² avec piscine + villa 1.500 m² avec Gd jardin, Gambetta + 1.200 m² les Palmiers + 250 m² R+1 Maraval - Contacter AG. BENSAlD - 04, Rue Med Khemisti - Oran - Tél: 041.29.26.03 / 0661.20.31.86 - www.immobilierbensaid.com

■Villa neuve à vendre Cité 200 Logts Es-Sénia. 300 m² construit 140 m². 10 pièces, 3 SDB, 2 cuisines, garage. Chauff. Central. Climat. partout - Tél: 0792.26.21.57

■AG. vend belle villa. Bien située à 200 Logts à Es-Senia. Bien aménagée. Supf. 600 m², 4 façades. (Prix après visite) - Courtier et intermédiaire s'abstenir - Tél: 0561.58.57.02 / 0561.58.57.03

■Loue immeuble Sup. 185 m² à Cap Falcon (Ain El Turck) ORAN composé de 4 niveaux avec 2 RDC sur 2 façades sur routes principales pour Société nationale ou étrangère pour usage de bureaux ou habitation ou colonie de vacances, avec très belle vue sur mer - eau courante + eau de puits + gaz - Contacter 0557 50 17 28

■A vendre villa de 300 m² avec une douche et un salon de coiffure, une douche de 28 chambres + grand puits. Premier étage F6 + cuisine + terrasse - située à Plateau, Rue Claude Bernard - Oran - 0559.84.77.01

■Vends villa Oran (Cap Falcon) à 300 m de la mer environ 240 m² Bâti. RDC: cuisine, salon, séjour, SDB, sanitaires, Gde Cuis., Ch., Gde cour + sanitaires et coin jardin - Gd jardin environ 240 m². A l'étage: salon, suite parentale, 3 Ch., SDB, sanitaires. En terrasse: 1 buanderie, sanitaires et 2 Ch. - P/AVIS: 0662.861.725

■A vendre belle villa à Canastel Oran, double façade, bien située, R+1. R. grand salon, 1 pièce, hammam, belle cuisine, sanitaires, jardin, garage, B. d'eau. Au premier très grand salon + 3 pièces. Convient habitation ou foncton libérale. Finie à 100%. Superficie 140 m² - Tél. 0560.23.44.10

■A vendre belle villa 420 m² R+1, 2, Courbet près du café Trait d'Union - Tél: 0697.56.88.94 - Prix après visite (ORAN)

■A vendre EL MALEH (W. 46) villa coloniale R+1. 430 m². Bâtie 226 m². Comp. de 2 Sls, 5 Chbrs, gd hall, salle à manger, cuisine, etc. com. style américain, 2 Sanit. B. eau 16 m3, Ch.-bain, garage 4 Véh., gd jard. avec arbres fruitiers - située à 50 Km d'Oran, 8 Km Ain Témouchent, à 10 Km de la plage et 12 Km Hammam cure Therm. Curieux courtiers s'abstenir - P. après visite - Tél: 0791.92.25.68

■Vends villa centre Bousfer Ain El Turck. R+1. Sup. 650 m². Bâti 210 m² Construct. An 2009, deux Apparts F6 + F3, gde pièce, jardin, Chauff. central + Climatisat. - Tél: 0779.88.30.15

■Particulier loue pour la saison estivale villa meublée à 5 mn de la plage de St-Rock (Ain El-Turck). Pour des renseignements complémentaires, appeler au 0661.20.26.42

■A vendre villa R+2 cuisine équipée avec séjour, 5 pièces, 2 salons, hammam + 2 salles de bain, avant-cour et cour, Fernandville - Oran - 0559.88.53.03

■Vends Maison R+2 Gambetta avec Acte. Prix après visite. 2ème non fini - Tél: 0558.14.35.93 - Appeler entre 12 h - 13 h et de 17 h - 21 h

■Vends Maison de maître superficie 316 m² avec garage, F5 + 3 cuisines, S. de bain + 2 WC + 2 cours. Adresse: 6 Rue Adda Ould Derrar ex-Rue Bara, Hippodrome St-Eugène - ORAN - Tél: 0697.79.37.55

■Vente d'une Maison individuelle R+3. Sup. 100 m². RDC: garage, B/eau, gde cuisine + arrière-cuisine, salon, WC et cour. 1er: hall, 1 salon, 1 pièce, douche. 2ème étg. : 2 gdes salles + douche + WC. 3ème: grande cuisine + cour + WC. Terrasse accessible - à Ain El Beïda - ORAN - Tél: 0794.57.90.19

■ORAN (Rue Mostaganem) loue Maison de maître commerciale. Sup. 100 m² + R+1 (locaux + F4). Curieux s'abstenir - Tél: 0551.45.89.85

■Louer Maison de Maître 4 pièces, salle de bain (WC) + local - convient profession libérale (médecin, crèche, notaire, avocat... etc.) - 16, Rue Douar Gahlem - St-Pierre à côté ANIK - Oran - 0661.31.32.23

■Villa à Ain Turck 253 m² - Actée - en face l'autoroute. R: 2 garages, 1 jardin, 1 puits, 3 Pcs, 1 Cuis., 1 douche. 1er étg.: 3 Ch., 1 Sal., 1 Cuis., 1 bain. 2ème étg.: 1 Ch. - Tél: 0557.28.00.08 - 0772.36.71.47

■Cité des Châteaux: Villa à louer - N° Tél: 0771.61.42.40 - SIDI BEL ABBES

■A vendre Haouche 230 m² RDC. Bien fini. 2 P + salon + cuisine + cour + 2 garage - à Rocher - ORAN. Acté - N° T. 0778.65.95.14

■Vends Immeuble à Courbet ORAN - R+3 - Ttes commodités - Ascenseur... En bon état - 0798.67.35.99

■A vendre villa à Paradis-plage Ain Turck. R + 1 étage avec 8 chambres. Actée. 400 m². Vue sur mer + jardin + 2 garages - Tél: 0557.14.19.76 - HENNI

■A vendre villa haut standing R+2 nouvelle construction, superficie environ 300 m², bien équipée (chauffage central, bâche d'eau, climatiseur) située à quelques mètres du centre-ville de Mostaganem - Tél: 0550.16.02.63

■A vendre villa R+1 - 575 m² - centre-ville SIG, Bd de l'Indépendance à proximité du cinéma Century Route de la gare - 0771.29.95.93 - 0771.29.95.91

■A vendre carcasse 400 m². 1ère dalle hauteur 5 mètres et piliers à l'étage avec 3 grands locaux, double façade sur grand boulevard Cité Petit. Prix après visite - Tél: 0796.52.52.33

■A vendre villa superficie 270 m². R+2. RDC: 2 garages + cuisine + hall + B./eau + puits. 1er: un grand salon + 2 pièces + un petit appartement - endroit calme - ttes commodités (gaz - eau de ville) à Hai Amir AEK (ex-St-Remy) - Oran - Tél: 0561.54.96.19

■Vends ou louer immeuble R+2, pour Crèche, Ecole, Institut et Bureaux, 600 m² + cour, à Gambetta (ORAN) - Tél: 0665.97.91.40

■Vds villa R+2 - 262 m² Pépinière. Pas de vis-à-vis. R.C.: garage 4 voitures,



■A vendre ou à louer local toutes usages - 1.300 m² - près ancien, 4ème S.U. Marché St Eugène. Construit en dur + charpente et cour; pouvant servir à toutes activités - Prix à offrir après visite. Curieux s'abstenir - Tél: 0779.28.16.21

■Vends local 1.000 m² couvert 350 m² Bloc Adm. 70 m² en dur + loge gardien, magasin + puits. Z/A Sidi Chami (Chetaïbo) ORAN - Tél: 0661.20.83.56

■Echange à ORAN Sid-El-Hasni à proximité du Trésor, 4 locaux commerciaux 2 fois 30 m² et 2 fois 50 m² contre villa ou lot de terrain bien situés à ORAN - Faire offre au N° : 0777.10.02.83 - 0775.93.79.95

■A vendre Douche publique avec 20 cabines + puits et château d'eau en pleine activité sur 2ème étage, grand standing, 240 m², 2 façades sur grand boulevard Cité Petit. Prix après visite - Tél: 0796.52.52.33

■A louer local 36 m², situé au 3 Rue Taha Larbi - Bastié - ORAN - Ligne Bus 49 (sans eau, sans gaz, sans sanitaire) - Tél: 0772.72.35.54 - Curieux s'abstenir

■Loue local à BELOUADI 5 Km de SIDI BEL ABBES. Convient médecin ou dentiste uniquement - Tél: 0772.89.32.58

■Location local R+1 (107 m² x 2) toutes commodités. Convient Bureaux, Siège, Fabrique, Atelier, Ecole privée, Supérette, Centre de radiologie, Crèche... situé à la Senia (à côté de Sonelgaz) - Tél: 0771.23.55.33

■A louer: ORAN-Centre rondpoint de la wila-ya? local commercial 1.000 m², Showroom - Bureaux - Toutes commodités - 0661.20.32.57

■A vendre local commercial à Oran 45 m² + 45 m² soupenite + 45 m² cave - N° 5 Bd Dr Benzerdjeb centre-ville Oran - Tél: 0551.66.51.39 - ORAN

■AÏN TEMOUCHEMENT: Vente / Location local de 280 m² avec S/Sol en béton armé de 280 m² haut Stand., situé sur le Bd Didouche Mourad, correspondant d'une Banque étrangère, Succursale, Commerce multiple, Fonction libérale - Construction Nvlle suivant les Normes techniques nouvelles - Tél: 0550.18.41.32

■Loue un local de 80 m² en face la Justice SEDDIKIA - Contactez N° 0777.65.23.63

■Loue Crêmerie Cafétéria (Sidi Moussa) à KRISTEL avec Ttes commodités - Tél: 0792.00.84.26

■Vente d'une Clinique agréée en Hémodialyse toute équipée à MASCARA - Tél: 0551.27.62.83

■Loue Rez-de-chaussée - Convierait activité commerciale - ex-cabinet médical - en plein boulevard 200 Logements - Es-Senia - ORAN - Tél: 0778.50.67.65

■Vends 4 magasins à la Rue de Nancy + local 60 m² avec soupenite à la Rue Khemisti, neuf - Tél: 0661.27.69.36

■Location dépôt 2.000 m² Bd Phoenix Z.I. + 02 dépôts 800 m² Bel-Air + 250 m² Médiouni côté Djezzzy + 8.000 m² couverts 4.000 m² Zone Hassi Amieur + plusieurs dépôts de 1.000 m² à 8.000 m² Zone Senia avec parking - Tél: 0661.20.08.90

■Vends Showroom convient (voitures, camions... etc.) terrain de 7.500 m² (Showroom 1.500 m² Dépôt 2.000 m²) sur grand boulevard Phoenix Senia côté Caterpillar - Tél: 0661.20.08.90

■Vends usine de 11.000 m² couverts 8.000 m² Zone d'Activités Senia, avec administration + poste d'électricité - Tél: 0661.20.08.90

■TLEMCEM: A vendre Cafétéria grand Bd Kif-fane avec terrasse et matériel complet, bon rendement - Tél: 0771.17.83.35

■A louer local de 50 m² avec 2 bureaux et sanitaire et loue un bureau de 12 m² avec sanitaire à Point du Jour - ORAN - Tél: 0770.35.36.29

■MOSTAGANEM - A louer local 3 rideaux les Arcades centre-ville, face mosquée El Badr el BCA - Contacter Pâtisserie "L'AMBASSADEUR" - Tél: 0771.93.60.09 - MEHDI

■A louer local de 500 et /ou 700 m² à Hassi Ameur. Convient pour dépôt ou activité industrielle, bureaux... Toutes commodités - Tél: 0771.17.46.17 - 0554.32.73.72

■Particulier donne en location à Oran sur Gd boulevard à Cité Petit un local à usage commercial env. 22 m². Convierait pour Ttes activités - et à Misserghine dans quartier Zabana local de 150 m² hauteur 4 m pour petite industrie ou dépôt - Me contacter au 0772.39.37.00 - 0555.262.447

■A louer un grand local caractère commercial à CHTAYBO Commune Hammam Bouhadjar. Sur 96 m². Servira pour toute activité commerciale. Nouveau bâti - Plus d'information contacter au Tél: 0772.21.93.29 - Prix raisonnable

## EMPLOIS

■Entreprise privée dans le domaine médical, cherche Plombier professionnel. Expérience exigée - Veuillez faxer votre CV au 041.42.34.85

■Salon de coiffure cherche une Coiffeuse - Contacter: 0556.90.04.91

■Pizzeria - Restaurant située à Ain El Turck cherche Pizzaiolo qualifié - Tél: 0778.56.75.38

■Père de famille possédant véhicule neuf (Clio SYMBOL) cherche travail comme Chauffeur dans une Société privée ou étatique - Veuillez contacter au N° Tél: 0771.29.95.79

■Cherche une Coiffeuse - Urgent - Salaire intéressant - Tél: 0550.35.91.82 - à ORAN

■Le magasin NESSMA pour enfants cherche une Vendeuse qualifiée - Adresse: Ville Nouvelle - Oran - Tél: 0553.86.74.74

■Cherche Coiffeuse professionnelle Oran - Tél: 0773.15.17.11

■Ste Taxi recrute Chauffeurs (F ou H) avec beaucoup d'avantages. Conditions exigées: Diplôme de la Direction des Transports ou Carnet de place - Se présenter au: 11 Rue LAHMAR Djelloul - El Braya - Oued Tiélat - 0664.21.21.21 - 0553.79.12.07

■Bureau d'Etudes prend toutes études de dossier de Permis de construire, de Régularisation, Permis de démolir, Expertise - Tél. pour RDV: 0553.50.27.04 / 041.41.10.83 / 0557.49.23.23

■Chaîne de magasin en parapharmacie à Oran cherche Vendeuse. Expérience exigée - Envoyer C.V. et lettre de motivation à: parapharmacie.dist@yahoo.fr

■Entreprise privée recrute à l'Ouest et au Sud: ING G.C. et HYD. - Topo et Conducteurs travaux - 0773.08.17.47 - 0550.17.73.06

■Société privée en Emballage plastique recrute :- 1 Electromécanicien - 1 Mécanicien industriel - 2 Machinistes - Tél: 041.42.81.60 - 041.53.09.93

■H. 50 ans cadre Adm. Gest. / R.H. Gest. / Pers. 17 ans d'expérience, cherche emploi dans Société privée ou étatique (tâche et lieux indiff.) - Phone: 0770.821.925 - Email: youcefislam26@yahoo.fr

■Station lavage recrute des Employés sérieux, dynamiques - Adresse: 13, Rue Bastoreneau - Paradis-plage - Tél: 0779.00.93.12

■Cherches Ouvriers spécialisés menuiseries, ébénisteries, ayant expériences tous travaux boiseries. Pas sérieux s'abstenir - Tél. port.: 0697.03.04.08 - 0797.19.46.53

■Société privée recrute 1 Menuisier qualifié - Tél. 0555.02.41.83

■Entreprise privée à ORAN recrute Chef d'Atelier en Tournage et Fraisage - Nous contacter au: 0697.30.87.48

■Entreprise privée recrute Soudeur qualifié - Nous contacter au: 0697.30.87.48

■Entreprise privée à ORAN recrute en Urgence un Chaudronnier - Soudeur hautement qualifié pour le poste de Chef d'Atelier - Nous contacter au: 0697.30.87.48

■Entreprise privée à ORAN recrute Tourneur et Fraiseur qualifiés - Nous contacter au: 0697.30.87.48

■Sté Recrute: Ingénieur ou équivalent en automatisme, excellent en dépannage électronique, compétent et dynamique, sérieux et responsable - expérience exigée 5 ans et plus en injection plastique - salaire motivant - Faxer CV au: 041.27.31.64

■Société étrangère à Constantine, recrute un Comptable expérience plus de 5 ans, résidant à Constantine, maîtrise le NSCF et l'outil informatique. Salaire motivant - Envoyez CV et lettre de motivation à: efsacform@yahoo.fr

■TLEMCEM - Recrute une commerciale diplômée, dynamique, présentable, connaissant milieu des Entr. + informatique. Contrat ANEM et + si compétente - CV + photo: 043.27.25.15 - P. 0771.62.33.47

■Entreprise recrute: 1 Conducteur de travaux + 1 Chauffeur pour chargeur + 1 Chauffeur pour rétro-chargeur (Case) - Contacter Tél. 0551.65.75.12 - 048.65.87.12

■Magasin de Karantika cherche Vendeur sérieux à ARZEW - Tél: 0770.66.87.25

■J. Homme possédant véhicule neuf (Kangoo vitré nouveau 2011) propose Location avec chauffer pour Sté Nle, privée ou étrangère - Contacter 0771.39.24.33

■Société privée à ES-SENIA recrute une Magasinière (Femme) - Envoyez CV au: 041.58.25.92

## TERRAINS

■Lot terrain à vendre Es-Senia (Sénia-Douar) de 300 m². (01) façade. Très bon emplacement + lot terrain à Yaghmouracen (Haï El Djamil) en face l'hôpital militaire? 265 m², 2 façades - Tél: 0770.30.97.00 / 0771.24.56.66 - Fixe: 041.35.88.37

■A vendre lot de terrain à la Zone Industrielle de AÏN TEMOUCHEMENT - 2.800 m² - Contactez-moi N°T. 0792.82.26.17

■A vendre lot terrain 285 m² Courbet. L'Zin: 2500 m². Sid Bachir 4 hectares agricoles Koutni - 0699.46.14.82 BACHIR

■A vendre: Sortie Ouest OUED RHIOU, terrain aménagé de 1.930 m² de 42 ml de façade - Tél: 0771.34.20.94

■Possède un terrain de 1.500 m² en pleine zone industrielle de Sidi Chami, bien situé et convierait notamment à une activité de stockage et de commercialisation de matériaux de construction tout genre. Etudions toutes possibilités de partenariat ou simple location - Contacter au: 0552.74.93.35 ou au 0774.56.98.36

■Particulier vend un terrain nu, bien situé à Bousfer-plage d'une superficie de 162 m² - Contacter au: 0552.74.93.35 ou au 0774.56.98.36

■BETHIOUA - CHEHAÏRIA - Vends lot de terrain 252 m² (11 m façade) - Acté, viabilisé + P.C. - Lotissement 170 lots. PO: 260 U. PD: 320 U - Tél: 0550.57.31.62

■Vends: Terre agricole 6 Ha - Actée et Livret foncier - à 2 Km de SIG vers ORAN - Tél: 0772.44.22.75

■A vendre terrain 1.140 m², 4 façades à ES-SENIA, près du Centre Commercial Plaza-Senia et à 100 m du Complexe Omnisports d'Es-Senia - Tél: 0552.41.60.33

■Vends un lot de terrain nu. Sup. 512 m², façade 15 m, dans un quartier résidentiel (les Palmiers) ORAN - Tél: 0770.12.74.56 - 0552.46.31.28

■Vends lot de terrain 405 m², à OUREAH-Centre (W. MOSTAGANEM) derrière Annexe APC - Acté, viabilisé, résidentiel - Tél: 0554.23.37.44

■Vends terrain 300 m² + 400 m² sur Bd côté Sheraton + 800 m² Bd Morchid + 700 m², 350 m² "Vieux" Canastel + 200 m² "Vieux" Cité Djamel 10 mètres sur 20 mètres + 280 m² à Point du Jour Belvédère + 370 m² 200 Logts Senia - Tél: 0661.20.08.90

■Vends terrains avec très bon prix: 1.000 m² (20 x 50 m) Faç. Cité Militaire Pt du Jour (clôturé + acté) + 700 m² en parallèle B. Bernardville (clôturé + acté) avec bon prix + 500 m² Bd des Palmiers St-Hubert + terrain 300 m² Monplaisant + 600 m² de 24 m Faç. Cité Résidentielle Belgaïd + 2.400 m² Bd 4ème périphérique côté Sidi Marouf - Tél: 0661.20.08.90

■Vends 2 terrains 210 m² + 410 m² pour Promotion immobilière, Permis de construire R+8 en plein boulevard centre-ville d'Oran - Tél: 0770.10.25.25

■Vends des terrains pour Promotion immobilière avec leur Permis de construire - Oran - Tél: 0661.20.08.90

■A MOSTAGANEM: Vends 02 lots terrains industriels, actés, clôturés, sur route d'Alger d'une superficie de 36.000 m² Souk Ellil - Tél: 0770.10.25.25

■Vends des terrains: 280 m² en face jardin Canastel avec 02 façades + 350 m² avec 02 façades côté salle omnisports Canastel + 220 m² Coop. Ahmed Wahid + 400 m² avec 02 façades à Fernandville + 1.400 m² avec 02 façades à Fernandville avec 1 bon prix - Tél: 0661.20.08.90

■Vds terrains agricoles: 2 Ha Sidi Chahmi - 17 Ha Gdyl - 10 Ha Braya - 3 Ha Tafroui - 9 Ha Hamoui - 5 + 2 Ha Zaghloul - 7+2 Ha Bouzedjar - 10 Ha Malah - 10 + 4 + 1 Ha Targa - 4 Ha Relizane - RIAD - 0772.87.88.31 / 0550.35.29.23

■A vendre terrain agricole de 3 Ha (d'oliviers) acté avec bassin d'eau, puits et goutte-à-goutte à TAFRAOUI - Oran - Tél: 0779.44.31.68

■Vends 2 lots de terrains de 220 m² et 235 m² actés à Beloualedi - SIDI BEL ABBES - Tél: 0798.34.15.11 / 0559.03.02.32

■Vends terrain d'angle situation exceptionnelle à Bel Air. Surf.: 610 m². Convient particulièrement pour Promotion immobilière - Veuillez prendre contact par Email: domus31@hotmail.com et Tél: 0771.91.46.39

■A vendre un terrain à Mars El-Hadjadj-plage 120 m² - acté - Tél: 0774.49.33.12

■Vends un lot de terrain. Acté. 190 m² à Belgaïd - ORAN - Tél: 0554.19.37.89

■Vends beau terrain à Courbet Bd Trait d'Union 330 m² avec une grande façade de 25 m - 0770.30.33.49

■Vends 02 terrains de 285 m² de 12 mètres façade chacun à Belgaïd, bien placés près du boulevard quartier résidentiel avec un bon prix - Tél: 0661.20.08.90

## VEHICULES

■A vendre Poclain "LIBBER A900" pneumatique. Année 1994. Très bon état avec une ligne Brise Roche - N° Tél: 0773.69.63.18

■Vends véhicule Clio Campus blanche, Extrême 1.2 L. 16 V. Année 2011 - sortie le 21/04/2011 de la concession - 150 Km au compteur - la toute option - Clim. Digital, jante aluminium...etc. - Tél: 0770.28.56.06

■A vendre Clio Faracha 1,2 Essence - toute neuve - année 2010 - Kilométrage: 93.000 Km - Carte grise 31. Couleur gris argent - Tél: 0663.52.09.09

■Vends ou échange Pajero 3 portes 2800 - Année 2009 - Kilométrage: 114.000 Km - Carte grise 31 - Tél: 0661.25.12.28

■Vends Camion JMC Conteneur catégorie lourd. Année 2008 première main - Kilométrage 39.000 Km - Tél: 0661.46.17.71

■Location Bulldozer D.155 KOMATSU - Location Bulldozer KOMATSU D.65 - Tél: 0772.35.20.93 - 0550.97.62.21 - ORAN

■A.V.: Camion frigo 6 portes, congélation à glace. "MERCEDES. Année 2000". Très bon état - ORAN: 0661.20.33.74 / 0552.61.47.00

■Vends villa R+1. Sup. 1.400 m². Vue panoramique sur mer, 5 Pcs, 1 Gd salon, 2 cuisines, 2 SDB, 2 Gdes terrasses + Gd garage à Trouville Ain El Turck - Tél: 0771.19.17.74 - 0661.13.79.49

■Achat véhicules accidentés ou en panne léger et lourd - 021.91.35.62 - 07.71.87.77.73 - 07.71.39.49.82

■A vendre voiture HYUNDAI 4x4 Santa Fe. Année 2010. Toute option - Tél. 0698.83.26.70

■A vendre KIA 4x4 Sorento nouveau modèle. Tout option. 7 places. Couleur: Gris Titan. P.C. s'abstenir - Tél. 0699.10.92.52

■A vendre Poclain "LIEBHERR A900" pneumatique. Année 1994. Très bon état avec une ligne Brise Roche - Tél. 0773.69.63.18

■Vends Camion H100 HYUNDAI double cabine, 6 places. Année 2010. Aménagé - Contactez le 0557.11.26.04

■Vends Remplisseuse 40 Becs marque Vimercati + Saturateur 10.000 litres marque Vimercati + Etiqueteuse linéaire 6000 B/heu- re Saintoya espagnole + 5 Conges de 500 litres inox pour sirop d'importation. Le tout en bon état. Lieu: ORAN - Tél: 0779.28.16.21

■Vente, ensemble en T. bon état (Tracteur routier RENAULT 6x4 année 2002 + Remorque benne 40 T. sur 3 essieux année 2002) - Vends Citerne à gas-oil 27000 L SONACOME année 98 - Tél: 0771.26.43.18 - 0554.38.03.59

■A vendre voiture PICANTO KIA, toute option, couleur Gris Argent. 12.500 Km. La nouvelle SAFIA. Carte grise (31) - Mobile: 0668.41.59.30

■Vends 207 HDI 2009 - 1,4 - couleur noire - roulé 58.000 km - zéro retouche - toutes options - Prix: 120.000.000 - Tél: 0661.55.41.29

■A vendre MITSUBISHI GLX0. An 2010 -1,3 Ess. Gris souris. Roulé 6000 km. Imm. 31 - Ttes options - état neuf + SYMBOL Privilege 2010 - 14.000 km. P.O. 96 U - Tél: 0771.62.27.93

■Location véhicules neufs climatisés avec ou sans chauffer - Agce CAPRITOURS Services - ORAN - Mob.: 0790.51.01.30 - Tél/ Fax: 041.29.18.85

■Vends Camion frigorifique de type 50 C110. Marque IVECO, 6 vitesses. Année 2002 avec prise indépendante. PTC: 5 tonnes, marché 180.000 km - Tél: 0662.70.09.07

■Vends Seat IBIZA. Année 2007. 1,4 essence - tout option - matricule 31 - Tél: 0797.49.58.09

■Vends CITRÖEN C4. 1.6. 16 V. 110 CH. 100.000 Km. An 2006 - C. 31 - Tél: 0666.20.00.90 - C.G. 31

### PENSÉE

*Il y a deux ans  
jour pour jour,  
le 27 Avril  
2009, nous  
quittait à jamais  
notre cher et  
inoubliable père  
et mari*



**BABA HAMED Zoheir**  
*Tu étais plein de bonté, de gentillesse et d'affection.  
Ton sourire jovial restera gravé dans la mémoire de ceux qui l'ont aimé. Que ton repos soit aussi doux que l'a été ton cœur.  
Que Le Tout-Puissant t'accueille en Son Vaste Paradis.  
Ton épouse et tes enfants qui ne t'oublieront jamais !*

## DIVERS

■Vente Matériaux de construction à domicile (Brique 12 trous - 8 trous - Sable - Gravier - Ciment - Parpaing - Etanchéité... etc.) - Contactez Amine: 0771.85.21.77

■Entreprise Travaux Bâtiment cherche des projets en: Démolition - Construction - Maçonnerie - Peinture - Ferronnerie - Etanchéité (étude - réalisation - expertise) ... etc. - Contactez Amine: 0771.85.21.77

■Vends: Turbines à dragées - 2 Conditionneuses verticales - Fardeleuse - Enveloppeuse de rochers en aluminium - Tank 500 kg - Four 4 P - Tél: 0551.60.32.21

■Qualitéexpert en collaboration avec Artiste spécialisé dans l'Art arabo-musulman donne Formation sur tout support - Contacter le: 0799.19.51.92 / 041.04.62.42

■SARL M.G.D. arrivage de granites: - Noir Galaxy - Noir Absolu - Rouge multicolore - Gialot Thella - Vert tropical Douar Belgaïd - Tél: 0775.20.58.81 / 0771.17.19.15

■Vends Echographe SIEMENS SL1 - Sonde convexe 3,5 MHz - Tél: 0698.08.34.70 - aux horaires de travail 09 h - 15 h

■A.V.: 2 Refroidisseurs industriels marque "Polygold" + TI.FRIIND (Technique, Frigorifique, Industrielle) + Arrière et Avant-bar pour cafétéria + Bezzera 4 bras... etc. - ORAN - Tél: 0774.52.24.70 / 0552.61.47.00

■SARL WORLD Equipement vend Matériel de boulangerie (Bongard - Fiorini) - biscuiterie, croissanterie, pressing - Dénoyauteuse avec vibreur - Huilerie Auto - (MAÄSRA) - Tél: 021.77.70.07 - Mob: 0770.94.25.01

■Vds Machines à glaces trois bras avec pompes neuves et garanties. Double compresseur (100% Inox) origine France. Modèle 220 V. Px 380.000 DA. Modèle 380 V. Px 480.000 DA. W. ALGER et W. TLEM-CEN - Tél: 0775.03.29.73

■A vendre Fauteuil dentaire neuf + Radio panoramique numérique - Tél: 021.65.56.53 - Mob: 0550.57.22.31

■Cherche Partenaire financier pour démarrer une Onduleuse de fabrication de carton ondulé de capacité 30.000 tonnes/an dans une usine de 5.500 m² - Contactez vite Amine 0554.01.77.45

■A louer Groupes électrogènes de 15 KVA jusqu'à 800 KVA toutes gammes + location de Groupe de soudure Diesel marque Miller de 400 à 500 ampères - Tél: 0559.39.49.82

■Pour puits ou forages - Ingénieur étudie avec appareil géophysique, localise profondeur eau et choix meilleur site pour puits ou forage. Garantie. Gde expérience - Tél: 048.54.08.63 - 0772.41.12.44

■Vends Compresseur D71 ENMTP 6 cylindres Diesel + Rouleau Compacteur SP 24 ENMTP - Le tout en très bon état de marche - Tél: 0771.56.54.13

■Vends Matériel de biscuiterie Chaîne complète + deux Conditionneuses très bon état - Prix intéressant - Tél: 0550.56.51.36 - 0770.30.51.53 - ORAN

■A.V. Cylindre HEIDELBERG 46 x 58. Masicot POLARD 150 ainsi que Matériel médical en panne, 2 Echographes + Radio X + Labo + Projecteur de salle opératoire - Contacter Amine: 0554.01.77.45

■L'Ecole de Cuisine et Pâtisserie forme Cuisinier - Pâtissier - Pizzaiolo - Gâteaux orientaux - et en cours de soir - Carteaux HLM. ORAN - 041.42.34.46 - 041.42.21.39 - 0770.76.34.27 - www.promhotel-dz.com

■A vendre Matériel d'imprimerie complet matériel plastique (extrudeuse + coupeuse soudeuse). Le tout sous emballage à RELIZANE - Tél: 0773.92.69.65 - 0774.44.33.74 - 0550.82.15.26

■L'IFP CHAHID IBRAHIM: Formation à l'Ecole et à Distance: TS. HSE, TS. Maintenance Infor, Formation qualifiante, Maintenance Infor, HSE, Inspecteur corrosion, APG, APL... Tél: 041.34.41.67 - 0771.57.7



Ligue 2

## Le NAHD, le CAB et l'USMBA grands bénéficiaires

M. Zeggai

Le NAHD et le CAB confirment leurs prétentions et creusent l'écart sur leurs poursuivants immédiats. L'USMBA ne veut pas abdiquer et reste à cinq points des deux dauphins. C'est là les faits saillants de cette vingt-deuxième journée qui a vu le Chabab de Batna remporter le derby des Aurès grâce à un but de Buharbit qui vaudra son pesant d'or lors du décompte final.

A la faveur de ce précieux succès, le CAB reste en seconde position ex aequo avec le NAHD qui a étrillé son hôte du jour, le SAM, qui doit réagir avant qu'il ne soit trop tard. Un doublé d'El Okbi et une réalisation signée de l'inévitable Hafid ont suffi au bonheur des Nahdistes sut leur lancée. Ce n'est pas le cas de l'ESM qui a trébuché devant la lanterne rouge, le CRT, qui a confirmé son statut de tombeur des grands. Un but de Lechelech à treize minutes de la fin a été fatal aux Mostaganémois qui ont déçu plus

d'un.

Pour sa part, l'USMBA a bien exploité la crise interne du RCK pour lui infliger une lourde défaite, la première pour Hamada en tant qu'entraîneur en chef en l'absence de l'ex-coach Medjahed. A Médéa, l'exploit n'a pas eu lieu pour l'AS-MO. Berguiga, artisan du succès de l'OM, est passé par là même si Ameur Yahia, un jeune qui monte, a donné des sueurs froides aux Médéens après avoir réussi l'égalisation juste avant le repos. Dans l'autre partie du tableau, le Paradou, à force de jouer avec le feu, s'est brûlé les doigts, laissant ainsi passer une belle opportunité pour améliorer sa position au classement. Menés à la marque, les gars de Merouana sont parvenus à rétablir l'équilibre par Mehenaoui à la 88'. C'est le cas également de la JSM Skikda qui a été tenue en échec chez elle par l'USB qui a évité la défaite grâce à l'opportunisme de son goléador Merazga, auteur du but égalisateur à dix minutes de la fin.

### Coupe d'Algérie

## L'arbitre Abid Charef dirigera la finale

La finale de la Coupe d'Algérie 2011 de football, prévue dimanche 1er mai à partir de 16h00 au stade du 5 Juillet entre l'USM El-Harrach et la JS Kabylie, sera dirigée par l'arbitre algérien Abid Charef Mehdi, a annoncé hier la Fédération algérienne

de football. Il sera assisté des deux juges de touche Etchiali Abdelhak et Bitam Mohamed Mounir, alors que l'arbitre assistant de réserve sera Boulfelfel. Le quatrième arbitre est Boustier Sofiane, tandis que le commissaire du match sera Belaïd Lacarne.

### MC Oran

## Rectifier le tir face au MCA et le CRB

M. Benboua

Le Mouloudia d'Oran a perdu deux précieux points à domicile lundi devant son homologue d'El Eulma. Un résultat négatif pour les poulains de Chérif El Ouazzani, lesquels auraient pu accéder à la seconde place au terme de la 20e journée. Mais que dire de cette rencontre qui s'est déroulée devant des gradins presque vides ? Outre les conditions climatiques difficiles, nul doute que les supporters n'arrivent toujours pas à digérer l'élimination en demi-finale de la Coupe d'Algérie face à la JSK, au même titre que les joueurs d'ailleurs qui paraissent déconcentrés sur le terrain. La déception était perceptible sur les visages de certains éléments avant même le début de la rencontre. Certains d'entre eux, ne se sentant pas au mieux moralement, sont allés jusqu'à demander à l'entraîneur de ne pas les aligner, à l'image du défenseur Akram Benaoumer. «Nous avons certes perdu deux points à domicile, mais l'essentiel c'est que nous avons réa-

gi après le but d'El Eulma. Je ne dirai pas que le MCEE ne mérite pas ce point, mais nous aurions pu faire mieux. Je pense que mes joueurs manquaient de fraîcheur physique et l'absence de plusieurs éléments clés nous a également handicapés. A présent, nous devons mettre aux oubliettes ce semi-échec pour préparer comme il se doit notre prochaine rencontre face au MCA. Nous allons récupérer à l'occasion Ouasti, Boussaâda et peut-être Sebah, ce qui fera certainement du bien à l'équipe», expliquera l'entraîneur oranais en fin de match. Quoi qu'il en soit, le MCO est appelé à faire preuve de solidarité et d'efficacité pour espérer renouer avec le succès, d'autant plus qu'il a l'occasion de recevoir deux fois à domicile le MCA puis le CRB. Soit six points qui vaudront leur pesant d'or lors du décompte final et qui peuvent permettre au Mouloudia de décrocher une place sur le podium. Il reste à signaler que le milieu de terrain Benatia sera suspendu pour la prochaine confrontation, ayant été expulsé face au MCEE.

### CR Belouizded

## Gamondi sous les feux de la critique

M. Lamine

En concédant le nul face à l'ASKhroub, le CRB a gaché une belle opportunité de s'accrocher au peloton de tête. Et ceci, au moment où ses supporters, absents, huis clos oblige, s'attendaient à ce que leur équipe gagne ce match, s'installe sur une place du podium et leur fasse oublier l'élimination en quarts de finale de la Coupe d'Algérie. Mais le manque de volonté des Belouizdais a été mis à profit par les visiteurs qui exploiteront la lourdeur de leurs adversaires pour prendre l'avanta-

ge au score. Même s'ils ont pu égaliser, les protégés de Gamondi ont montré beaucoup de lacunes dans le jeu, au point de laisser à leur adversaire le contrôle de la partie. D'ailleurs, le technicien argentin a reconnu à la fin du match que ses joueurs ont manifestement sous-estimé l'ASK. « Le fait d'encaisser un but nous a déstabilisés, ce qui nous a contraints à presser notre adversaire. Mais cela s'est avéré insuffisant, ce qui les a encouragés à prendre l'initiative pour attaquer et inscrire un but et prendre un ascendant psychologique », dira-t-il. Ces pro-

pos de Gamondi n'ont pas été du goût des présents au stade du 20-Août, ces derniers lui reprochant surtout l'absence de cohésion entre les trois compartiments.

En outre, ses joueurs auraient dû éviter la précipitation en attaque, d'autant plus qu'ils avaient largement le temps de s'organiser pour égaliser. Ce semi-échec du CRB a créé une vive tension aux abords des vestiaires, et on affirme que des proches de l'équipe ont voulu s'en prendre à Gamondi, ce qui souligne la précarité de la situation du coach du CRB.

## Finale de la Coupe d'Algérie 55 000 billets seront mis en vente à 300 dinars l'unité

Kamel Mohamed

La direction de l'OCO a décidé de ne mettre en vente que 55 000 billets d'accès au stade du 5-Juillet pour la finale de la Coupe d'Algérie, a-t-on appris auprès de l'Office du complexe olympique. La finale est prévue ce dimanche à 16 h et opposera la JS Kabylie et l'USM El Harrach, deux équipes du Centre du pays. Cela suppose que les supporters des deux équipes seront nombreux et le stade risque certainement d'afficher complet. A l'OCO, on indique que le nombre de billets d'accès a été limité d'un commun accord avec la FAF afin de maîtriser l'organisation. A cela

s'ajoutent les invitations, ce qui a amené l'OCO à ne mettre en vente qu'une quantité réduite de billets. Pour rappel, le stade est fermé depuis plus d'une dizaine de jours pour mettre au point les derniers préparatifs pour cette finale. La capacité d'accueil pourrait atteindre les 80 000 quand le stade est archicomble. Toutefois, afin d'assurer une meilleure organisation, la direction de l'OCO a opté pour un nombre plutôt réduit de billets. Pour ce qui est du prix retenu, il est de 300 dinars, ce qui devrait permettre aux jeunes les plus démunis de s'offrir un billet d'accès. La vente devrait débuter demain ou, au plus tard, vendredi.

## USM Alger De mal en pis

Fouad B.

Encore deux points perdus pour les usmistes de la capitale qui n'ont plus gagné de match depuis la 10e journée. Leur dernière victoire remonte au mois de décembre par la plus petite des marges contre l'ASK. Depuis, c'est la dèche et les camarades de Deham n'inspirent plus confiance aux socios du club. Ces derniers ne savent plus à quel saint se vouer et vont jusqu'à multiplier les prières pour solliciter l'union sacrée. Pour peu que le groupe retrouve un peu de sérénité d'antan. L'équipe la plus nantie financièrement, et avec à sa barre technique un entraîneur de renom payé rubis sur l'ongle, est à la traîne au bas du tableau. Renard et sa bande sont dans la gueule du loup et les lendemains ne sont points enchanteurs. Avec un maigre capital de 20 points seulement qui les positionne à la 12e place, il y a de quoi se faire du mouron. A une seule longueur du premier relégable, le WAT, les usmistes risquent de vivre une fin de saison difficile. Force est de constater malheureusement aujourd'hui que l'USMA n'est plus que l'ombre d'elle-même et pourtant, ce n'est pas le fond qui manque le moins. La mue opérée en début de saison et la nouvelle politique prônée par le néo

coach n'ont pas eu leur effet. Pis encore, ce n'est plus l'esprit de groupe qui prévalait et faisait la force du groupe aux temps des irremplaçables Zeghdoud, Dziri et autres Djahnine. L'équipe, plus que jamais dans l'œil du cyclone, a dû pour cette confrontation contre l'USMH être privée de deux pièces maîtresses, Achiou en disgrâce auprès de son coach et le gardien Abdouni. Ce dernier est allé même jusqu'à jeter de l'huile sur le feu en provoquant un esclandre dans les vestiaires, la veille du match lorsqu'il a su qu'il n'était pas convoqué face aux Harrahis. Un match qui lui tenait à cœur, lui, le pur produit de Semsem. C'est dire que l'ambiance qui prévaut dans les rangs de l'équipe laisse beaucoup à désirer. Désormais, le moindre point concédé pèsera lourd dans la balance et cela fait déjà jaser beaucoup dans l'entourage du club. Et vogue la galère pour Haddad et son entraîneur Renard réduits à sauver les meubles. Les trois prochaines rencontres face à des équipes logées à la même enseigne s'annoncent capitales pour leur survie. Le match à Chlef contre l'USMB suivi du derby tant attendu contre le frère ennemi, le MCA, et le voyage à El Eulma sont au menu des «Rouge et Noir». Et ce programme fait craindre le pire à tout Soustara.

## AS Khroub Est-ce le déclic ?

A.E.M.

Les Khroubis étaient très satisfaits du match nul obtenu en déplacement devant le CRB, créant ainsi une belle surprise au moment où les observateurs les donnaient perdants d'avance au vu du faible rendement de l'équipe depuis le début de la phase retour, comme en témoigne sa position de reléguable à l'issue de la vingtième journée. Mais, contre toute attente, l'ASK a affiché dans ces retrouvailles avec le Chabab une grande vivacité dans le jeu, outre une grande débâche d'énergie déployée par ses joueurs. «C'est la première fois que l'ASK évolue de cette manière hors de ses bases», nous ont déclaré certains proches de l'équipe qui ont effectué le déplace-

ment au stade du 20-Août. Ils estiment que la venue de l'entraîneur Boughrara a instauré la confiance, ce qui a permis aux coéquipiers du gardien Benkhodja d'évoluer sur leur véritable valeur, se libérant de cette peur au ventre qui les paralysait face à un adversaire plus fort qu'eux. Quant à Boughrara, il dira : « Ce n'était pas facile de tenir tête au CRB, surtout que je viens juste de prendre la barre technique. Nous avons joué trop vite, en empêchant l'adversaire de s'organiser et de s'approcher de notre camp. On aurait pu conserver l'avantage au score, car le penalty accordé aux locaux était douteux ». Mais Boughrara admet que le plus dur attend l'ASK et ce, afin d'éviter la relégation pour peu que ses joueurs y croient.







**07.00** Journal télévisé  
**07.15** Sabah El Kheir  
**10.00** Dessins animés  
**10.30** Bab El-Maqam  
Feuilleton arabe  
**11.00** Alouan Biladi  
**12.00** Dessins animés  
**12.35** Technologia  
El-Moustaqbal  
Documentaire  
**13.00** Journal télévisé

**13.40** Hayati aâdab  
Feuilleton doublé  
**15.00** Azizi El-Mouchahid  
**16.30** Dessins animés  
**17.00** Qadha wa qadar  
Feuilleton algérien  
**17.30** Moutâat El-Maïda  
Documentaire  
**18.00** Journal télévisé amazigh

## 18.20 El-Mousta-hlique

**18.45** Saad El-Gat  
Série humoristique  
**20.00** Journal  
**20.40** Laou Tahki Tlemcen  
Série documentaire  
**20.45** Hiwar El-Sâa  
**21.45** Dr House  
Série  
**23.00** Maqamat  
**00.00** Journal



**10.00** Motus  
**10.30** Les Z'amours  
**11.05** Tout le monde veut prendre sa place  
**12.00** Journal  
**13.00** Toute une histoire  
**14.10** Comment ça va bien !  
**15.20** Le Renard  
**16.10** Paris sportifs  
**16.15** En toutes lettres  
**17.00** On n'demande qu'à en rire  
**18.00** Chéri(e), fais les valises  
**18.59** Météo 2  
**19.00** Journal  
**19.34** Météo 2

## 19.35 Chez Maupassant



**- Boule de suif**  
**Avec Marilou Berry, Daniel Russo**  
Pendant l'occupation prussienne, neuf notables effectuent un voyage en diligence. A bord, se trouve également la prostituée Elisabeth, surnommée "Boule de suif" à cause de ses formes généreuses. En raison de la neige, le convoi prend du retard et tous les passagers ont très faim. Boule de suif offre de partager avec ses compagnons d'infortune le déjeuner copieux qu'elle s'était préparé et chacun se régale.  
**21.05** Contes et nouvelles du XIXe siècle  
**22.05** Face aux Français... conversations inédites  
**00.10** Journal de la nuit



**11.25** 12/13 : Journal national  
**12.00** Midi en France  
**12.45** En course sur France 3  
**13.05** Inspecteur Derrick  
**14.05** La rivière sans retour  
**15.40** Culturebox  
**15.45** Slam  
**16.15** Un livre, un jour  
**16.25** Des chiffres et des lettres  
**17.00** Questions pour un champion  
**17.40** 19/20 : Edition nationale  
**17.58** 19/20 : Journal régional  
**19.00** Tout le sport  
**19.10** Plus belle la vie

## 19.35 Des racines et des ailes



**Présenté par Louis Laforge**  
**- La fabuleuse histoire du Louvre**  
La visite du Louvre, le musée le plus fréquenté au monde, offre un véritable voyage à travers les époques et les styles.  
**- Un écrin pour les arts de l'Islam**  
Le Louvre s'apprête à célébrer l'ouverture de son huitième département : celui des Arts de l'Islam. Gros plan sur les préparatifs de cet événement majeur dans la vie du musée.  
**21.30** Soir 3  
**21.55** Génération reporters  
**23.10** Couleurs outremer  
**23.35** Espace francophone  
**00.05** Soir 3



**07.55** Les maternelles  
**09.15** L'univers  
**10.10** Félin pour l'autre  
**11.05** Bienvenue au ranch  
**11.27** Fifi Brindacier  
**11.54** Yakari  
**12.17** Les contes de Tinga Tinga  
**12.35** Le magazine de la santé  
**13.30** Allô, docteurs !  
**14.05** Translatina : de Buenos Aires à Valparaiso  
**14.35** Animaux disparus, trois mystères paléontologiques  
**15.30** Afrique extrême  
**16.25** C l'info  
**16.30** C à dire ?!  
**16.45** C dans l'air

18.00 Arte journal

**18.30** Globalmag  
**18.55** Le grand chapiteau des animaux  
**19.40** Nuremberg, le procès des nazis  
**- Hermann Göring**  
Commandant en chef de la Luftwaffe, successeur désigné d'Adolf Hitler, Hermann Göring est un nazi de la première heure. Charismatique et affable, son intention première au cours du procès de Nuremberg chargé de juger les nazis après guerre, n'est pas de sauver sa peau mais de légitimer ses actions et celles du Führer. Il espère ainsi passer à la postérité comme héros du peuple allemand. Les Alliés redoutent plus que tout autre cet accusé maniant le verbe avec éloquence. Des images d'archives et des retranscriptions des minutes du procès permettent de mieux comprendre sa démarche.  
**21.55** Evet, je le veux  
**23.25** Jakob  
**23.40** Pas de guerre à Kaboul  
**23.50** Talea  
**00.45** Twin Peaks

arte



TF1 19.35

## LIGUE DES CHAMPIONS

**- Real Madrid (Esp) / FC Barcelone (Esp)**  
Ligue des champions. Demi-finale aller. Real Madrid (Esp) / FC Barcelone (Esp). Le Real Madrid de Sergio Ramos et le FC Barcelone de Seydou Keita ne se quittent plus en cette fin de saison ! Après s'être rencontrées en championnat le 16 avril dernier, puis le 20 en finale de la Coupe du Roi, les deux équipes espagnoles se retrouvent donc à nouveau en Ligue des champions. Bien difficile de savoir qui, finalement, va prendre la main dans ces clasicos à répétition. Dominateurs en championnat, les Catalans de Pep Guardiola parviendront-ils à écarter leurs rivaux madrilènes sur la scène européenne ?



M 19.45

## PÉKIN EXPRESS, LA ROUTE DES GRANDS FAUVES

**- Episode 2**  
**Présenté par Stéphane Rotenberg**  
Les duos d'aventuriers poursuivent leur périple en Afrique. Pour ce deuxième épisode, ils traversent le pays des pharaons et des pyramides, l'Egypte. Du Sphinx au Caire en passant par Alexandrie, ils découvrent sites, villes et villages toujours plus fascinants. Après une première mission menée sous une pluie éprouvante, les participants doivent trouver un toit pour la nuit, ce qui n'est pas toujours chose aisée puisque c'est chez l'habitant qu'ils doivent loger.



CANAL+ 19.50

## ENSEMBLE, NOUS ALLONS VIVRE UNE TRÈS, TRÈS GRANDE HISTOIRE D'AMOUR

**Avec Julien Doré, Marina Hands, Guillaume Gallienne, Noémie Lvovsky**  
Au cours d'une fête de danses folkloriques, Dorothee et Nicolas ont le coup de foudre l'un pour l'autre. Après les défilés, chacun repart dans sa région. Mais le jeune coiffeur décide de retrouver sa belle dans le village où elle vit. Ils passent alors leur temps à nourrir des projets de mariage, malgré le désaccord du père de Dorothee. Mais alors qu'ils pensaient filer le parfait amour, une série de malentendus et de disputes jette un nuage noir sur leur romance pourtant si bien commencée. Leur aventure commence alors, les menant de Paris chez un tailleur sourd-muet malgré tout très expressif jusqu'à un monastère étrange...



## 21.50 Esprits criminels



**10.05** Brothers & Sisters  
**11.00** Les douze coups de midi  
**12.00** Journal  
**12.50** Météo  
**12.55** Julie Lescaut  
**14.35** Clem  
**16.35** Ghost Whisperer  
**17.25** Les experts : Miami  
**18.05** La roue de la fortune  
**18.50** Impossible n'est pas français  
**18.55** Météo  
**19.00** Journal  
**19.25** C'est ma Terre  
**19.30** Météo  
**19.35** Ligue des champions

### - Duel de maîtres

**Avec Joe Mantegna, Paget Brewster**  
Un homme, se présentant comme étant le professeur Rothchild, contacte Rossi et Reid pour leur annoncer qu'il a déjà tué sept femmes et que, s'ils ne parviennent pas à les libérer rapidement, cinq autres personnes qu'il séquestre vont également périr dans les dix heures qui viennent. Pour appuyer ses dires, il fournit plusieurs photos macabres.  
**22.40** Forgotten  
**01.05** 50mn Inside



## 22.30 Enquête exclusive



### - Mafia, combines et corruption : les démons de Naples

**Présenté par Bernard de La Villardière**  
Naples a longtemps attiré les stars et les touristes dans ses ruelles pittoresques. Mais depuis quelques années, les visiteurs désertent la ville. Des règlements de comptes sanglants et des rues envahies par les déchets ont terni la carte postale. Ces crimes et trafics portent la marque de la Camorra, la mafia napolitaine.  
**23.45** Journal intime d'une call-girl  
**00.50** 100% Poker



## 22.25 Coursier



**Avec Michaël Youn, Jimmy Jean-Louis**  
Sam est coursier à Paris. Il sillonne les rues de la capitale, souvent sans respecter les règles élémentaires du code de la route. Comme il remplit avec succès ses missions, il espère enfin empocher la prime promise par son patron. Sa compagne Nadia est obsédée par le mariage de sa soeur. Sam a promis d'arriver à temps pour la cérémonie et doit impérativement y assister s'il ne veut pas mettre en péril son couple.  
**00.00** L'autre Dumas  
**01.40** Plateaux cinéma indépendant



**16.05** Quand l'Internet fait des bulles  
**17.00** TV5MONDE, le journal  
**17.40** Chabotte et fille  
**18.05** En voyage  
**18.35** Tout le monde veut prendre sa place  
**19.30** Journal (France 2)  
**20.00** Les enfants d'Orion  
**21.25** TV5MONDE, le journal  
**21.35** Journal (TSR)  
**22.05** Le point  
**23.05** TV5MONDE, le journal Afrique  
**23.20** Sud, coté court  
**23.50** Marthe  
**01.45** TV5MONDE, le journal



**08.45** Des baskets dans l'assiette  
**09.20** Chante !  
**09.45** Plus belle la vie  
**10.40** Consomag  
**10.45** Largo Winch  
**12.20** Avis de sortie  
**12.35** Air Bud 4  
**14.15** Ludo  
**16.00** Plus belle la vie  
**17.00** Largo Winch  
**17.50** JAG  
**19.20** Samantha Oups ! (3 épisodes)  
**19.35** Astéroïde  
**22.40** A l'école des pilotes de chasse de l'aéronavale  
**00.25** HushPuppies



**09.35** Les enquêtes impossibles  
**10.40** Le destin de Lisa  
**12.10** MP1  
**12.15** Medicopter  
**13.55** Le destin de Lisa  
**15.43** MP1  
**15.45** NT1 actu  
**15.55** 7 à la maison  
**18.30** Les filles d'à côté  
**19.40** Black Out  
**21.25** La grande inondation  
**00.43** MP1  
**00.55** Jeux actu  
**01.20** En mode Gossip



## ASTALDI SPA

Dans le cadre du lancement des travaux du projet de  
"Réalisation de la nouvelle ligne ferroviaire à voie unique  
SAIDA / TIARET 153 km", l'entreprise ASTALDI SPA  
cherche au niveau de la Wilaya de Saïda des candidats  
aux emplois suivants:

- Manœuvres
- Ferrailleurs
- Maçons
- Coffreurs
- Conducteurs d'engins et de poids lourds
- Conducteurs de travaux et Chefs d'équipes
- Techniciens topographes
- Techniciens laboratoire
- Ingénieurs de génie civil et travaux publics

Les candidats intéressés sont priés de s'inscrire auprès  
des agences de l'emploi relevant des Daïras suivantes :

**El Hassasna - Aïn El Hadjar - Saïda.**



## GESTOUR Centre Touristique LES ANDALOUSES ORAN



★ Formule une nuitée  
d'évasion  
**2000 Da**  
par personne en demi pension\*

Seulement!

★ Formule Anti-stress  
Week-end Evasion  
**3500 Da**  
par personne en demi pension\*

Seulement!

\* en occupation double.



**Hébergement en Hôtel Rénové  
Détente dans un cadre féerique...**

**Randonnées Pédestres - Equitation - Jogging**



« Offre Valable jusqu'au 31 Mai 2011 »

**Pour tous renseignements & réservations  
appelez maintenant:**

**041.26.01.69 ou 25 / 0771.39.00.37 / 0557.47.60.05 / 0770.89.42.48**

**TLS TOURS**  
Séjour linguistique  
en ANGLETERRE  
« BOURNEMOUTH »  
10-20 ANS

- Séjour de 2 à 3 Semaines
- 15h de cours d'Anglais par semaine
- Hébergement en Chambre double en Famille D'accueil
- Demi pension durant le séjour
- Excursions et activités diverses
- Certificat de fin de formation

**DU 09/07/2011  
AU 29/07/2011**

**Prix spécial vacances  
D'été**

Alger 02 Rue De Savoie - Hydra  
Tel: 021 48 34 49 / 54  
Mob: 0550 58 79 22

Oran 7, rue salem said gambetta  
Tel: 041 53 24 61  
Mob: 0550 56 28 81

Annaba 9 rue hamidi ahmed  
Tel: 038 86 64 75  
Mob: 0550 41 57 96

**DUBAI**  
Du 19 Mai au 26 Mai  
**MAROC**  
Du 18/07 au 28/07  
Agadir / Marrakech / Casa  
Hôtel 5 étoiles  
**TUNISIE**  
Thalasso départ chaque semaine  
**ATLAS VOYAGES**  
14 Avenue Loubet ORAN

**Maître SEDDIK BRAHIM - Commissaire-priseur**  
MASCARA - Tél: 0771-98-88-09  
**AVIS DE VENTE AUX ENCHERES PUBLIQUES**  
**UNIQUEMENT SOUMISSION CACHETEE**  
Le 03 Mai 2011 à 10 h 00 du matin au parc EURL URM Route de Khessibia à côté de Protection civile Mascara le matériel suivant:  
- Lot N° 01 / Un Camion K66 à benne Imm 00086-204-29 en marche  
- Lot N° 02 / 02 Citernes 3000 L en bon état  
- Lot N° 03 / 03 Bétonnières + Dumper  
- Lot N° 04 / Lot de quincaillerie + plomberie (neuf)  
- Lot N° 05 / Lot de ferronnerie + outillage  
- Lot N° 06 / Lot de coffrage métallique  
Les conditions de la vente habituelles.  
Le Commissaire-priseur

**LAMIAVOYAGE**  
NOTRE MISSION, PARTOUT COMME CHEZ VOUS.

**PROMOTION**  
Savourez le printemps en Tunisie  
Si vous trouvez moins cher vous  
serez remboursé  
Réservations & Inscription au:  
**043.38.40.40 / 043.20.42.49 /  
043.20.38.56**

مكتب الأستاذ بحري محمد، موقف ب: 6 نهج حاج عابد عتيقة غلزيان  
تأسيس مؤسسة الشخص الوحيد وذات المسؤولية المحدودة  
"سعيدان للاستيراد والتصدير"  
بموجب عقد محرر مكتوب بتاريخ: 04/07/2011 مسجل، تم تأسيس مؤسسة الشخص  
الوحيد وذات المسؤولية المحدودة من طرف السيد سعيدان محمد رضا، الموضوع: -  
استيراد وتصدير الأدوات والأثاث للاستعمال المنزلي والمكتبي - استيراد وتصدير  
أدوات التسلية والرياضة - استيراد وتصدير مستحضرات التجميل ومواد النظافة  
الجسمية - استيراد وتصدير المواد والمعدات المرتبطة بميدان الكهرباء ومنزلي - استيراد  
وتصدير المواد والمعدات المرتبطة بميدان الإعلام الآلي والمكتبي - استيراد وتصدير  
العقود والمواد المرتبطة بميدان الخردوات، العقاقير والأدوات المنزلية وكل أدوات  
النظافة والصيانة المنزلية والمهنية.  
التسمية: م. ش. و. ذ. م. "سعيدان للاستيراد والتصدير".  
المقر الاجتماعي: 178 قطعة حي الانتصار رقم: 01 غلزيان. المدة: 99 سنة. رأس  
المال: 100.000 دج.  
المدير: السيد سعيدان محمد رضا لمدة غير محدودة.  
للإعلان، الموقف

## CONDOLÉANCES

Le Président et les membres de l'Association des Gynécologues  
Obstétriciens Privés d'Oran (A.G.O.P.O.)  
très affectés par le décès de la Mère de leur confrère et ami  
Dr LAHOUARI FELLAH (Membre du Bureau) lui présentent  
ainsi qu'à toute sa famille leurs sincères condoléances  
et les assurent de leur profonde sympathie.

إنا لله وإنا إليه راجعون

REPUBLIQUE ALGERIENNE DEMOCRATIQUE ET POPULAIRE  
NATIONAL SHIPPING COMPANY SPA

## NASHCO

74 Boulevard Mohamed V - Alger  
Capital social 326.260.000 DA  
RC N° 00 B 001 1420 - NIF 000016001142057

## AVIS D'APPEL D'OFFRES RESTREINT OUVERT

N° 04 / CPME / 2011

**POUR LA LOCATION D'UN TERRAIN  
DANS LA REGION D'ORAN**

Un Appel d'Offres Restreint Ouvert N° 04CPME / 2011 est lancé par la Direction Générale de la NATIONAL SHIPPING COMPANY Spa "NASHCO" en vue de la location d'un (1) terrain d'une superficie allant de 1,5 Hectare à 2,5 Hectares pour le stationnement de conteneurs vides dans la région d'Oran.

Les personnes morales ou physiques intéressées par le présent Avis d'Appel d'Offres peuvent retirer le cahier des charges au niveau de l'Agence NASHCO Oran sise 8, Rue TAMI Abdelkader (Ex-MIRAMAR) - ORAN de 8h 00 à 16h 30 mn jours ouvrables.

Les offres comprenant les pièces et documents exigés dans le cahier des charges devront être scindées en deux (02) parties:

- 1- Une offre technique
- 2- Une offre financière

Ces offres (technique et financière) doivent être mises dans une enveloppe anonyme, dûment fermée et renfermant deux enveloppes distinctes comme indiqué ci-dessus.

L'enveloppe extérieure, devra être strictement anonyme et ne comporter, sous peine d'irrecevabilité, aucune inscription, sigle ou cachet susceptible d'identifier le soumissionnaire, à l'exception de la mention obligatoire suivante:

**Soumission "A NE PAS OUVRIR"**

**APPEL D'OFFRES RESTREINT OUVERT N° 04 / CPME/2011  
POUR LA LOCATION D'UN TERRAIN  
DANS LA REGION D'ORAN**

et sera déposée à l'adresse suivante:

**AGENCE NASHCO ORAN  
8, RUE TAMI ABDELKADER (Ex-MIRAMAR)  
ORAN**

Les délais de réception des offres sont fixés à 20 jours à compter de la date de la première parution du présent avis.

L'ouverture des plis se fera au siège de la Direction Générale de la SPA NASHCO sis 74 Boulevard Mohamed V - ALGER, 72 heures à compter de la date limite de dépôt des offres jours ouvrables.

Les soumissionnaires resteront engagés par leurs offres pendant une durée de 90 jours à compter de la date limite de dépôt des offres.



 **Béher** 21-03 au 20-04  
Vous connaîtrez des rapports sympathiques avec une personne que vous ne pouviez plus voir depuis quelques temps. Vous aurez la chance de nouer facilement cette nouvelle relation de façon durable.

 **Taureau** 21-04 au 21-05  
Il serait bon que vous puissiez adopter une attitude plus pondérée face à cette nouvelle relation qui se crée avec quelqu'un qui vous apprécie.


 **Gémeaux** 22-05 au 21-06

Il vaut mieux cueillir le fruit alors qu'il est mûr pour pouvoir le conserver pour des jours futurs. Il ne servirait à rien d'attendre plus longtemps pour vous emparer du bonheur qu'on vous offrira.

 **Cancer** 22-06 au 22-07 Une nouvelle opportunité qui n'est pas sans intérêt vous est offerte par hasard. Votre attitude sensible et généreuse vous fait gagner facilement la confiance de quelqu'un de très influent dans le domaine des affaires.

**Lion** 23-07 au 23-08 Vous aurez un emploi du temps relativement chargé. Vous aurez des rendez-vous que vous aurez du mal à respecter. Ces nombreuses sorties pourraient bien vous mettre sur les genoux. Prenez le temps de bien vous reposer avant d'organiser encore de nouvelles rencontres.

 **Vierge** 24-08 au 23-09 Des bonnes nouvelles vous parviennent dans une affaire profitable. Profitez de cette opportunité pour vous situer face à une concurrence qui s'avère ne pas toujours être très loyale.


 **Balance** 24-09 au 23-10 On cherchera à vous donner des conseils que vous n'aurez pas très envie de suivre. Vous chercherez à sauvegarder votre indépendance.

**Scorpion** 24-10 au 22-11


 Vous allez pouvoir passer un agréable moment en bonne compagnie. Le rapprochement de quelqu'un que vous avez connu autrefois pourrait se faire par l'entremise d'un étranger.

**Sagittaire** 23-11 au 21-12

Les choses semblent très bien s'arranger car il n'y a plus de raison de vous inquiéter plus qu'il ne faut, Vous sentirez revenir une forme absolue, Ne vous laissez pas abattre à la première occasion, Retrouvez certaines certitudes, cela vous ferait le plus grand bien.

 **Capricorne** 22-12 au 20-01

Vous aimeriez transformer les sentiments de vos proches parce que vous avez l'impression que l'on vous fuit. Votre bon cœur vous permet souvent de rendre les autres plus heureux mais faites attention à ne pas vous laisser envahir et à y laisser quelques plumes.

 **Verseau** 21-01 au 18-02  
Vous vous sentez étrangement lucide dans une situation que vous avez l'impression d'avoir déjà connue. Et pourtant vous ne la connaissez pas.

**Poissons** 19-02 au 20-03

 Vos relations intimes avec une personne à laquelle vous êtes sensible n'évoluent pas comme vous aimeriez. Faites preuve d'optimisme et de patience si vous souhaitez vraiment que vos rapports ne se trouvent pas complètement bloqués.

						FRAPPER LA VUE		
				DINGUES COLERES		MÉTAL POSSESSIF	PETIT NOM	
							CES MOTS JUSTEMENT	
							MILIEU	
		PARCOURUE SQUELETTE TEMPS		SOCLES DE GOLF				
	RÉCIPIENTS ECROU- LEMENT				LE SEPTIEME C'EST DU CINEMA SA MAJESTÉ		DONNER SA LANGUE AU CHAT	
						HIP-HOP, SMURF, BREAK- DANCE...		
						MESSIEURS		
			RECOM- PENSES D'ARTISTES DU CINEMA NOTE				TROUBLE MOUVEMENT	
		COURS D'EAU PARTIE À TEMPS			HISTOIRE DRÔLE AMERICAIN CUIVRE			
				ETEINT MONTÉE DES COURS INDÉFINI				
			GRANDE ÉCOLE RONGEURS TITANE					
					COMBATS PRÉCISE NAPPERON			
	A VOT' BON COEUR M'SIEURS- DAMES					GLOUTONS SITUÉE NOTE		

**FLÉCHÉS N° 4386**

ABONDER –  
 ARMISTICE –  
 AUTORISATION –  
 AVION – BORNAGE  
 – BOTANIQUE –  
 BUFFET –  
 BURNOUS – CENT –  
 CHANCE – DECAN –  
 DEDAIN – DEVIS -  
 EQUILIBRE –  
 FORMATION –  
 FREQUENTER –  
 HONNETETE –  
 HOULE – ILOT –  
 INDEPENDANCE –  
 INGRATITUDE –  
 NAUFRAGE – NAVET  
 – NEANT – NOTION  
 – PANNE – PERLE –  
 PERMISSION –  
 RATION – RUER –  
 SELECTION –  
 STUPEUR – TAON –  
 USINEMENT –  
 USINER

D	R	U	E	P	U	T	S	U	O	N	R	U	B	S
N	E	N	O	I	T	A	M	R	O	F	N	B	E	A
O	R	D	L	N	E	A	N	T	S	I	U	L	V	E
I	E	O	A	O	V	O	I	I	Q	F	E	I	Q	T
T	T	E	E	I	A	O	V	U	F	C	O	U	N	E
A	N	G	L	T	N	E	E	E	T	N	I	E	E	D
S	E	A	R	A	D	M	T	I	O	L	C	U	C	U
I	U	R	E	R	E	E	O	I	I	R	E	Q	I	T
R	Q	F	P	N	T	N	S	B	E	R	G	I	T	I
O	E	U	T	E	E	S	R	D	E	C	A	N	S	T
T	R	A	N	C	I	E	N	N	A	P	N	A	I	A
U	F	N	N	M	L	O	I	R	U	E	R	T	M	R
A	O	A	R	U	B	S	N	I	C	E	O	O	R	G
H	H	E	O	A	U	R	O	M	E	E	B	B	A	N
C	P	H	E	C	N	A	D	N	E	P	E	D	N	I

Les 9 lettres restantes composent le tout de la charade suivante :

- Mon 1er, c'est comprimer.
- Mon 2e est un élément du langage.
- Mon 3e est un doux logis.

Mon tout, c'est la forme extérieure marquant un évènement.

FOVILLIS N° 4386

[illegible]

CROISÉS N° 4386

1. Conventionnel en vieux français.
2. Interdit d'interdire.
3. Fin d'infinitif.  
Vieux et tout déglingué.  
Mémoire morte.
4. Cueillies à froid.  
Met hors d'état de nuire.  
Conclue.
6. Roi d'Athènes. Gronda.
7. Elle fait des beignets avec  
ses pets.  
Une paire à la bonne.
8. Question à William.  
Manger du mouton.
9. Symbole de gaz.  
Halogène.  
La belle et la bête.
10. Passage entre états.

**A.** Se dit de nos jours.  
**B.** Dingo dingue.  
 Bibi le philosophe.  
 Fin d'infinifif.  
**C.** Dans le vent.  
 Arbre.  
**D.** Petit foc.  
**E.** Bout de terre. Cupidon.  
**F.** Statue de mort.  
 Queue de poisson.  
**G.** Points opposés.  
 L'Africain Mohammad el Fasi.  
 Qui veut la fin ne veut pas ce  
 moyen.  
**H.** A l'air libre.  
**I.** Cours de Russie.  
 Cours d'Espagne.  
**J.** L'automne ou le printemps.

**FLECHES N°4385**

M	I	R	A	B	I	L	I	S	
I	R	A	N		C	A	R	T	E
S	E	M	E	L	E		O	U	T
O		A	S	I		I	N	C	A
G	U	S		M	U	N	I		N
Y		S	T	A	N	C	E		C
N	O	I		N	I	U		P	H
E	M	S		D	O	R	U	R	E
S	E		S	E	N	I	L	E	S
	T	R	I	S	S	E	N	T	

D	I	S	C	O	U	R	S	
E	M	B	L	E	M	E		U
S	A		E	U		S	M	S
A	G	E		F	E	T	E	E
R	E		N	S		E	D	
G		V	A		F	R	I	C
E	S		I		A		S	I
N	E	U	V	E		P	A	N
T	U		E	C	H	I	N	E
E	L	U		L	E		T	M
	E	N	T	A		R	E	A
E	S		E	T	U	I	S	

FOUILLIS N° 4385 RENVOI ( Rend - Voit )

**CODÉS N° 4385**

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
R	A	G	I	E	S	T	M	N	O	L	U	C
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
V	X	P	D									

1 S	2 U	3 C	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26

3	7	10	10	4	6	3	9	18	5
13	2	4	4	1		13	7	2	4
4	5		1	1		6		4	18
18	8		1	9	17	7	18		4
9	11	11	9	8	4	18	5		12
19			14	1		7		7	6
9	3	6	4		14	11	7	12	4
18	7	8	6		6	7		8	2
1	2	6		6	9	14	4		16
	19	4		9	18	8	10	4	
14	4	18	1		15	4		17	10
9	6	5	4	6	4		10	8	4
11	4		10	4	2	12	11	4	1
9	18	3	4	5	6	4		6	1
1	5		6	1		3	9	1	4

**CODÉS N° 4386**

## 7 ERRORS





## Le roi saoudien voulait une puce sur les détenus de Guantanamo

Le roi Abdallah d'Arabie Saoudite a suggéré en 2009 aux Américains d'implanter une puce électronique dans le corps des détenus à la prison de Guantanamo avant de les libérer, selon des documents secrets révélés par WikiLeaks et publiés par Der Spiegel. Dans un entretien avec John Brennan, le conseiller de Barack Obama pour l'antiterrorisme, le 15 mars 2009, le monarque saoudien a proposé l'implantation d'une puce contenant des informations sur les détenus «comme on le fait pour les chevaux ou les faucons», selon le site internet de l'hebdomadaire allemand.

Der Spiegel, l'une des publications à avoir obtenu des documents militaires américains sur les prisonniers de la base américaine de Cuba, cite une dépêche de l'ambassade américaine en Arabie Saoudite du 22 mars 2009, un document classé «secret» et qui rend compte de cet entretien d'une heure et demie entre les deux hommes dans le palais privé du roi à Ryadh. Ce dernier s'était inquiété de la libération attendue de certains détenus, le président américain ayant à l'époque promis la fermeture de la prison hautement controversée durant la première année de son mandat. C'est alors qu'il avait fait cette suggestion afin de garder la trace de ces prisonniers suspectés de terrorisme ou d'être liés à des réseaux terroristes. M. Brennan n'avait toutefois pas semblé convaincu et argué de barrières juridiques aux Etats-Unis: «Les chevaux n'ont pas de bons avocats», avait-il ainsi répondu, selon la même source. Il avait néanmoins ajouté que la surveillance des détenus était «un sujet très important».

## Un secrétaire d'Etat espagnol dans le Sahel



Le secrétaire d'Etat espagnol à la Sécurité, Antonio Camacho, a entamé mardi à Nouakchott une tournée dans trois pays du Sahel (Mauritanie, Mali et Niger) pour évoquer notamment la lutte contre Al-Qaïda au Maghreb islamique (Aqmi), a constaté un journaliste de l'AFP. Peu après son arrivée à Nouakchott, M. Camacho s'est entretenu avec le ministre mauritanien de l'Intérieur, Mohamed Ould Boilil. Il doit également rencontrer le président mauritanien, Mohamed Ould Abdel Aziz. «Les entretiens se sont focalisés sur la coopération en matière de lutte contre le terrorisme et le crime organisé», a indiqué une source officielle.

Trois ressortissants espagnols avaient été enlevés fin novembre 2009 par des «sous-traitants» d'Aqmi en Mauritanie et avaient ensuite été transférés au Mali voisin. Un des otages, une femme, avait été libérée en mars 2010 et les deux autres fin août 2010. La presse ainsi que des médiateurs ayant participé au processus de la libération des otages, avaient affirmé que l'Espagne avait versé de 7 à 8 millions d'euros en échange de la libération des deux otages en août. La Mauritanie est l'un des pays les plus visés par les actions de la branche maghrébine d'Al-Qaïda qui, outre l'enlèvement de ressortissants occidentaux, y a commis plusieurs attentats à partir du Mali où elle a ses bases. M. Camacho a également évoqué avec le ministre mauritanien de l'Intérieur «les moyens de renforcer le contrôle des frontières» pour lutter contre l'immigration clandestine.

# Le Quotidien

D'ORAN  
Edition Nationale d'Information

## Yémen: pouvoir et opposition à Ryadh pour signer un accord



Le pouvoir yéménite et l'opposition vont se rendre mercredi à Ryadh pour signer un accord de sortie de crise basé sur le plan présenté par les monarchies du Golfe, ont annoncé à l'AFP les deux parties. «Nous avons reçu une invitation de l'Arabie Saoudite pour la signature à Ryadh de l'accord sur l'initiative du Conseil de coopération du Golfe (CCG)», a déclaré à l'AFP Soltan al-Barakani, secrétaire général adjoint du parti présidentiel. Pour sa part, un responsable de l'opposition a confirmé qu'une délégation représentant le Front commun, coalition des partis de l'opposition parlementaire, se rendrait mercredi à Ryadh pour signer l'accord.

Le plan proposé par les monarchies du Golfe, inquiètes de l'instabilité au Yémen, parent pauvre de la péninsule Arabique, prévoit la formation par l'opposition d'un gouvernement de réconciliation nationale, et un mois plus tard la démission, avec une garantie d'immunité, du président Ali Abdallah Saleh. Le CCG comprend l'Arabie Saoudite, le Koweït, les Emirats arabes unis, Bahreïn, le Qatar et le sultanat d'Oman. Selon M. Barakani, «les ambassadeurs des Etats-Unis, de pays de l'Union européenne et ceux des autres pays du CCG, ainsi que le représentant de l'Onu à Ryadh, assisteront à la cérémonie de signature». L'opposition avait donné lundi son accord fi-

nal au plan de sortie de crise proposé par le CCG, après avoir obtenu des assurances au sujet d'une clause prévoyant qu'elle forme un gouvernement sous l'autorité du président Saleh, et d'une autre prévoyant un arrêt des sit-in de protestation. Pour sa part, le parti présidentiel, le Congrès populaire général (CPG), avait fait parvenir samedi son acceptation du plan au CCG. Les manifestations réclamant le départ du président Saleh, au pouvoir depuis 32 ans, durent depuis fin janvier et ont fait plus de 130 morts. Les Etats du CCG ainsi que les Etats-Unis et l'Union européenne (UE) se portent garants de l'application de l'accord, selon le texte du plan.

## Un employé de France Télécom s'immole par le feu

Profondément marqué par une soixantaine de suicides entre 2008 et 2010, le groupe France Télécom était mardi sous le choc de l'immolation par le feu de l'un de ses employés près de Bordeaux, qui met de nouveau en cause ses méthodes de management. «Nous sommes bouleversés d'apprendre le décès d'un salarié (...) qui a mis fin à ses jours en s'immolant par le feu ce matin sur le parking de l'agence de Mérignac» (banlieue de Bordeaux), a indiqué la direction du géant français des té-

lécommunications. «Les secours arrivés sur place n'ont pu que constater le décès de ce salarié âgé de 57 ans», a-t-elle ajouté. Selon un responsable syndical, ce père de quatre enfants, fonctionnaire à France Télécom depuis trente ans et décrit comme «très reconnu professionnellement», avait «mal vécu» le fait «de changer souvent de poste». «Cette mobilité imposée lui avait fait vendre sa maison, il avait écrit à plusieurs reprises à sa direction et il n'avait pas eu de réponse à ma connaissance, com-

me beaucoup d'autres», a indiqué le responsable, François Deschamps, du syndicat CFE-CGC/Unsa. «Le mode employé est d'une violence inouïe, s'immoler par le feu ce n'est pas anodin», a-t-il souligné. Pour nombre de syndicalistes, le quin-quagénaire est la dernière victime en date d'un système de management qui visait à faire rapidement de France Télécom, vénérable opérateur historique, l'un des géants du monde de l'internet et des communications mobiles.

Mercredi 27 avril 2011

23 jourmada el aouel 1432

N° 4989

## L'Irak va placer ses revenus aux Etats-Unis

L'Irak a approuvé l'ouverture de deux comptes pour gérer ses revenus, notamment pétroliers, après la clôture le 30 juin prochain du fonds créé après l'invasion conduite par les Etats-Unis en 2003, a affirmé mardi le porte-parole du gouvernement. Dans l'un des deux comptes, basés aux Etats-Unis, le gouvernement irakien placera 95% de ses revenus, et dans le second 5% pour payer les dommages de guerre au Koweït conformément à la résolution 1956 de l'ONU. «L'Irak présentera ses propositions, adoptées lundi soir par le gouvernement, au Conseil de sécurité de l'ONU le 1<sup>er</sup> mai pour approbation», a déclaré à l'AFP Ali al-Dabbagh. «S'il est avalisé par l'ONU, le plan prendra effet le 1<sup>er</sup> juillet. Les deux comptes seront sous la protection de la Réserve fédérale américaine pour éviter de nouvelles demandes de compensations et seront gérés par la Banque centrale irakienne», a-t-il dit. Ces nouveaux comptes remplaceront le Fonds de développement de l'Irak (FDI) mis en place en 2003 lorsque l'Irak avait été placé sous tutelle après la chute de l'ancien dictateur Saddam Hussein. Le FDI prendra fin le 30 juin conformément à une résolution de l'ONU. Le 15 décembre, le Conseil de sécurité de l'ONU a mis fin à la majorité des sanctions qui frappaient l'Irak et demandé la fermeture du FDI.

## L'état de santé de Moubarak empêche son transfert

Le ministère égyptien de l'Intérieur a informé le Parquet général que l'état de santé de l'ex-président Hosni Moubarak, détenu à l'hôpital de Charm El-Cheikh, ne permettait pas son transfert dans un autre établissement, a indiqué mardi le porte-parole du Parquet. Le Parquet général avait ordonné dimanche le transfert de M. Moubarak dans un hôpital militaire en attendant que l'hôpital de la prison de Tora, au Caire, soit suffisamment équipé pour l'accueillir. Mais Mansour al-Issaoui, le ministre de l'Intérieur, a informé le Parquet que l'état de santé de l'ex-président «indique qu'il a besoin d'un suivi continu qui n'est disponible que dans des hôpitaux hautement compétents en personnel et en équipement (...), ce qui ne permet pas actuellement son transfert». M. Moubarak souffre d'un problème au coeur qui pourrait provoquer un arrêt subit, selon le ministre. L'ex-président est soigné depuis le 12 avril à l'hôpital international de Charm El-Cheikh, station balnéaire sur la mer Rouge où il était en résidence surveillée et où il passe désormais sa période de détention provisoire.

## EDITORIAL

Par M. Saâdoune

### COMPRENDRE ET DESOBÉIR

rent que la nature du conflit en Libye a changé avec l'intervention de l'Otan, qui est le résultat, rappelons-le, de la honteuse démission des Etats arabes.

Tenir compte des évidentes arrières-pensées, éviter les schématisations, dire par exemple que les Occidentaux et l'Otan ne sont pas des chantres de l'humanisme mais défendent des intérêts, cela ferait effectivement très désuet... Ce n'est pas dans l'esprit du temps où tout est, n'est-ce pas ?, d'une confondante simplicité.

Il fallait être avec Bush ou contre lui. C'était simple. A présent, il faut être du côté d'Al-Jazira, de l'Otan et de Benghazi, sinon on appartient au camp des oppresseurs. Elémentaire, n'est-ce pas ? Ralliez-vous à notre bannière, sinon...

Il faut donc, pour être fréquentable et agréé par les centres médiatiques du néoconservatisme qui fixent ce que l'on doit penser, abolir toute capacité autonome de réflexion, taire ses doutes et applaudir au joli film de la

liberté pour les Libyens qui ne cesse d'être scénarisé. Ce n'est pas l'heure de penser, il faut obtempérer. Tout est simple et clair. Les bons sont connus et les méchants aussi. Des «philosophes» très médiatiques - qui n'ont jamais perçu l'humanité des Palestiniens sous les bombes israéliennes - nous l'expliquent et il ne sert rien à essayer de déchiffrer les enjeux de la guerre humanitaire. Approuvez l'ingérence ou taisez-vous !

Il faut être occidental pour émettre quelque doute ou poser les questions qui dérangent. Quand on est arabe, et même si on n'a pas le moindre atome crochu avec les régimes, on doit applaudir pour éviter d'être catalogué comme agent de l'épouvantail Kadhafi.

Quoi que l'on puisse penser de ce dictateur, rien n'oblige pourtant à être dupe de manœuvres qui visent clairement à arrimer les révolutions arabes dans le camp occidental, à casser une dynamique dangereuse pour Israël et ses alliés et à installer une présence militaire dans la région. Ces considérations ne sont pas permises aux analystes arabes indépendants. Ils doivent choisir leur camp.

Décidément pour les Arabes, aujourd'hui plus que jamais, chercher à comprendre, c'est commencer à désobéir.